

اندیشه‌های علمی فارابی

درباره موسقی

مجموعه سخنرانی‌های محمدی کوشش

پژوهشگاه موسیقی‌شناسی ایران

اندیشه‌های علمی فارابی

درباره موسقی

مجموعه نظرانهای مهدی کوشلی

پژوهشگاه موسقی‌شناسی ایران

## فهرست مطالب

صفحه

۹

۱۹

۲۰

۲۱

۲۲

۲۷

۲۹

۳۵

۳۷

۳۸

۵

موضوع

پیش‌گفتار:

مرآغاز

موسیقی فارابی

سخنرانی در جلسه انتخابیه جشن بزرگداشت فارابی در تالار رودکی

مقدمه

شرح حال فارابی

موسیقی عصر فارابی

روش تحقیق فارابی

آثار فارابی

نظر اجمالی به کتاب موسیقی کبیر فارابی

فارابی و موسیقی آیزانی

سخنرانی در همایش پژوهش و تحقیق درباره ابونصر فارابی

مقدمه

موسیقی فارابی تشریع نظری موسیقی ایرانی است

[www.adabestanekave.com](http://www.adabestanekave.com)

## موسیقی فارابی و طنبور خراسان

سخنرانی در بزرگداشت هزار و صد هیجدهمین سال تولد ابونصر فارابی  
دانشگاه فردوسی

۵۷

مقدمه

۵۹

برده‌بندی طنبور خراسانی اساس‌گامهای موسیقی شرقی و غربی است  
شرح طنبور خراسانی

۶۰

مقایسه برده‌های طنبور خراسانی با درجات گام فیثاغورث  
کوک‌های طنبور خراسانی

۶۲

نتیجه  
اصول اولیه علم موسیقی از نظر فارابی

۶۶

سخنرانی در مجمع بحث و تحقیق درباره ابونصر فارابی  
دانشگاه ادبیات و علوم انسانی دانشگاه چندی شاپور

۷۷

مقدمه

۷۹

آهنگ (لحن) و تعریف آن  
نهاد اجرای آهنگ

۸۰

نهاد ساختن آهنگ

۸۲

تفارن بین ساختن آهنگ و اجرای آهنگ  
اقسام موسیقی و نتائیر آن

۸۳

نهاد اجرای موسیقی: آواز و نوازنده‌گی

۸۵

پیداپیش موسیقی

۸۸

اختراع آلات موسیقی  
تعلیم و تمرین عملی موسیقی

۹۱

هنر موسیقی نظری

۹۲

آزمایش و مبادی بر هانها

۹۵

۹۸

۹۹

۱۰۴

## درجات ملایمت فواصل موسیقی از نظر فارابی

سخنرانی در مجتمع بحث و تحقیق درباره ابونصر فارابی دانشگاه ادبیات  
دانشگاه بهلوی شهراز

۱۱۳  
۱۱۴  
۱۱۵  
۱۱۶  
۱۱۷  
۱۱۸  
۱۱۹  
۱۲۰  
۱۲۱  
۱۲۲  
۱۲۳  
۱۲۴  
۱۲۵  
۱۲۶  
۱۲۷  
۱۲۸  
۱۲۹  
۱۳۰  
۱۳۱  
۱۳۲  
۱۳۳  
۱۳۴  
۱۳۵  
۱۳۶  
۱۳۷  
۱۳۸  
۱۳۹  
۱۴۰  
۱۴۱  
۱۴۲  
۱۴۳  
۱۴۴  
۱۴۵  
۱۴۶  
۱۴۷  
۱۴۸  
۱۴۹  
۱۵۰  
۱۵۱  
۱۵۲  
۱۵۳  
۱۵۴  
۱۵۵  
۱۵۶  
۱۵۷  
۱۵۸  
۱۵۹  
۱۶۰  
۱۶۱

مقدمه

ویژگی مکانی بونان

ویژگی مکانی ایران

درجات ملایمت با نظره‌های جدید

درجه‌بندی ملایمت نزد هلمهلتز

بحث در نظریه هلمهلتز

صدایهای مرکب

نظره جدید در بازه ملایمت

نتیجه

گام موسیقی زمان فارابی و گامهای پیشنهادی فارابی

سخنرانی در کنگره تحقیق درباره حکیم ابونصر فارابی دانشگاه اصفهان

مقدمه

گام زمان فارابی

گام معتدل فارابی و اجتناس هشتگانه او در این گام

فاصله‌های لگاریتمی فارابی در تنظیم مقادیر فاصله‌های اجتناس هشتگانه

جنسهای قوی و لبی (مازوود و می‌نور)

انتقاد فارابی از گام معتدل

موسیقی شناسی از نظر فارابی

سخنرانی در کنگره تحقیق درباره حکیم ابونصر فارابی در دانشگاه

آذرآبادگان

شناخت موسیقی

میزان

۱۶۲	علم و عالم
۱۶۳	اشیاء طبیعی و مصنوعی
۱۶۴	آزمایش و مبادی برخانها
۱۶۵	نظری دان و علوم نظری
۱۶۶	پیداپیش: موسیقی از نظر فارابی
۱۶۷	اختراع آلات موسیقی
۱۶۸	تعلیم و تمرین عملی موسیقی
۱۶۹	مراسم بزرگداشت ابونصر
۱۷۰	پیشنهاد واحدی برای اندازه‌گیری فاصله لگاریتمی موسیقی بنام فارابی
۱۷۱	سخنرانی در انجمن فیزیک ایران دانشگاه ملی ایران
۱۷۲	یکهزار و پصدین سال تولد این دانشمند با همکاری شورای عالی فرهنگ
۱۷۳	و هنر و مؤسسه‌های آموزشی کشور از دوازدهم بهمن تا پانزدهم اسفند ماه
۱۷۴	مقدمه
۱۷۵	نهای موسیقی و گام از نظر فارابی
۱۷۶	فاصله موسیقی و نمایش صدای آن
۱۷۷	گام معتدل فارابی
۱۷۸	فاصله لگاریتمی فارابی در تنظیم مقادیر فاصله‌ها در تقسیم مناسب
۱۷۹	اجناس هشتگانه فارابی در گام معتدل
۱۸۰	پیشنهادی برای تصویب در دومین کنفرانس علمی فیزیک ایران درباره
۱۸۱	حکیم ابونصر فارابی در انجمن فیزیک ایران
۱۸۲	موسیقی فارابی و ارتباط آن با موسیقی سنتی ایران
۱۸۳	سخنرانی به زبان فرانسه در انجمن روابط فرهنگی ایران و فرانسه
۱۸۴	به مناسبت بزرگداشت یکهزار و صدین سال ولادت ابونصر فارابی
۱۸۵	خلاصه فارسی
۱۸۶	پیشنهاد واحد لگاریتمی موسیقی بنام فارابی به زبان فرانسه
۱۸۷	۲۴ متن سخنرانی به زبان فرانسه در یاکون کتاب به چاپ رسیده است.
۱۸۸	از طرف دیگر چون انجمن فیزیک ایران دومین کنفرانس علمی خود را
۱۸۹	در دهه آخر اسفندماه ۱۳۴۳- یعنی در انتهای برگزاری وسیع این بزرگداشت
۱۹۰	در دانشگاه ملی تشکیل می‌داد، به مناسبت جنبه‌های ریاضی و فیزیکی فارابی
۱۹۱	این منظور هالی با برنامه‌ریزی هماهنگ و دقیق و شایسته تحسین و با
۱۹۲	شرکت دانشمندان و محققان ایرانی و خارجی به صورت تشکیل همایشها و
۱۹۳	مجالس بحث و تحقیق در دانشگاه‌های کشور و سخنرانیها و مصاحبه‌ها در
۱۹۴	شبکه رادیو تلویزیون ملی ایران به نحو مطلوب انجام پذیرفت.
۱۹۵	افتخاری بس عظیم نصیب نویسنده این رساله گردید که با شرکت خود
۱۹۶	در این جشن ملی و فرهنگی و ایراد خطابه‌ها و سخنرانیها در مجالس بحث و
۱۹۷	تحقیق اندکی پرده از چهره موسیقی فارابی برگشود و ارتباط آنرا با موسیقی
۱۹۸	ایرانی روشن ساخت.
۱۹۹	از طرف دیگر چون انجمن فیزیک ایران دومین کنفرانس علمی خود را
۲۰۰	در دهه آخر اسفندماه ۱۳۴۳- یعنی در انتهای برگزاری وسیع این بزرگداشت
۲۰۱	در دانشگاه ملی تشکیل می‌داد، به مناسبت جنبه‌های ریاضی و فیزیکی فارابی

لازم بود در آن شرکت جوید و از فارابی به عنوان نخستین فیزیکدان عالیقدر ایرانی تجلیل به عمل آورد. بدین مناسبت به پیشنهاد توپستنده این رساله یک سخنرانی تحت عنوان پیشنهاد واحدی برای اندازه‌گیری فاصله لگاریتمی موسیقی به نام فارابی در برنامه کنفرانس انجمن گنجانده شد و این پیشنهاد به عنوان پکی از مواد اصلی قطعنامه کنفرانس در مجمع همگانی انجمن به تصویب رسید. متن فارسی و فرانسه آن در این کتاب آمده است.

## ۲. فارابی و موسیقی ایرانی

در مجمع بحث و تحقیق درباره ابونصر فارابی دو دانشگاه تهران، ۱۳ بهمن ماه، دو این سخنرانی به اثبات این نکته پرداخت که موسیقی نظری فارابی قابل تطبیق به موسیقی ایرانی است. دلایلی چند اقامه شد از جمله اینکه موسیقی موردن قبول فارابی موسیقی طبیعی است و موسیقی طبیعی انواعی از آن را می‌داند که در بین مللی که عادات و رسوم شان طبیعی است معمول بوده است برخی از دوستان دانشمند و موسیقی شناس از توپستنده خواستند به منظور روشن ساختن هرچه بیشتر افکار عموم و شناساندن عمق موسیقی ایران، سخنرانی‌های خود را در بزرگداشت فارابی به صورت مجموعه‌ای منتشر سازد. این خواسته با جناب آقای بهلبد وزیر عالیقدار فرهنگ و هنر که در امر خطیر این بزرگداشت مجری اوامر شاهنشاه آریامهر بودند و جناب آقای دکتر صفا دئیش شورای عالی فرهنگ و هنر که مبتکر این جنبش ملی به شمار می‌روند، در میان گذاشته شد و آنان را به این کار تشویق فرمودند.

اینک که انتیتوی تحقیقات موسیقی‌شناسی ایران به همت جناب آقای دکتر خانلری رئیس فرهنگستان ادب و هنر به عنوان یکی از مؤسسات تحقیقاتی این فرهنگستان تشکیل گردیده و آغاز به کار نموده است، مناسب دانسته‌اند رساله به عنوان نخستین نشریه انتیتو به مناسبت بزرگداشت پنجاه سال شاهنشاهی فرخنده خاندان بهلوی چاپ و منتشر گردد.

عنوان و ملخصه سخنرانی‌های توپستنده این رساله در بزرگداشت فارابی و مکان ابراد آنها به ترتیب تاریخ ذکر می‌شود:

۱. **موسیقی فارابی**  
در جلسه افتتاح بزرگداشت فارابی در تالار رودکی، ۱۲ بهمن ماه، در این سخنرانی کلیانی راجع به موسیقی فارابی گفته شد: چگونه موسیقی

که به گواهی مستشرقین موسیقی‌شناس شاهکاری به مراتب عالیانه‌تر از تعديل گام به وسیله باخ در موسیقی غربی است از یکی از تقسیمهای پرده‌بندی طبیور خراسان گرفته شده است و از طرف دیگر دو گام مشهوری که پایه و اساس ملodi و هارمنی را در موسیقی غربی تشکیل می‌دهد یعنی گام منسوب به فیثاغورث و گام منسوب به زارلن از تقسیمات این پرده‌بندی قابل استغراج است و نیز گام موسیقی امروز ایران با تحقیقات علمی که در این زمینه انجام گرفته از همان تقسیمات پرده‌بندی طبیور خراسان به دست می‌آید و در حقیقت این پرده‌بندی که به عنیه سیاری از مستشرقین همان گامهای موسیقی زمان ماسانیان را معرفی می‌کند نشانه‌ای از مداومت تاریخی فرهنگ موسیقی ایران به شمار می‌رود.

#### ۴. اصول اولیه علم موسیقی از نظر فارابی

دو مجمع بحث و تحقیق درباره ابونصر فارابی در دانشگاه جندی‌شاپور، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، ۲۳ بهمن‌ماه.

در این سخنرانی برخی از اصول بنیادی موسیقی نزد فارابی، تشریع شد و به دو موضوعی که در جلسه انتاییه تنها به اشاره‌ای گذشت یعنی اقسام موسیقی و انواع آهنگسازی پرداخت و نظرات فارابی در این موارد از لحاظ هنری، روانشناسی و فلسفی شکافته شد. روشن گردید که از نظر فارابی سه نوع موسیقی وجود دارد: یکی موسیقی نشاط‌انگیز (ملذ) برای رفع خستگی و آرامش فکری؛ دوم موسیقی اتفاقی با احساس‌انگیز که برای واداشتن شخص به انجام افعالی به کار می‌رود و سوم موسیقی تعلیلی که به ویژه وقتی همراه با کلام موزون باشد دامنه خیال را وسعت می‌بخشد و مناظری را مجسم می‌سازد.

و اما آهنگسازی از نظر فارابی به سه نوع تقسیم شده است: یکی آنکه آهنگساز برای ساختن آهنگ احتیاج به محرك صوتی داشته باشد، زمزمه‌ای سردهد پازمزمه‌ای بشنو و پاچندتی روی‌ساز اجرا کند؛ دوم آنکه آهنگساز هنگام بدایه نوازی به ساختن آهنگ پردازد یعنی هر بدایه نواز آهنگساز ماهری است که هنگام اجرای قطعه و بدایه نوازی آهنگ می‌سازد؛ سوم آنکه آهنگساز هر بار اراده کند بتواند آهنگ مورد نظر خود را بسازد.

#### ۵. دوچرخه از نظر فارابی

در مجمع بحث و تحقیق درباره ابونصر فارابی، دانشگاه پهلوی شیراز،

#### ۲. اسندها.

در این سخنرانی یکی از مهمترین مسائل زیباشناسی موسیقی یعنی ملایمت فاصله‌های موسیقی و درجه‌بندی آن از نظر فارابی تشریع گردید. شرح داده شد که در مکاتب یونان درجات ملایمت را از راه ارتباط با اوضاع آسمانی تعیین کرده و تقسیم‌بندی نموده‌اند درحالی که فارابی این اندیشه را مطروح دانسته و آزمایش را مبنای کار و ملاک عدل قرارداده است و اساس تازه‌ای برای درجه‌بندی ملایمت به دست می‌دهد و نکات جالبی این را می‌کند که در نظر اول پوشیده است. مثلاً ملایمت فاصله بازدهم را که از مجموع دو فاصله ملایم کامل اکتاو و چهارم تشکیل شده است ناقص می‌پنداشد. با تشریع و توضیح نظریه‌های جدید درباره ملایمت نظر فارابی که از راه طبیعی به دست آورده است تأیید و تفسیر می‌شود.

#### ۶. گام موسیقی زمان فارابی و گامهای پیشنهادی او

در کنگره تحقیق درباره حکیم ابونصر فارابی، دانشگاه اصفهان، تالار فارابی،

۷ اسفند ماه ۱۳۹۳.

در این سخنرانی گام موجود زمان فارابی تشریع گردید و گامهای پیشنهادی او و مبانی پاچتن درجات آن روشن شد؛ تعریف نت موسیقی، نمایش‌نها به وسیله اعداد، تعریف فاصله موسیقی، چگونگی نمایش فاصله‌ها، نسبتهاي طولی سیم، ارتباط بین نتها، درجات اکتنا، انواع وسطی‌ها و روش‌های بالتن درجات ذوالاربع، انواع گامهای پیشنهادی او، گام معتدل فارابی و اجناس هشتگانه پیشنهادی او.

#### ۷. موسیقی‌شناسی از نظر فارابی

در کنگره تحقیق درباره حکیم ابونصر فارابی در دانشگاه آذر آبادگان، ۱۳

اسفند ۱۳۹۳.

در این سخنرانی نظرات فارابی درباره موسیقی نظری و موسیقی‌شناسی تشریع گردید.

فارابی موسیقی‌شناسی را موروث سوم از هنر موسیقی می‌داند که صورت

ول آن ساختن آهنگ و صورت دوم آن اجرای آهنگ است و معتقد است

که در حد نهایی دو صورت اول و دوم شناخت موسیقی آنچنان که هست یعنی پاسخ به «دان الشیء» می‌سراست و شناسایی واقعی و علت وجودی موسیقی که

ایرادگرده است. بدین سبب فارابی رامی توان فیزیکدانی شایسته به معنای امروزی کلمه دانست.

آنگاه به تشریع نتهای موسيقی، فاصله موسيقی و تشکیل گام از نظر فارابی برداخته و گام معتدل اختراعی او را در میان گذاشت. فارابی برای اندازه گیری فاصله های گام معتدل واحد لگاریتمی به کار برده و یک آکتاو را به ۱۴۴ واحد تقسیم نموده است و با توجه به اینکه در اعتدال، ها به قول فارابی تقسیم مناسب، یک آکتاو شامل شش برد است یا دوازده نیم برد مساوی است هر برد برابر ۲۴ واحد و هر نیم برد برابر ۱۲ واحد می شود. همچنین توضیح داده شده که واحد اختیاری فارابی بر واحد معمولی فیزیکی به نام ساوار (Savart) که معرف نسبتی است که لگاریتم آن  $1/\sqrt[12]{2}$  باشد و جهان حصول یقین را می دهد و آنرا آزمایش (تجربه) می نامد.

تجربه و استقرار شبیه اند ولی باهم تفاوت اساسی دارند. در استقرار عقل نقشی بدانسان که نیروی طبیعی خود را برای استنتاج از احساساتی که در خاطره دارد به کاربرد ندارد در صورتی که آزمایش یقین حاصل از عمل عقل بر احساسات حاصل از حواس ایجاد می گردد و تنها به وسیله تجربه و اشیائی که شناخت آن به وسیله تجربه به دست آمده است، اصول اولی استدلال به دست می آید.

به همین سبب فارابی پایه استدلال و روش تحقیق خود را در موسيقی-شناسی بر مبنای تجربه و آزمایش استوار ساخته است.

چند تمونه از موضوعاتی موسيقی-شناسی از نظر فارابی مانند پیدایش موسيقی، چگونگی اختراع آلات موسيقی و انواع آنها در این سخترانی به میان آورده شد.

به منظور تعییل از مقام فارابی در زمینه موسيقی و تحقیقات فیزیکی و آکوستیکی او پیشنهادی برای انتساب گام معتدل دوازده نیم برد مساوی به نام او و اختیار واحد اندازه گیری فاصله موسيقی به نام او «فاراب» با نشانه اختصاری Far به کنفرانس علمی انجمن فیزیک ایران در جلسه همکاری آن تصویب گردید. به مناسب اهمیت موضوع، متن پیشنهاد تصویب شده در این مقدمه آورده می شود:

متن مصوب پیشنهاد مهدی برکشی، تصویب شده در روز ۲۵ آسفند ماه ۱۳۹۳ در دومین کنفرانس علمی انجمن فیزیک ایران در باره انتخاب واحد اندازه گیری فاصله لگاریتمی موسيقی به نام حکیم ابوالنصر فارابی در انجمن فیزیک ایران

از آنجاکه از طرفی:

پاسخ به «الم الشی» است در تعریف موسیقی نظری و موسيقی-شناسی امکان پذیر است و بدین سبب می توان آنرا در شمار علوم دانست چه علم شناختیکشیه است همراه با شناخت دلیل وجود آن شیه و شناخت شرایط و نتایج آن شامل تعریفها، مفهومها، نشانهها و به طور کلی آنچه سبب شناخت آن از راه تحلیل بهجزئیات اولین می گردد و ارتباط آن با سایر علوم.

آنگاه روش تحقیق فارابی در رود به مسائل نظری از نظر فارابی تشریع گردید. فارابی اصول اولی برہان قطعی (یقینی) را در هر موضوع علمی بر احسان متکی می داند و در این مورد نظر جامعی در مورد احساس و چگونگی حصول یقین از احساس و قضایت و حدود حکم علمی می دهد و نتیجه می گیرد که تقویت احسان یک شیه با تکرار دویافت آن به عقل توافقی حصول یقین را می دهد و آنرا آزمایش (تجربه) می نامد.

تجربه و استقرار شبیه اند ولی باهم تفاوت اساسی دارند. در استقرار عقل نقشی بدانسان که نیروی طبیعی خود را برای استنتاج از احساساتی که در خاطره دارد به کاربرد ندارد در صورتی که آزمایش یقین حاصل از عمل عقل بر احساسات حاصل از حواس ایجاد می گردد و تنها به وسیله تجربه و اشیائی که شناخت آن به وسیله تجربه به دست آمده است، اصول اولی استدلال به دست می آید.

به همین سبب فارابی پایه استدلال و روش تحقیق خود را در موسيقی-

چند تمونه از موضوعاتی موسيقی-شناسی از نظر فارابی مانند پیدایش موسيقی، چگونگی اختراع آلات موسيقی و انواع آنها در این سخترانی به میان آورده شد.

۸. پیشنهاد واحدی برای اندازه گیری فاصله لگاریتمی به نام فارابی سخنرانی در دومین کنفرانس علمی انجمن فیزیک ایران در دانشگاه ملی ایران، ۲۶ آسفندماه ۱۳۹۳.

در این سخنرانی نخست نظر فارابی در برخورد به مسائل علمی و تحقیق و نتیجه گیری و حدود احکام نظری تشریع گردید. فارابی آزمایش و تجربه های مکرر را مبدأ و اساس کار تحقیقی و علمی می داند. نکته ای که غریبان آنرا از گالبله و بیکن دانسته و دوره تجدد علمی را مرهون این فلسفه می دانند در صورتی که هشتاد و سال پیش از آنان این فلسفه به وسیله فارابی و دیگر متفکرین شرق مانند محمدزاده رازی و ابوسعید بن جuhan بیرونی و دیگران

(اف)

گام معتدل ۱۲ نیم پرده مساوی منسوب به باخ نخستین بار هشت‌تصد  
سال پیش از باخ به وسیله فارابی ابداع و پیشنهاد شده است؛  
و از طرف دیگر :

(ب)

۱. فارابی نخستین فیزیکدانی است که در هزار و صد سال پیش واحدی  
برای سنجش فاصله لگاریتمی ابداع کرده است که با به کار بردن آن در اندازه.  
گیری فاصله‌ها اکتاو برابر ۱۴۴ واحد می‌شود و در گام معتدل فاصله پنجم  
۸۶ واحد، فاصله چهارم ۶۰ واحد، پرده ۲۴ واحد و نیم پرده ۱۲ واحد  
سنجدیده می‌شود و زبان فیزیکی با زبان موسیقی توأم می‌گردد؛
۲. با انتساب ۴ واحد به پرده فاصله‌های کوچکتر از آن، نیم پرده، ثلث  
پرده، ربع پرده و سدس پرده که مورد استفاده مکاتب جدید موسیقی است و بین  
آنها کاربرد ثلث پرده، ربع پرده، سدس پرده در مکتب های آهنگساز و نظری دان  
چکی معروفیت جهانی پائمه است با اعداد صحیح معرفی می‌شوند؛
۳. رجحان این واحد بر واحد فیزیکی لگاریتمی معمول به نام ساور  
فیزیکدان فرانسوی که نهمد سال بعد از فارابی ابداع شده و به وسیله آن  
اکتاو برابر ۳۰۱ ساور (در گام معتدل با تقریب برابر ۳۰۰) و نیم پرده  
گام معتدل ۲۵ سنجدیده می‌شود و برای فاصله‌های کوچکتر معمول اعداد  
صحیح به دست نمی‌دهد، مسلم است؛
۴. و همچنین رجحان این واحد بر واحد جدید فاصله موسیقی معمول

در موسیقی‌شناسی به نام سنت که  $\frac{1}{100}$  نیم پرده معتدل گرفته شده و به وسیله  
آن اکتاو برابر ۱۲۰۰ سنت و پرده برابر ۲۰۰ سنت سنجدیده می‌شود و برای  
فاصله‌های ثلث پرده و سدس پرده اعداد صحیح به دست نمی‌دهد، مسلم است؛  
پیشنهاد می‌شود:

۱. گام معتدل ۱۲ نیم پرده منسوب به باخ که هشت‌تصد سال پیش از باخ  
به وسیله فارابی ابداع و پیشنهاد شده است به نام فارابی و یا لااقل به نام  
فارابی-باخ نامیده شود.
۲. واحد سنجش فاصله لگاریتمی موسیقی واحد پیشنهادی فارابی که  
معرف نسبتی است که لگاریتم آن  $2^{12}/(2^{20} \cdot 2^{0.002})$  (دقیقترا  $2^{12}/(2^{20} \cdot 2^{0.002})$ ) باشد، انتخاب  
و به نام او «فاراب» با علامت اختصاری Far نامگذاری و معرفی شود.

## موسیقی فارابی

سخنرانی در جلسه افتتاح جشن بزرگداشت فارابی در تالار رودکی

[www.adabestanekeave.com](http://www.adabestanekeave.com)

## موسیقی فارابی

### مقدمه

بعن قرن سوم تا دهم هجری، دانشمندان بزرگی در دنای اسلام ظهور کرده‌اند که بیشترشان ایرانی بوده‌اند و با درمهد تمدن ایران بروزش پاتنه و از آن خوشبینی کرده‌اند. این دانشمندان به‌سبب آنکه در قلمرو تسلط اعراب می‌زیسته‌اند و زبان عربی در آن از لحاظ مذهبی و سیاسی جامگزین زبان فارسی شده بوده است، بیشتر آثار خود را به زبان عربی نگاشته‌اند و همین مسأله سبب شده است که مستشرقین آنان را به فرهنگ عرب نسبت دهند. (تا این اواخر این سینا در لفظ نامه‌ها و دانشنامه‌های خارجی، عرب خوانده می‌شد. پس از کنگره این سینا در تهران<sup>۱</sup> چندسالی است مستشرقین اشتباه خود را تصحیح کرده‌اند و در کتابها او را ایرانی معرفی می‌کنند).

بیشتر این دانشمندان در باره موسیقی رساله نوشته‌اند و این بدان جهت است که از دوره‌های باستانی تاقرون و سطی و شتمهای مختلف علم و هنر در اندیشه متغیران از یک واحد چه نام علوم انسانی منشعب می‌شده است و مؤلفان این دوره مانند افلاطون، نیقوماخس، بطليوس و پلوتارک در دنیا بونان، سن اگوستن و بوئس در دنیا لاتین و کندي، فارابي و اين سينا در دنیا اسلام رشته‌های گوناگون علمي و ادبی زمان خود را در یک واحد و مجموعه تصور کرده‌اند و بين آنها با سلسله مراتب معيني ارتباط منطقی برقرار ساخته‌اند. مجموع این علوم، فلسفه عمومی را تشکيل می‌داده و موسیقی هم را از رياضيات

۱. بزرگداشت هزاره این سینا در تهران، ۱۴۲۱ (۲۵۱۱).

تحصیل می شده است. این اشعار منسوب به ناصر خسرو نموداری از فلسفه آن زمان بوده است:

که داند قادر سبل تا نداند  
گهی در ائمه طیقی که تاچیست  
گهی در علم اشکال مجسطی  
گهی فردوس و آهو تا عقاویر  
گهی اقسام موسیقی که هرمس  
همان اقلیدس و منطق که بنهاد  
بعواندم بهاک توفیقات کسری  
نه اندر کتب ایزد مجلی ماند  
نمانداز هیچ گون دانش که من زان

نرمته همیش سعدان و اکبر  
سماع و فرقین و رام و محور  
که چون رانم بر او بر کارو مسلط  
چه گرمت و کدامین خشک و چهتر  
پدید آورد بر العان دیگر  
سطا طالیس استاد سکندر  
بخواندم عهد کیکاووس و نوذر  
که آن نشودم از دانا مفسر  
نکردم استفادت بیش و کمتر  
به همین دلیل است که مشاهده می کنیم فارابی بزرگترین فیلسوف قرون  
وسطی و دنیای اسلام در تمام رشته های علوم نظری زمان خود مانند فلسفه،  
منطق، اخلاق، سیاست، فیزیک، شیمی، ریاضی و موسیقی تبحر پافتد و کتاب  
نوشته است. در موسیقی تنها کتابی که ازاو بهجا مانده کتاب *موسیقی الکبیر*  
است که به زبان هر بی نوشته است.

## ۱. شرح حال فارابی

ابونصر محمد بن محمد طرخان اهل فاراب خراسان در سال ۲۶ هجری تولد  
پافت و بس از تحصیلات مقدماتی به بفداد رفت و در آنجا اقامت گزید. بس از  
فرآگرفتن زبان عربی نزد ای پشتمتی بن یونس علوم حکمت و منطق آموخت  
آنگاه به شهر حران رفت و نزد حکیم ویزشک پوحناین حیلان به تحقیق و  
تحصیل ادامه داد. سپس به بفداد برگشت و در علوم یونانی و آثار ارسطو  
تبحر پافت چنانکه از معاصران خود پیشی گرفت و در فلسفه و علوم نظری و عقلی  
سرآمد گردید و استادانی لقب پافت. (استاداول ارسطوست). گویند نسخه ای از  
کتاب *النفس* ارسطو پافت شده است که در آن فارابی به خط خود پادداشت کرده  
است که این کتاب را حدیث خوانده است.

فارابی موسیقیدانی مبرز و نوازنده عودی ذیردست بود و در آواز هم  
دست داشت چنانکه شاهزاده سیف الدوله حمدانی که فرمانروایی دانش دوست  
و هنربرور بود او را به حلب خواند و در آنجا چنان شهرت پافت که شاگردان  
پسیار از اطراف و اکناف برای استفاده از محضر این فیلسوف و موسیقیدان

بزرگ به مجالس درس او حاضر می شدند. سیف الدوله به سبب دانش و هنر ش  
احترام و لطف خاصی به او داشت به همین سبب همراه سیف الدوله به دمشق رفت  
و در سال ۴۳۹ هجری دارفانی را وداع گفت.

## ۲. موسیقی عصر فارابی

فارابی در اواخر سلطنت خلفای عباسی و در دوره ضعف آنان ظهور کرد.  
این دوره وارث تمدن های درخشانی بوده است که تحولات تاریخی آن هارادر  
سرشاریب نزول سوق داده و موسیقی آن تمدنها را نیز مانند مایر مظاهرش  
رو به ضعف کشانده بوده است. تورات از هزاران خوانند و نوازنده پادمی کند  
که عبری هادر مراسم و جشن های مذهبی همراه با آلات گوناگون از چنگ و مزمار  
گرفته تا انواع ساز های هادی، زهی و کوبی برای تعجیل از بهوه در معاهد  
به کار می برندند. در کتبی های مصری هزاران نقش نوازنده با آلات گوناگون  
دیسه می شود که نشانه ای از وجود ارکستر های بزرگ در مراسم پرستش  
خدایان و با دو بزم های تفرج روی تایقها در وود نیل می باشد. در هونان  
دوره های درخشانی از توسعه موسیقی وجود داشته است که در قاتر های قدیم  
همراه اجرای نمایشنامه ها خوانده و نواخته می شده است. مدهای متعدد برای  
نمایش تراژدی وجود داشته است که عدم اجرای صحیح آن مورد انتقاد منتقدین  
و زیبا شناسان یونانی بوده است. بوبره در ایران تا اواخر ساسانیان دوره  
درخشانی از موسیقی بوده است. نامهای باربد، نکسا، سرکش و با مشاد مشهور  
خاص و عام است. فارابی از فهله بده، خوانندۀ مشهور دربار خسرو دوم (۲۰ تا  
۷۵ هجری) به عنوان هترمند طراز اول پاد می کند. شعرای ایران در وصف  
رزم و بزم و شکار گاهها پوسته از گروه های نوازنده و خوانندۀ و انواع دستانهای  
مختلف و سازهای گوناگون که نام آنها بر جای مانده است، شعرهای سروده اند.  
بعد بدنظر می رسد با این همه خوانندۀ و نوازنده و آلات موسیقی مختلف در  
دوره های درخشان تمدن، موسیقی به حالت ابتدایی مانده باشد. شاید هم به  
عقیده کارادو و نوعی آرمنی و خط موسیقی وجود داشته که در سیر نزولی  
تمدن های فوق از میان رفته و در عصر فارابی نشانی از آن باقی نمانده است.  
مهدیقلی هدایت این شعر را از فردوسی می آوردو احتمال می دهد چنین حدیثی  
صائب باشد.

دف و چنگ و نی را هم آواز کرد  
سرابنده ای این غزل ساز کرد  
که امروز روزیست با فروداد

موسیقی می کند؛ «موسیقی اثری است که به وسیله مردان ساخته و به وسیله زنان نوشته می شود» می رساند که نشانه گذاری و پاخت موسیقی خاص وجود داشته است و آهنگساز برای نگارش آن از شاگردان خود کمک می گرفته است، معروف است که زریاب شاگرد موصلى موسیقیدان معروفی که موسیقی ایران را تا اسهامی رسانده است دو دختر موسیقیدان جوان در استخدام داشته است و شب هنگام آنها را بیدار می کرده است تا آهنگی را که به نظرش رسیده آمده و ثبت کنند. بدینه است این نوع موسیقی به وسیله آهنگسازان و موسیقیدانان بنام با تفکر و تعلق ساخته و نواخته می شده و به امہارت عالی هنری اجرا می گشته است و بر قواعد و قرایب دقیق و معین استوار بوده است که به وسیله نظری دانانی چون فارابی، ابن سینا، و دیگران کشف و تدوین شده است.

### ۳. دوشن تحقیق فارابی

از ۱۸۴۰ میلادی که کزگارتن<sup>۱</sup> برای تهیه مقدمه ای بر ترجمه کتاب اغافی ابوالفرج اصفهانی بدلا تین راجع به فارابی «طالعاتی نموده تاکنون بسیاری از محققین و مستشرقین کتب و رسالات زیادی راجع به موسیقی شناسان شرقی نوشته اند. از آنجمله اندلاند<sup>۲</sup>، کیزوتر<sup>۳</sup>، هامر بور گشتال<sup>۴</sup>، سالوادور دانیل<sup>۵</sup>، کلانژوت<sup>۶</sup>، وزنوال<sup>۷</sup>، خارمر<sup>۸</sup>، کارادووو<sup>۹</sup>، ارلانژ<sup>۱۰</sup> و دیگران و اخیراً دانیلو<sup>۱۱</sup> و تران وانکه<sup>۱۲</sup>.

بیشتر این مستشرقین پایه و اساس نظریه های فارابی ویروان او را در موسیقی از عقاید یونان می دانند بدین مناسبت که فیلسوفان شرق به آثار قدیم یونانیان آشنا بودند و از آن الهام گرفته اند. مثل کتاب «الاطعون از دیر زمانی» است که در اجتماعات خصوصی و کاروانسراها باسازها و آوازهای ابتدائی نواخته و خوانده می شده است. این موسیقی در شهر و دهانه و نگاه معمول ویژه می تواند «بریالت» که مانند همیشه و همه جا نوعی موسیقی عامیانه بسربنای آهنگهای محلی برای رفع خستگی و خوش آیندی کوش بین مردم معمول بوده است که در اجتماعات خصوصی و کاروانسراها باسازها و آوازهای ابتدائی نواخته و خوانده می شده است. در برای این نوع موسیقی نوعی موسیقی استادانه و هنری ماهرانه برمبنای سنن موسیقی قدیم ایران نزد اهل ذوق و ارباب هنر موجود بوده است؛ از آن نوع موسیقی که فارابی به نام «طراپیک» و «رواسین» قدیم خرامان پاد می کند که چنان با مهارت روی ساز اجرا می شده است که تقلید آن به وسیله خواندن میسر نبوده است و با از آن نوع موسیقی که برای بیان احساسات خاص و پا ایجاد تغییر به کار می رود و فارابی آنها را در انواع دوم و سوم طبقه بندی می کند و برای متظور خاص ساخته و برداخته می شده است و نمونه کامل آنرا فارابی در آثار اسحق موصلى می باید. نقل قولی که فارابی از اسحق موصلى در تعریف

و معتقد است هم آوازی نوعی هارمنی بوده و قواعدی داشته است. آنچه مسلم است در عصر فارابی موسیقی از نظر کمیت رو به انحطاط بوده و آلات متنوع موسیقی مورد عمل از میان رفتہ و معدودی از آنها بر جای مانده بوده است، چه اسلام برخلاف مسیحیت روی خوشی به موسیقی نشان نداد و تنها آنرا به صورت اذان و تلاوت قرآن و گاهی به حالت ابتدائی در مراسم عروسی جایز دانست.

در این عصر حکمرانان ایرانی که فرستاده خلیفه بودند کم کم در مدد رهایی از بوغ تسلط خارجی برآمدند و در زندگانی تشریفات دربار دوره ساسانی پیشقدم شدند. در مجالس هنرمندان تشویق به عمل آوردند و اهل ادب و هنر نزد آنان منزلتی بسزا یافتند و همین خود باعث پیشرفت موسیقی و بیرون آمدن آن از خنای کامل گردید. ولی چون در هر حال نزد عموم از لحاظ مذهبی مذموم شرده می شد توسعه آن به سازهای کم صدا و مهجوز محدود گردید. سيف الدوله یکی از شخصیت های مهم قرون وسطی بود که در زمان خلیفه عباسی المقتدر بر منطقه حلب، دمشق و موصل حکومت می کرد و فرمانروایی با فرهنگ، مهندسی، دانش دوست و هنرپرور و شاعری ظرفی بود و بسیاری از دانش بیژوهان و هنرمندان را در دربار خود گرد آورده بود و فارابی بین آنان از لحاظ دانش و هنر سرآمد بود.

متاسفانه از موسیقی عملی زمان فارابی نوشته ای در دست نیست که به کمک آن بتوان از چگونگی موسیقی آن عصر اطلاعی حاصل نمود ولی به قرینه می تواند «بریالت» که مانند همیشه و همه جا نوعی موسیقی عامیانه بسربنای آهنگهای محلی برای رفع خستگی و خوش آیندی کوش بین مردم معمول بوده است که در اجتماعات خصوصی و کاروانسراها باسازها و آوازهای ابتدائی نواخته و خوانده می شده است. در برای این نوع موسیقی نوعی موسیقی استادانه و هنری ماهرانه برمبنای سنن موسیقی قدیم ایران نزد اهل ذوق و ارباب هنر موجود است که فارابی به نام «طراپیک» و «رواسین» قدیم خرامان پاد می کند که چنان با مهارت روی ساز اجرا می شده است که تقلید آن به وسیله خواندن میسر نبوده است و با از آن نوع موسیقی که برای بیان احساسات خاص و پا ایجاد تغییر به کار می رود و فارابی آنها را در انواع دوم و سوم طبقه بندی می کند و برای متظور خاص ساخته و برداخته می شده است و نمونه کامل آنرا فارابی در آثار اسحق موصلى می باید. نقل قولی که فارابی از اسحق موصلى در تعریف

- |               |                    |                  |           |
|---------------|--------------------|------------------|-----------|
| 1. Kosegarten | 2. Land            | 3. Keiswetter    | 4. Hammer |
| Purgstall     | 5. Salvador Daniel | 6. Collangettes  |           |
| 7. Rosenvall  | 8. Farmer          | 9. Cara de Vaux  |           |
| 10. Erlanger  | 11. Danielou       | 12. Tran Van Khe |           |

کرده‌اند، اینان سزاوار تعسین‌اند.

دو این گفته این‌ستا مقصود از فلسفه مندرس همانا فلسفه مکتب نیشاوری داده و کتاب او را در موسیقی پرازیترین آثار قرون وسطی جلوه گر ساخته است. خلاصه کنندگان پیروان مکتب افلاتونی چدید است که هردو را موردانتقاد قرارداده است و اشاره این‌ستا به آنان که فلسفه حقیقی را فهمیده‌اند فارابی عواملی را که بدعتوان استخوان‌بندی نظریه‌های موسیقی زمان‌خود و رایج در

مالک اسلامی، لازم بوده است پاکته و تدوین کرده است. و منظورش علاوه بر جنبه علمی آن راهنمایی موسیقیدانان هم‌عصر خود به روشهایی است که هنر آنان را بر پایه‌های محکم استوار سازد. هنری که قواعد و قوانینش تا آن زمان تثیت نگشته و با در تغییر بوده است. بیان آنها از یک طرف شرح توائین کلی موسیقی را شامل می‌شود که می‌توان بر هر نوع موسیقی قابل تطبیق دانست و از طرف دیگر شرح خصوصیات موسیقی است که در مالک اسلامی معمول بوده و از موسیقی ایران سرچشمه گرفته است. با این حال روش فارابی در تعزیه و تعلیل مسائل نشان می‌دهد که عقاید پیشینیان پونانی خود پعنی فیشاگوریها و نوافلاطونیها را پیروی نمی‌کند. اینان پیوسته در جستجوی رابطه‌ای بین اوضاع و احوال آسمان و خواص روح و ابعاد موسیقی بوده‌اند و فارابی در رد این عقاید صریح است‌چنانکه در مقاله اول در شرح رابطه علوم نظری و هنر موسیقی نظری می‌نویسد: «عقيدة فيشاگوريةا كه کرات آسماني و ستارگان در گرديش خود مبدأهای موسیقی ایجاد می‌کنند و از اختلال‌شان ترکیب متوافقی در فضا پنهان می‌شود باطل است و علم فیزیک ایجاد چنین مبدأهای را از حرکت کرات نمی‌کند»<sup>۱</sup> و این سینا نیز به این نکته اشاره می‌کند و فارابی را به سبب رد این عقاید می‌ستاید. آنجا در مقدمه شناختی نویسد:

اظهار علاقه کردی هنر موسیقی را آنچنانکه پیشینیان تصور کرده‌اند بشناسی و از من‌خواستی در این باب کتابی ساده و قابل فهم عموم برای توبنگارم. در این خواست تو مدقی تأخیر کردم بدین سبب که خواستم تمام آثار دانشمندان پیشین را که به‌ما رسیده است و همچنین آثار پیروان آنها و آثار معاصرین خودمان را با دقت بخوانم. امید داشتم در این نوشهای آنچه را که می‌خواستی بدانی بیایم و اگر چنین بودی از نگارش کتاب مجددی در این باب بی‌نیاز گشتمی. چه اگر مطالعه دقیق و کاملی از تمام اجزاء این علم در دست بود نگارش کتابی درباره آن بسی فایده و زاید می‌نمود و اختصاص نوشهای دیگران بخود ناشی از نادانی و بدی نیت به‌شمار می‌رفت. اگر اثری دارای گذرهای تاویل و قیستهای نارساها هر عیب دیگر باشد دیگری مجاز است به تشریح آن پیردازد و آن را کامل کند و افکار مؤلف را روشن‌سازد در این صورت انتشار از آن مؤلف اصلی است و آن دیگری جز تقلیل افکار و تشریح و بیان آن

۱. ابورجمیر محدثین قاسم کربجی (در بعضی نسخه‌ها، کرخی) وزیر دربار خلیفة میاس الرانی بالله (۳۲۹-۳۶۰ هجری).

قدرت او در ترکیب و عمق او در مسائل و بسط او در انکار فلسفی همراه با تجربه‌های عملی و مهارتی که در نواختن موسیقی داشته، دست به دست هم داده و کتاب او را در موسیقی پرازیترین آثار قرون وسطی جلوه گر ساخته است.

فارابی با اطلاع از آثار متقدمین خود و ابتکارات و ابداعات شخصی عواملی را که بدعتوان استخوان‌بندی نظریه‌های موسیقی زمان‌خود و رایج در مالک اسلامی، لازم بوده است پاکته و تدوین کرده است. و منظورش علاوه بر جنبه علمی آن راهنمایی موسیقیدانان هم‌عصر خود به روشهایی است که هنر آنان را بر پایه‌های محکم استوار سازد. هنری که قواعد و قوانینش تا آن زمان تثیت نگشته و با در تغییر بوده است. بیان آنها از یک طرف شرح توائین کلی موسیقی را شامل می‌شود که می‌توان بر هر نوع موسیقی قابل تطبیق دانست و از طرف دیگر شرح خصوصیات موسیقی است که در مالک اسلامی معمول بوده و از موسیقی ایران سرچشمه گرفته است. با این حال روش فارابی در تعزیه و تعلیل مسائل نشان می‌دهد که عقاید پیشینیان پونانی خود پعنی فیشاگوریها و نوافلاطونیها را پیروی نمی‌کند. اینان پیوسته در جستجوی رابطه‌ای بین اوضاع و احوال آسمان و خواص روح و ابعاد موسیقی بوده‌اند و فارابی در رد این عقاید صریح است‌چنانکه در مقاله اول در شرح رابطه علوم نظری و هنر موسیقی نظری می‌نویسد: «عقيدة فيشاگوريةا كه کرات آسماني و ستارگان در گرديش خود مبدأهای موسیقی ایجاد می‌کنند و از اختلال‌شان ترکیب متواافقی در فضا پنهان می‌شود باطل است و علم فیزیک ایجاد چنین مبدأهای را از حرکت کرات نمی‌کند» و این سینا نیز به این نکته اشاره می‌کند و فارابی را به سبب رد این عقاید می‌ستاید. آنجا در مقدمه شناختی نویسد:

همچنین از جستجوی رابطه‌ای بین اوضاع و احوال آسمان و روح با ابعاد موسیقی خودداری می‌کنیم و گرنده روش کسانی را که از حقیقت علم آگاهی ندارند پیروی کرده باشیم. اینان وارث فلسفه‌ای مندرس و سست می‌باشند و صفات اصلی و کهندیات اتفاقی اشیاء را بجای هم گرفته و خلاصه کنندگان نیز از آنها تقلید کرده‌اند ولی اشیاء را درک کرده‌اند اشتباهاتی را که در اثر تقلید رخ می‌دهد تصویح نموده و غلطهایی را که زیبایی‌های انکار کهنه را می‌پوشاند پاک

ادعایی نتواند کرد. در آناری که خواندم به نظرم رسید که برخی از قسمتهای این فن کنار گذارد شده و گفته های مؤلفین آن بویژه از لحاظ نظری بیوستگی و روشی لازم را ندارد. این معاوی برانه می توان به سبب قصوري از جانب آنان دانست و نه به سبب ناتوانی آنان در تکمیل این آثار. نویسنده گان این آثار بسیار آنند و همه درلن خود استاد ہوده اند و فکری جز پیشرفت علم نداشته اند. هر یک از آنان گفته های پیشینیان خود را با تیز هوشی مطالعه کرده و خود چیزی بر آن افزوده اند. منتها نوشتمنهای آنان دره و میقی مفقود گشته و پایه زبان عربی بد ترجمه شده است. این امر تنها دلیلی است که می توان برای نفس این کتابها ذکر کرد. بدین سبب است که من خواست تو را در تالیف این کتاب به تیر فرم.

از این مقدمه چنین برمی آید که فارابی دارای دید جدید علمی است که امروز پیشرفت علوم بر آن استوار است. وظیفه هر محقق می داند که از آثار و نظرهای متقدمین خود آگاهی حاصل کند و خود چیزی بر آن پیفزاید و این نظر امروز هم می تواند سر لوجه کار و سرمشق پژوهشگران در زمینه های علمی و عملی باشد.

از طرف دیگر فارابی نه تنها عقاید متقدمین و ارتشیخیص فو اصل صدایها از راه ارتباط با اوضاع معاوی ردمی کند بلکه قضاوت شخصی را هم در مسائل علمی و هنری صحیح نمی پندارد و شهادت عموم یعنی آزمایشها مکرر را قائل است. آنجا که در مقاله دوم درباره احساسات طبیعی می خوانیم:

اکنون می خواهیم اصول موجیتی را که زایدۀ آزمایش اند تعیین کنیم. نخست بیان می کنیم چه اشیائی را عموماً می توان «طبیعی» دانست. چون تنها احساسات صوتی طبیعی در موسیقی مورد نظر و مطالعه است. صفات طبیعی که می توان به چیزی نسبت داد آنها هستند که در تمام اشیاء شبیه بهم و همیشه اوقات بتوان یافت و با در اکثر اشیاء شبیه بهم و بیشتر اوقات. احساس صوتی و قرنی طبیعی است که گوش همگی مارا همیشه اوقات آرامش بخشید و با اکثر ما را اغلب اوقات.

وقتی یکی از حواس مدرکه ما کاملاً آرامش پاید خوش آیندی در ما پدیدار می شود و احساس غیر طبیعی که حواس ما را آرامش ندهد بد آیندی و ناراحتی ایجاد می کند. خوش آیندی که در انسان

تولید می شود نشانه آنست که احساس حس مربوطه را آرامش داده است. پس اگر احساسی سبب آرامش حس مدرکه اغلب ما گردید باشد آنرا طبیعی دانست و در این صورت افرادی را که در چگونگی احساس مشترک اند هادی گوییم. ممکن است احساسی که سبب آرامش یک فرد عادی نشود در فرد دیگری خوش آیندی پدیدار کند در این صورت باید این یکی را غیر عادی دانست. چنانکه نزد مریض ممکن است حس ذاتی غیر عادی شود و چیزی که نزد دیگران تلغیت شود از دردهان او شیرین نماید. همچنین است در مورد حس شنوایی، هنگامی که این حس در شخص خلقة غیر عادی باشد حدابی را که نزد دیگران غیر ملائم است ملائم شنود و بعکس. پس انسان نباید به قضاوت شخصی خود قناعت ورزد بلکه باید عقاید دیگران را تیز مورد دقت قرار دهد. در موسیقی نیز مانند نجوم اصولی قابل قبول است که به شهادت عموم مشکی باشد.

فارابی در موارد بسیار در کتاب خود درباره تشخیص فو اصل ملایم و غیر ملایم و ویژگیهای دیگر موسیقی آزمایش را مبنای کار قرار می دهد و حتی خود برای همین منظور حداستیجی اختراع کرده و فاصله ها را روی آن امتحان می کند و این همان دید علمی جدید است که از دوره تجدد مبنای پیشرفت سریع علوم گردید و غریبه ابه ناحق آنرا به خود نسبت می دهند.

#### ۴. آثار فارابی

فارابی نویسنده ای زبردست و پر کار بوده و دارای آثار بیشمار است. کتابشناسی او که به وسیله اشتین اشنیدر<sup>۱</sup> مطالعه و نوشته شده است کتابی مفصل را تشکیل می دهد. در منطق و جمیع علوم نظری کتابهای زیادی نوشته که بیشتر آنها در منطق و شرح کتابهای ارسسطو است. از آن جمله اند:

کتاب فیلسوف	بد نام	آنالوچیقا اول
کتاب پرهان	بد نام	آنالوچیقا دوم
کتاب جدل		
کتاب عبادت		
کتاب مقولات دهگانه		

کتاب مطالعه  
کتاب خطابه  
کتاب شعر  
کتاب سیاست طبیعی  
کتاب سیاست و عالم  
کتاب آثار علوی

همچنین شرح کتاب مجسطی بطلمیوس در علم هیئت و کتاب ایساغوجی  
فرفوریوس در منطق و دو مقاله اول و پنجم اقليدس در هندسه و همچنین جوامع  
کتاب نوامیس افلاطون.  
علاوه بر اینها کتابهای بسیاری در منطق و فلسفه و علوم نوشته است. از  
آن جمله‌اند:

کتاب مختصر در منطق  
کتاب الفاظ و حروف  
کتاب سیاست مدنی  
کتاب خطابه شامل پیست‌جلد  
کتاب مدخل علم منطق  
کتاب مقايس

کتاب مختصر در فلسفه  
کتاب در اجتماعات مدنی  
کلام در معنی اسم فلسفه  
کتاب مدخل در هندسه و همی

کتاب در شعر و قوافي  
کتاب در حرکت فلك  
مقاله در هنر کیمیا

کلام در جوهر  
کتاب در درجا لینوس در قاویل کلام اسطو  
کتاب در درودازی در علم الهی  
کتاب در احصاء العلوم و ترتیب آن

کتاب مدینه فاضله و مدینه جاهله و مدینه فاسقه و مدینه میذله و مدینه خاله  
و اما تألیفات فارابی در فن موسیقی عبارتند از:

کتاب موسیقی کبیر  
کتاب در احصاء ایقاع  
کتاب در نظره اضافه شده برای ایقاع  
کلام در موسیقی  
فارابی از کتاب الحقیقی به کتاب موسیقی کبیر نامی برداشتم چهاره‌قاله  
که در آن عقاید نظری دانان قدیم را آورده و آنها را تصویب کرده است.  
کزگارت، لاند، و تریپودو اظهار نظر کرده‌اند که کتاب دستوریسی به نام  
مجال الموسیقی که در کتابخانه عبدالحمید قسطنطینیه نگهداری می‌شود همین  
کتاب دوم موسیقی فارابی است ولی فارمر معتقد است که در عنوان اشتباهی  
رخداده و این کتاب همان مدخل الموسیقی است که جزو اول کتاب موسیقی کبیر است  
و دست نوشته‌های آن به طور جداگانه در بعضی از کتابخانه‌ها موجود است. همچنین  
فارمر از کتاب دیگری به نام کتاب الادوار موجود در کتابخانه‌احمد تمور نام  
می‌برد که بعضی آنرا به فارابی نسبت داده‌اند.

اکثر کتابهای فارابی مفقود است و آنچه در کتابخانه‌های معتبر دنیا  
موجود است نسبت به تألیفات فارابی در روشنایی گوناگون علوم و فنون اندک  
است، و در مورد تألیفات فارابی در موسیقی لیز تنها کتاب موسیقی کبیر در  
دست است.

جزئی از این کتاب (فصل مربوط به آلات موسیقی) به مناسبت ششمین  
کنگره شرق‌شناسی (لند ۱۸۸۳) به وسیله «لاند» تحت عنوان «موسیقی غرب»  
چاپ شده و تمام کتاب به وسیله بارون ارلانژ، به فرانسه ترجمه شده است (۱۹۳۰)  
تا (۱۹۳۵)

در ترجمه انگلیسی کتاب احصاء العلوم به وسیله دکتر فارمر نیز جزئی  
خاص مربوط به علم موسیقی در ۱۹۳۵ چاپ شده است.

۵. نظر اجمالی به کتاب موسیقی فارابی  
در آغاز کتاب الموسیقی الكبير فارابی بس از ذکر علت تألیف کتاب چنین  
می‌خوانیم:  
برای آشنایی کامل انسان به مر علم نظری سه مرحله ضروری است:  
۱. شناسی کامل اصول آن علم

است.

هریک از این بخش‌های سه گانه در دو مقاله گنجانده شده است و رویهم کتاب اول دارای هشت مقاله است و کتاب دوم دارای چهار مقاله و تمام اثر ما در موسیقی در دوازده مقاله است.

از این نوشتة فارابی چگونگی تقسیم موسیقی نظری فارابی روشن می‌گردد. از هنوان دور کتاب *الموسیقی الکبیر* و مقدمه بالاچنین استنباط می‌شود که این کتاب خود شامل دو کتاب بوده است. کتاب اول در هشت مقاله و کتاب دوم در چهار مقاله. از طرف دیگر چون هن از اتمام هشت مقاله کتاب اول عبارت «تمام شد کتاب» به چشم می‌خورد می‌توان چنین پنداشت کتاب *الموسیقی الکبیر* شامل هشت مقاله خود کتاب کاملی است و کتاب دوم جدا از این کتاب نوشته شده است و شاید همان کلام موسیقی منسوب به فارابی باشد که تاکنون به دست نیامده است و اگر بخت موسیقی شناسان باری کند و روزی این کتاب پیدا شود بسیاری از تاریکیهای موسیقی سنتی ایران روشن می‌گردد.

در هر صورت کتاب موسیقی بزرگ منسوب به فارابی دارای دو جزء است. جزء اول دخول در موسیقی در دو مقاله و جزء دوم اصل موضوع شامل سه بخش هریک در دو مقاله.

بسیار مناسب است به عنوان نمونه در اینجا از دو موضوع مهم یکی از نوع موسیقی و دیگری آهنگسازی از نظر فارابی سخن رود:

راجح به اقسام موسیقی، فارابی موسیقی واقعه از لحاظ اجرا و چه از لحاظ ساختن آهنگ به سه قسم تقسیم می‌کند:

قسم اول موسیقی نشاط انگیز (ملذ) که پیشتر متداول است و برای انسان دلنشین و آرامش افزایش بدن آنکه توجه هنری را تحریک و جلب کند و برای رفع خستگی به کار می‌رود.

قسم دوم برای انسان دلنشین است و علاوه بر آن با ایجاد احساسهای مختلف قوه تغییل و تصور مارا بر می‌انگیزد و تعاویری از اشیاء در ذهن ما ایجاد می‌کند. این قسم موسیقی انکاری به مانندین می‌کند و آنها و اینان بیان می‌کند که در ذهن مانع می‌بندد و شکل می‌گیرد. می‌توان این نوع موسیقی را احساس انگیز (انفعالی) نامید.

تأثیر قسم اول را بر گوش می‌توان به تأثیر یک نقش تزیینی بر چشم تشییه کرد. در صورتی که تأثیر قسم دوم شبیه تأثیر یک نقاشی تصویری بر چشم است. یک نقش تزیینی تنها برای چشم خوش آینداست در حالی که یک تابلوی

۲. توانایی استنباط نتایج حاصل از آن اصول در عوامل موجود در آن علم

۳. توانایی تشخیص نظرهای اشتباهی در آن علم و تعزیه و تحلیل عقاید اظهار شده به وسیله دیگران به منظور جداسازی صحیح از غلط ورفع اشتباه و اصلاح آنها.

براین اساس موسیقی نظری خود را در دو کتاب تألیف نمودیم: در کتاب اول (کتاب *موسیقی کبیر*) با روشن خاص خود و بدون اختلاط آن باروشهای دیگر آنچه را که برای رسیدن به اصول اولیه این علم لازم است به طور کامل آورده ایم و در کتاب دوم عقاید نظری دانان مشهوری را که پیش از ما در موسیقی وارد شده و کتابهایشان به نظر مارسیده است ذکر کرده ایم و آنچه را به نظرمان مبهم آمده تشریح نموده و بادقت عقاید آنها برا که نوشته هاشان به نظر ما رسیده است تعزیه و تحلیل کرده اشتباهات آنان را گوشت و تصحیح نموده ایم.

کتاب اول (کتاب *موسیقی الکبیر*) به دو قسم (جزء) تقسیم شده است. قسم اول دخول در موضوع موسیقی است و قسم دوم اصل موضوع.

قسم دخول دارای دو مقاله است

و قسم اصلی دارای سه بخش (فن) است.

در بخش اول اصول موسیقی و تمام عواملی که بطور کلی به این هنر مربوط است آورده شده است.

بیشتر تویسند گان پیشین که کتابهایشان به مارسیده و همچنین معاصرین ما که به پیروی آنان قناعت ورزیده‌اند مطالعاتشان در موسیقی محدود به همین بخش است.

در بخش دوم آلات موسیقی زمان خود را شرح داده و نشان داده ایم چگونه اصولی را که در بخش اول بیان شده است می‌توان به وسیله این آلات به مرحله اجرا درآورد، سهی را که «عمولاً» از هریک از این آلات می‌توان برگرفت روشن بیان کرده ایم، همچنین آنچه را که از قابلیت این آلات می‌توان به دست آورد ولی عادت بر آن جاری نیست.

در بخش سوم از چگونگی ساختن آهنگهای خاص گفتگو شده

نقاشی علاوه بر آن نهادهای موجودات، تمایلات، العال و اخلاق و روحیات آنها را در ذهن مجسم می‌سازد.

قسم سوم نوعی از موسیقی است که نمایش واکنشی از حالات روحی انسان است و می‌توان آنرا خیال انگیز(مخیل) نامید. این نوع موسیقی قوّه تصور ما را تحریک می‌کند بپیوژه اگر با حکایت منظوم و با اشکال دیگر گفتارهای خطابی همراه باشد در این صورت تأثیر آن تشدید می‌شود.

و اما فارابی درباره آهنگسازی چنین اظهار نظر می‌کند:

در نهاد دوم هنر موسیقی (آهنگسازی) هنگامی که شخص به حدی از توانایی طری یا اکتسابی برسد که بتواند آهنگ خوب را از بدتریز دهد ملایم را لذتگیری ملایم بازشناست و نتهاي متواافق و متباير را از هم جدا سازد و نتهاي موسیقی را چنان باهم ترکیب کند که به گوش خوش آیند باشد و بطور کلی در ساختن آهنگ دست پیدا کرده باشد، موسیقی عملی را در جلوه دوم خود دارا می‌باشد (جلوه اول اجرای آنست). برای رسیدن به این پایه شخص باید دارای گوش حساس و دقیق، توانایی درک و تصور طبیعی باشد و برای اینکه موسیقیدانی جزء این دسته از هنرمندان باشد کافی است بتواند آهنگ بازد بدون آنکه آنرا تفسیر باقضاوت کند.

همچنین موسیقیدانانی بالغ می‌شوند که می‌توانند بداهه نوازی کنند یعنی آهنگهایی را که از پیش در ذهنشان نقش نسبتی است فی البداهه بتوازنند. آهنگ نزد آنان هنگام احساس صوتی خاصی شکل می‌گیرد مثل آنچه دچنلت زمزمه کنند و یا زمزمه‌ای از دیگری بشنوند. چنین هنرمندانی از دسته اول چیزی کم ندارند. نزد آنان نهادهای موسیقی چنان است که آهنگ در لحظه‌ای که قصد ساختن می‌کنند هنگام نواختن شکل می‌گیرد و تنها نوازش مختصری از گوش کالیست آنان را به راه اندازد. دسته دیگر از آهنگسازان قوّه تصوّر شان از این حد هم بالاتر است. آهنگ موسیقی با عواملی که آنرا ترکیب می‌کند برای آنان بدون احتیاج به دیگر محرك خارجی احساس صوتی و بدون نوازش گوش باجهندلت موسیقی در ذهنشان نقش می‌بندد. تنها اراده آنان برای ساختن یک اثر موسیقی و گذار از تصوّر شان کالیست.

بنابر آنچه گفته شد موهبت آفرینش موسیقی را می‌توان به سه درجه تقسیم

نمود:

نفست موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند برای ساختن آهنگ احتیاج به کمک بیک عامل حسی دارد. دوم موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند برای ساختن آهنگ به همچگونه کمک خارجی نیازمند نیست ولی هنوز قادر به استدلال و توجیه آنچه ساخته است نیست. سوم موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند به درجه‌ای از قوّه توانایی می‌رسد که از عهده توجیه واستدلال آنچه می‌سازد هر می‌آید و اسلحه موصلى از این دسته بوده است.

چنانکه ملاحظه می‌شود تقسیم موسیقی به انواع سه گانه نوچ امروز هم قابل قبول است و بر همه نوع موسیقی موجود نزد هر ملت صادق است. در مورد آهنگسازی بسیار جالب توجه است که فارابی بداهه نوازی را نوعی آهنگسازی می‌داند و اهمیت آنرا کم از آهنگسازی نمی‌شناسد و این عنین حقیقت است چه وقتی نوازندگانی به درجه‌ای از مهارت رسیده که بتوانند قوّه تصور خود را روی ساز خود مجسم سازد در حقیقت خود آهنگسازی است که هنگام اجرا آهنگسازی می‌کند.

بنابر این اینکه گفته می‌شود اگر و دیف موسیقی ایرانی را یا باید نوازند ۱۲ ساعت موسیقی بیشتر نمی‌شود به هیچ وجه صحیح نیست چه بداهه نواز، هیچگاه دستگاه را تقلید نمی‌کند و هر بار که آنرا اجرا می‌کند خود آهنگ تازه‌ای محسوب می‌شود و همین امر غنای موسیقی ایرانی را می‌رساند و ردیف به متزله «متده» است که برای رساندن موسیقیدان به درجه بداهه نوازی به کار می‌رود.

# فارابی و موسیقی ایرانی

[www.adabestanekave.com](http://www.adabestanekave.com)

سخنرانی در مجتمع بحث تحقیقی

در باره

ابونصر فارابی

دانشگاه تهران

۱۳ بهمن ماه

از ۱۸۴۰ میلادی که کزگارتون برای تهیه مقدمه‌ای بر اخانی ابوالدرج اصفهانی به لاتین راجع به فارابی مطالعاتی نموده تاکنون بسیاری از محققین و مستشرقین کتب و رسالات زیادی راجع به موسیقی شناسان شرقی نوشته‌اند. از آنجمله اندلاند، کیزوتو، هامربورگشتال، سالوادور دانیل، کلانژوت، رزنوال، فارمر، کارا دو وو، ارلانز و دیگران و اخیراً دانیلو و ترانوانکه.

بیشتر این مستشرقین پایه و اساس نظریه‌های فارابی و پیروان او را در موسیقی از عقاید یونان می‌دانند بدین مناسبت که فیلسوفان شرق به آثار قدیم یونانیان آشنایی داشته و از آن الهام گرفته‌اند. مثل کتاب افلاطون از دیر‌زمانی به عربی ترجمه شده بوده است و شرقيان به آن دسترسی داشته‌اند و فارابی خود به متقدمین یونانی آشنایی کامل داشته است.

با این حال این مستشرقین ناگزیر از این اعتراف‌اندکه فارابی توانسته است نظریه‌های دانشمندان یونان را در قالب تازه‌ای که او را از پیشقدمان خود ممتاز و متمایز می‌سازد معرفی کند و آثار او در موسیقی شخصیت‌مستقل داشته و در بعضی فصول آموخته‌تر و در برخی با مشکلی بیشتر تجزیه و تحلیل شده است. همچنین اقرار دارند که قدرت او در ترکیب و عمق او در مسائل علمی و تسلط او در الکار فلسفی همراه با تجربه‌های علمی و مهارتی که در موسیقی داشته است دست به دست هم داده و کتاب او را در موسیقی بروزشترین آثار گرون و سطی جلوه‌گر ساخته است.

این نکته مسلم است که فارابی با اطلاع از آثار متقدمین خود و ابتکارات و ابداعات شخصی عواملی را که به عنوان استخوان پندی نظریه‌های موسیقی زمان خود و رایج در ممالک اسلامی لازم بوده است یافته و تدوین کرده است و منظورش علاوه بر جنبه‌های علمی آن راهنمایی موسیقیدانان هم‌عصر

خود به رو شهابی است که هنر آنان را بر پایه های مستعجم استوار مازد.  
بیان آنها از هک طرف شرح قوانین کلی موسیقی را شامل می شود که  
می توان بور هر نوع موسیقی قابل تطبیق داشت و از طرف دیگر شرح ویژگی های  
موسیقی است که در مالک اسلامی معمول بوده است. حال این مساله مطرح  
است که موسیقی معمول در این ممالک چه نوع موسیقی بوده و پایه و اساس  
آن چه بوده است.

در جای دیگر از مقام و طبقه موسیقیدانان نزد سامانیها بیان کرده و می نویسد:  
«برای التاج سدی در رودخانه دجله موسیقیدانان هم دیف ماتر اپها (فرمانداران)  
از جانب خسرو پرویز دعوت شده اند»<sup>۱</sup> همچنین از مزدک یاد می کند و اهمیت  
و مقام موسیقی را در آین او شرح می دهد که چگونه آنرا مانند بکی از  
نیروهای معنوی چهار گانه برابر خداوند جلوه گر می سازد.  
ولی این موسیقی با این همه منزلت چگونه بوده و پرچه قوانینی استوار  
شده کسی از آن سخن نمی گوید. البته باید اذعان کرد نبودن مدارک، این گونه  
بزویش را دشوار ساخته است.

سیاحان و نویسنده گانی هم که به ایران آمد، وسفر نامه هایی نوشته اند نیز  
هیچیک کوچکترین بروزی علمی درباره موسیقی ما نکرده اند و تهامت مشاهدات  
خود را نوشته اند. مثلا «شاردن» می نویسد «موسیقیدانان دربار صفویه تنها  
ماهرترین خوانندگان و زبردست ترین نوازندگان بشمار می روند بلکه پیشتر  
شان شعرای زمان خود هستند. خود شعر می گویند و خود می سرایند و  
می نوازند».<sup>۲</sup>

در جای دیگر آلات موسیقی آن دوره را شرح می دهد و حتی بعضی از  
آهنگهای مارا به نویسندگان آورده است. ژان ژاک رو سوبکی از آنها را در  
کتاب لغت موسیقی خود رونویسی کرده است.

«رقائل دومانس» و بانو «ژان دبو لاکوا» از نقاره خانه اصفهان و اجرای  
سبحگاه و شامگاه بر ابر عالی قاچو سخن می راند.<sup>۳</sup> «بیندر»، چگونگی اجرای  
شامگاه را به عنوان نقاره چیزها در کرمانشاه شرح می دهد. «کنت گینو» از سه  
هنرمند ایرانی: «علی اکبر، نوازندۀ تار، خوش نواز» نوازندۀ کمانجه و «محمد  
حسن» نوازندۀ ستور صحبت می دارد و آنها را می سایدو اخلاق و رفتار آنها را  
بیان می کند.<sup>۴</sup>

چنانکه ملاحظه می شود چند نفر از اینگشت شماری که راجع به موسیقی  
ایرانی اشاراتی کرده اند هیچیک داخل اصل موضوع نشده و ویژگی های آنرا

۱. همان، ص ۲۱.

2. Chardin *Voyages en Perse*, ed. 1740' t.11, P.105.

3. Le P. Raphael du Mans, *Estat de la Perse*. P. 123.

4. M H. Binder

5. Le Comte de Gobineau, *Trois ans en Asie*. Paris,  
1359.3.226.

موسیقی فارابی تشریح لظری موسیقی ایرانی است  
از بین این مستشرقین و موسیقی شناسان کمتر کسی راجع به موسیقی ایرانی  
تحقیقی پیزا کرده است. اگر هم چند نفری را بتوان نام برد تنها به ذکر نکنند.  
های تاریخی موضوع اکتفا کرده اند و به تجسس علمی نپرداخته اند. مثلا  
ادوارد برون<sup>۵</sup> مستشرق انگلیسی از نکیسانام می برد و از یار بد جهرمی  
نواساز زبردست دربار خسرو پرویز و آهنگ معروف او که مرگ شب دیزرا  
در نظر شاه جلوه گر ساخت سخن می داند: این حکایت خیلی معروف است که  
خسرو دوم بین اسبهای خود اسب سیاه باهوشی به نام شب دیزرا (رنگ شب)  
را بیش از اسبهای دیگر دوست می داشت و چنان به این اسب هلاقه مند بود  
که سه رده بود هر کس خبر مرگ او را بر زبان راند و مجازاته اعدام باشد. شب دیزرا  
مرد و کسی را جرأت اظهار آن به شاهنشاه نبود. رئیس دواب ناچار از یار بد  
درخواست کرد به سهل آهنگی این خبر شوم را به شاه پنهان نمایند. گویند یار بد  
آهنگی ساخت و خسرو خود از شنیدن آن مرگ شب دیزرا و ادريا نت و فرید بدر آورد  
«شب دیزرا مرد!» یار بد پاسخ داد و آری، شاهنشاه خبر آن و دادند و بدهن و سهل  
شاه را از عهد خود باز گردانید.

ادوارد برون همچنین از ۳۶۰ خسروانی که یار بد برای مهمانی های  
وززانه شاه ساخته بود، یاد می کند مانند خفت (دشیور، نو (ذیزدگد)، سرسیو،  
دھن چواغ، دزیر قیصران وغیره). کریشن منشی مستشرق معروف دانمارکی آهنگ  
معروف به گنج یاد آور می شود که یار بد به انتشار سردار بزرگ  
ایران «شهر برآز» ناتع مصر بسبب دست یافتن او به گنجینه ای که امیر اطورو  
روم در کشتی نهاده و باد آنها را به ساحل مصر المکنه بود ساخته است.<sup>۶</sup>

1. E. G. Browne, *A Literary History of Persia*. t.1, P.17.

2. A. Christensen, *L'empire des Sassanides, le Peuples l'Estat la Cour*. P.105.

بررسی نکرده‌اند.

ملتهای واقع در خارج از این محدوده مثل از طرف جنوب حیشه و سودان و از طرف شمال به سمت شرق قبایل ترک<sup>۱</sup> و سمت غرب نزد شناسان بنام که ذکرشان وقت به تحقیق پرداخته‌اند و کتب و رسالات متعدد نوشته‌اند. تعجب در این است با اینکه پیشتر این دانشمندان هم از جستجوی

گراوان معترف شده‌اند که موسیقی عربی آنچه مورد تحقیقشان بوده است از موسیقی ایران مرضیه گرفته و در واقع پایه و اساس موسیقی عرب همانا موسیقی ایرانی زمان ساسانیان است که از آنان برآن شده‌اند دنباله تحقیقات خود را تا موسیقی ما ادامه داده، موسیقی ایران را بروزی کنندو همانطور که گفته شد حتی دانشمندان ایرانی را که پیشتر تألیفاتشان به‌سبب نفوذ مهاجرت می‌کردند و در امپراتوری عرب تعلق دارند. امپراتوری عرب امروز تمام ممالک متعدد را شامل است به استثنای ممالک یونان و روم و ممالک اطراف آنها. این ممالک همسایگان ما هستند و مطالعاتی که بزرگان عربی نگاشته‌اند در شمار مؤلفین عرب آورده‌اند و همچو

وجه نامی از آنان برده نشده و عقايد و نظراتشان از موسیقی ما دور گرفته شده و به حساب موسیقی عرب آمده است.

موسیقی نظری اکنون نزد ما شناخته شده است ...\*

چون با دقت نقشه‌ای از ممالکی که مردمشان نزد فارابی طبیعی به شمار می‌روند و شهادتشان مدرک است رسم کنیم و بخصوص آنچه را استثنامی کند یعنی قبایل مغول و اقوام شمال دریای میاه و شمال دور و یونان و روم و ممالک اطراف آنها را از ممالک واقعین پانزده درجه عرض جغرافیایی و چهل و پنج درجه عرض جغرافیایی کسر کنیم و آنچه را اضافه می‌کند یعنی ممالکی که پیشتر در شرق و غرب واقعند و با توجه به تاریخ تشکیل آنها سالهای بین ۲۷۰ قبل از میلاد تا ۹۰۰ بعد از میلاد به امپراتوری ایران زمان ساسانیان و قبل از آن نزدیک می‌شویم. تعجبی ندارد که نزد این ملل مختلف آداب و رسوم بگران طبیعی باشد چون قرنها در قلمرو تمدن ایران می‌زیستند و دارای موسیقی مشترک بوده‌اند که فارابی اصول آنرا در کتاب خود تشریح نموده است. فارابی در بحث خود در همین زمینه چنین ادامه می‌دهد:

... چون با دقت تأییفات موسیقی این ملل را تعزیه و تحلیل کنیم در آنها دونوع نت می‌باشیم. بعضی را می‌توان به تارو بود بلکه پارچه با تیر و آجریک ساختمان تشبیه کرد و برخی را به نتش

۱. ترک البریه - ترک بیانی از نزد منوی در شمال شرقی آسیا.
۲. اجناس الصفالیه قبایل مقلوب اقوام شمال پرسود.

بر عکس تحت عنوان موسیقی عرب بسیاری از مستشرقون و موسیقی-

شناسان که ذکرشان وقت به تحقیق پرداخته‌اند و کتب و رسالات متعدد نوشته‌اند. تعجب در این است با اینکه پیشتر این دانشمندان هم از جستجوی گراوان معترف شده‌اند که موسیقی عربی آنچه مورد تحقیقشان بوده است از موسیقی ایران مرضیه گرفته و در واقع پایه و اساس موسیقی عرب همانا موسیقی ایرانی زمان ساسانیان است که از آنان شده‌اند دنباله تحقیقات خود را تا موسیقی ما ادامه داده، موسیقی ایران را بروزی کنندو همانطور که گفته شد حتی دانشمندان ایرانی را که پیشتر تألیفاتشان به‌سبب نفوذ مهاجرت می‌کردند و در امپراتوری عرب آورده‌اند و همچو

وجه نامی از آنان برده نشده و عقايد و نظراتشان از موسیقی ما دور گرفته شده و به حساب موسیقی عرب آمده است.

خوب بخوانند چون نوشته‌های این مستشرقین را دقیقاً مطالعه کنیم آنچه

مورد بحث فلاسفه و موسیقی‌شناسان اسلامی و از جمله فارابی بوده در اساس همان موسیقی ایرانی بوده است. اینک دلایل ما:

۱. نارابی قضایت شخصی را در مسائل علمی و هنری صحیح نمی‌داند و شهادت عموم و عوامل طبیعی را قادر است.

در مقاله دوم درباره احساسات طبیعی هم از شرح اشیاء طبیعی و مردمی که قضایتشان مورد تأیید اوست و گفته‌های او بر موسیقی آفان اطلاق شده است، چنین می‌خواهیم:

... حال چه اشخاصی می‌توانند ملائم و از خبر ملائم تشخیص دهند و شهادتشان مدرک است؟ برای ما این اشخاص ساکنین اقالیم واقعین پانزدهمین و چهل و پنجمین درجات عرض جغرافیای شمال هستند یعنی ساکنین ممالک عربی که بین سالهای ۳۰ تا ۱۳۰۰ اسکندری<sup>۱</sup> تشکیل یافته‌اند و ممالکی که پیشتر در شرق و غرب و همچنین ساکنین امپراتوری روم. نزد این ملل زندگی، عادات و رسوم و خواراک، طبیعی هستند دو صورتی که

۱. مقصود، اسکندر ذوالقرنین است که بین ۴۵۶ تا ۳۲۲ قبل از میلاد می‌زیسته و وفات او مبدأ تاریخ اسکندری است. در اینجا مقصود، حدود سالهای بین ۲۷۰ تا ۴۰۰ قبل از میلاد است.

جدالها و تشجیع جنگجویان بکار رفته است و بدون شک بیش از آنکه خلیل بن احمد در اثر شنیدن صدای برخورد چکش‌های کار گران بروی سندان توجه به وزن نموده و علم عروض را کشف کرده باشد هر بها بدون قصد قواعد آنرا در ساختن قطعات منظوم بکار می‌بردند. موسیقی هم هر آن شعر پیشرفت کرده و از آن عقب نمانده است ولی با اینکه می‌توان لرض نمود شعر و موسیقی نزد عرب پادیه نشین باهم آغاز شده و رو به تکامل رفته است در حالیکه از اشعار آن زمان قطعاتی در هم‌جا، مرثیه، وجز، مفاخر، و معلقات سیمه در دست داریم و شمرای آن دوره را مانند عتره و امرؤ القیس کم و بیش می‌شناسیم، کمترین نشانه‌ای از موسیقی آنها باقی نمانده است تا مارا به بالتن قوانین آن را هنایی کند و آنچه از آنکهای موسیقی هرب در دست داریم بدون شک بعد از اسلام ساخته و پرداخته شده است.

ژول روانه چنین نتیجه می‌گیرد:<sup>۱</sup>

«عرب‌هایش از اسلام یک نوع موسیقی خاصی داشتند که برای سرودن اشعار هنرهای زیبا مانند ادبیات و موسیقی از بد و ظهور اسلام می‌پندارند و بیش از به کار می‌بردند مانند آنچه هم‌اکنون نزد برخی از قبایل چادرنشین عرب آنرا دوره «جاهلیت» نام می‌نهند. دوره‌ای که عرب‌ها به شکل قبایل چادرنشین می‌زیسته و دارای آثار تمدن قابل توجهی نبوده‌اند ولی محققین مغرب این نظر را نازرا و باطل می‌دانند و می‌گویند مقصود از جاهلیت غفلت عرب‌هادر مذهب است و هنرهای زیبا بوبیه نزد قبایل حجاز و یعنی از مدتها بیش از اسلام ساخته و پرداخته شده بوده است. بعضی اصل و منشاء موسیقی عربی را از عرب‌ها و آشوریها و برخی از مصریها می‌دانند و عده‌ای نیز آنرا مستقل می‌پندارند.

«کلمان هوارت»<sup>۲</sup> می‌نویسد: «بیش از ظهور اسلام عرب‌های پادیه نشین شعر و موسیقی داشته‌اند ولی تشکیل و بسط آن بر ما معهول است. شاید طرز حرکت شتر هنگام راه رفتن و گذاردن پاهایش با آن همه نظم بر روحی زمین موجب آهنگ «حدی» گشته است؛ آهنگی که ساربانان قافله برای راندن و سرگرمی شترها می‌خوانندند».

ژول روانه می‌نویسد:<sup>۳</sup>

«...بعد هاشمر پیشرفت کرده و برای بیان تصویر مشوقه و شرح

ونگار و باعوامل فرعی ورنگ آمیزی. خواننده دقیق بخصوص اگر خود موسیقیدان باشد باین معنی نخواهد بود. نت‌های نوع اول را اصول و عوامل اولی بک آهنگ می‌خوانیم و نت‌های نوع دوم را فرعی می‌نامیم. در نتهای نوع دوم آهنگ تهابی را می‌توان یافت که به زیبایی و لطف آهنگ می‌افزایند و تهابی که زایدند و حتی اثر نامطلوب دارند یعنی بعضی طبیعی هستند و به کمال و خوش صدای آهنگ می‌افزایند و بعضی دیگر از آن می‌کاہند...»

چنانکه ملاحظه می‌شود فارابی اصول گامهای موسیقی را نزد این ممل پیکان و طبیعی توصیف می‌کند و این می‌رساند صحبت بر مرنوعی موسیقی است که در اصول مشترک‌اند و همان موسیقی ایرانی است.

۲. هیچیک از این مستشرقین مدارکی شایسته از موسیقی عرب بیش از اسلام از آن دهد تا بطور واضح معاوم دارند که منشأ و اساس آن از کجا بوده است. بسیاری از مورخین هرب آغاز تمدن خود را بوبیه در مورد هنرهای زیبا مانند ادبیات و موسیقی از بد و ظهور اسلام می‌پندارند و بیش از آنرا دوره «جاهلیت» نام می‌نهند. دوره‌ای که عرب‌ها به شکل قبایل چادرنشین می‌زیسته و دارای آثار تمدن قابل توجهی نبوده‌اند ولی محققین مغرب این نظر را نازرا و باطل می‌دانند و می‌گویند مقصود از جاهلیت غفلت عرب‌هادر مذهب است و هنرهای زیبا بوبیه نزد قبایل حجاز و یعنی از مدتها بیش از اسلام ساخته و پرداخته شده بوده است. بعضی اصل و منشاء موسیقی عربی را از عرب‌ها و آشوریها و برخی از مصریها می‌دانند و عده‌ای نیز آنرا مستقل می‌پندارند.

۳. کلمان هوارت<sup>۴</sup> می‌نویسد: «بیش از ظهور اسلام عرب‌های پادیه نشین شعر و موسیقی داشته‌اند ولی تشکیل و بسط آن بر ما معهول است. شاید طرز حرکت شتر هنگام راه رفتن و گذاردن پاهایش با آن همه نظم بر روحی زمین موجب آهنگ «حدی» گشته است؛ آهنگی که ساربانان قافله برای راندن و سرگرمی شترها می‌خوانندند».

ژول روانه می‌نویسد:<sup>۵</sup>

1. Cl. Huart (1854-1926) C.F. *Litterature arabe*.

2. Jules Rouanet, *Encyclopédie de la Musique*. (صفحه ۲۶۸۶)

بوده است.

پایه و اساس گامهای قدیم موسیقی عربی نواخت. چنانکه به گمان لاند پایه و اساس گام نیشانگورث نیز بوده است.

هنا به استدلال فوق گامهای که در سایر سازهای آن‌زمان نواخته می‌شده موای گامی بوده است که بر تببور بغداد معرفی شده و آهنگهای عربی امروز که به تصدیق محققین شرقی و غربی پایه‌هایش بر گامهای فارابی و صفوی‌الدین استوار است از مقامهایی که روی سازهای ایرانی فوق با گامهای فارابی و صفوی‌الدین نواخته می‌شده است پدیدار گشته و نه با گام تبور بغداد و این گامها برای موسیقی عرب آنروز اکتسابی بوده و بدون شک از ایران به آن دهار رفته است.

دو جای دیگر فارمر می‌گوید: «حدود گام موسیقی عرب پیش از اسلام از يك هنگام متداول بوده و تبدیل آن به گامهای دو هنگامی در قرن دوم قرن اول هجری و تقلید از عود فارسی بوده است و این درست همان موقع است که «سعیدین مسبح»<sup>۱</sup> پس از مراجعت از ایران به اصلاح و تشکیل موسیقی عرب برداخته است. فارمر باقی ماندن نامهای زیروهم را روی سیمهای اول و چهارم عود عربی به این سبب می‌داند که این مسبح دو اوایل قرن ششم مولادی پیش از فتح ایران به دست اعراب به دربار ایران ارستاده شد تا در آنجا آواز و نواختن عود بیاموزد. ثابت برده پس از مراجعت سیم اول عود را به سبک ایرانیها «یک برد و نیم» یا بین آورد و همچنین سیم چهارم آنرا «یک برد و نیم» بوده است. اعراب بزودی آلات موسیقی ایرانی را به نظر گرفتند و دستگاههای موسیقی ایران را تقلید کردند و گامی که در قدیمترین کتابهای آنان دیده می‌شود همان دستگاه قدیمی گام موسیقی ایرانی است که در آن يك اکتاو دارای هفده سیمهای عود عربی نیز مانند عود فارسی با فاصله چهارم و داشته شدند.

این موضوع بوسیله اکثر دانشمندان تأیید می‌شود.<sup>۲</sup> در این صورت روشن است سبک نوبتی را که این مسبح از موسیقی ایران کسب کرده و در عود عربی بکار برد است همان واداشت سیمهای با فاصله چهارم درست است که اساس گام دیاتونیک پرگ را تشکیل می‌دهد و در ایران معمول بوده و سه چهار قرن بعد بوسیله فارابی تأیید گردیده است و این می‌رساند که ریشه گامهای

خوب اگر استدلال ژول روانه صحیح باشد باید چنین نتیجه گرفت که آنچه نزد فارابی خارج از جاگهیت بوده و معمولی بشمار می‌رمله است دست کم از حیث گام و لواصل همان بوده است که در همه جای نقاط ایران روی سازهای گوناگون که فارابی شرح داده است و بدان نقاط منسوب می‌کند نواخته می‌شده است و پس از استیلای عرب بر ایران به عربستان سراحت کرده و با ذوق نواخی آنجا آمیخته و برداخته شده است.

ژول روانه بطور صریح اعتراف می‌کند که موسیقی عرب امروز همان است که در عصر فارابی موجود بوده و لواصل اصلیش پایر جامانده و کوچکترین تغییر و تحولی که شایان ذکر باشد در آن رخ نداده است.<sup>۳</sup> بنابراین شکی نیست که اگر موسیقی هری امروز همان موسیقی عصر فارابی است، این همان موسیقی است که بر پایه‌های موسیقی ایران استوار شده است.

۳. «کارل آنجل» دانشمند انگلیسی در کاتالگ سازهای متعلق به موزه «سوئنکنزینگتون» چنین اظهار نظر می‌کند: «به نظر می‌آید ایرانیها از زمانهای پیشین لامسه‌های کوچکتر از نیم برد دارموسیقی خود به کار می‌بردند. هنگامی که اعراب به فتح ایران نائل آمدند ایرانیها به درجه عالی تری از تمدن و سیده و هنرهای زیبایشان بوده موسیقی آنها از هر بنا جلوتر و سازهای آنها کاملتر بوده است. اعراب بزودی آلات موسیقی ایرانی را به نظر گرفتند و دستگاههای موسیقی ایران را تقلید کردند و گامی که در قدیمترین کتابهای آنان دیده می‌شود همان دستگاه قدیمی گام موسیقی ایرانی است که در آن يك اکتاو دارای هفده قسم بوده است.

۴. دکتر هائزی فارمر از موسیقی شناسان هنام معاصر، اصل موسیقی عرب و ایران را از سامی قدیم می‌داند که در موسیقی یونان نیز مؤثر بوده است و می‌پذیرد که نخستین اطلاع ما از گامهای موسیقی عربی از فارابی است و بدون شک گامی را که فارابی برای تبور بقداد ذکر می‌کند و با گامهای که در سایر آلات موسیقی آن‌زمان نواخته می‌شده فرق بسیار دارد، همانست که در ایام قدیم جاگهیت بر روی این ساز نواخته می‌شده است و می‌توان آنرا

۱. این مسبح زنی (أهل سودان) که در حجاز می‌زیست (للتنمية دهخدا صفحه ۲۶۹).

۲. صفحه ۳۸۵ از کتاب مؤلفه الموسیقی العربیه چاپ مصر ۱۹۳۲.  
3. Grove dict., Vol.II, P.175.

۱. همان کتاب صفحه ۲۶۸.  
۲. کاتالگ آلات موسیقی موزه Southkensington انتشار ۱۸۷۴، صفحه ۶۰.

موسیقی دوره‌جاهلیت اثر قابل ملاحظه‌ای در دست نیست موسیقی بعد از اسلام در اثربهت پیشقدمانی که در مکتب موسیقی ایرانی بروش باقته و آنرا فراگرفته‌اند ایجاد شده است و گفته‌ها و نظرهای موسیقی شناسان ایرانی مانند فارابی و دیگران هرچند به زبان هری کتاب نوشته باشند و یا درباره موسیقی هر سچیت کرده باشند دو حقیقت قابل تطبیق به اصول موسیقی ایرانی است.

۷. در کتابهای تاریخ و دیوانهای شعرای ایرانی و عرب نام و نشان پیشقدمانی که موسیقی ایرانی را فراگرفته و موسیقی هر ب بعد از اسلام را بر مبنای آن بی‌ریزی کرده‌اند، جستجو نمود.

«این خلدون» صاحب کتاب تاریخ و مقدمه معروف آن «کتاب العبر» مورخ مشهور راجع به چگونگی تأثیر موسیقی ایران در موسیقی عرب چنین می‌نویسد: عربها پیش از اسلام قبل از اینکه به موسیقی و سایر هنرهای زیبا‌آشنایی پیدا کنند در شعر و ساختن قطعات منظوم دست داشتند و هنگامی خویش را مخفی کرده است و این چنین آلت در زمان «بطلمیوس» و «نیقوماخس» وجود نداشته زیرا ایشان در کتابهای خود آن را ذکر نکرده‌اند.<sup>۱</sup> می‌دانیم که این اسباب به اسپانیا برده شد و از آنجا به سایر ممالک اروپا نفوذ کرد.<sup>۲</sup>

۶. کریستن مبشر مسنتری معروف دانمارکی در فصل نهم از کتاب ایوان

د ده زمان ساسانیان می‌نویسد:

روایات موجود اختراع دستگاههای موسیقی ایرانی را به باره‌دنیست می‌دهد. در واقع این مقامهایی از باره‌ده هم وجود داشته ولی ممکن است این استاد در آنها اصلاحات و تغییراتی وارد کرده باشد. در هر حال به صورتی که در آمده است آنرا منبع عمده موسیقی عرب و ایران بعد از اسلام باید شمرد و می‌توان گفت در ممالک اسلامی مشرق هنوز

هم العذان باره‌ده باقی است زیرا که شرقیان در این رشته از صنعت، بسیار محافظه کارند.<sup>۳</sup>

چنان‌که ملاحظه می‌شود گفته‌های این مستشرقین خود دلیل بر این است که موسیقی عرب بعد از اسلام کاملاً از موسیقی قبل از اسلام عرب مجزا است و در حالی که از عباس بوسیله «ابراهیم موصی» و سرهش «اسحق» و نوه‌اش «حناده» به درجه کمال رسید. بخلاف از این بس مرکز موسیقی عالی محسوب شد و آنکهای

۱. از مقاله عباس اقبال آشیانی راجع به موسیقی مصر ساسانیان در مجله کاوه شماره ۵، سفمه ۱۵، سال دوم ۱۹۲۱.

۲. در ایتالیا Laud در فرانسه Luth در ایتالیا Liuto در بر تفال Laute در آلمان و در انگلیس آنرا Laute می‌خوانند.

۳. کریستن، ایران در زمان ساسانیان، ترجمه رشیدی‌پاسی، ص ۲۴۴.

امروز مشرق زمین را باید از موسیقی زمان ساسانیان دانست. ۵. نزدیک به یقین است که عود هریزترین سازهای عربی امروز از ایران به دیار عرب برده شده است. مسعودی مورخ بزرگ در موج الذهب در شمار آلات موسیقی که ایرانیان زمان ساسانیان می‌توانند نفست عود را نام می‌برد و می‌نویسد: «این ساز نزد ایرانیها چنان کامل است که گویی رابطه‌ای بین سیمه‌ای آن و روح انسانی موجود است و هیجانی که نوازنده در شتونده ایجاد می‌کند همانا برگشت روح است به حالت طبیعی خود.» «شهر زوری» صاحب قادیخ الحکما موسیوم به نزهه‌الدوح در این باره می‌نویسد: «بس از توجه ایرانیها به دانش و حکمت دو زمان شاهپور ذوالاكتاف ایشان آلت عجیب عود را اختراع کرده که بر جمیع آلات موسیقی برتری دارد و کسی که آنرا بیداکرده از بیم آنکه مبادا او را به لهو و لعب و بطالت منسوب کنند نام خویش را مخفی کرده است و این چنین آلت در زمان «بطلمیوس» و «نیقوماخس» وجود نداشته زیرا ایشان در کتابهای خود آن را ذکر نکرده‌اند.<sup>۱</sup> می‌دانیم که این اسباب به اسپانیا برده شد و از آنجا به سایر ممالک اروپا نفوذ کرد.<sup>۲</sup>

۶. کریستن مبشر مسنتری در فصل نهم از کتاب ایوان د ده زمان ساسانیان می‌نویسد:

چنان‌که ملاحظه می‌شود گفته‌های این مستشرقین خود دلیل بر این است که موسیقی عرب بعد از اسلام کاملاً از موسیقی قبل از اسلام عرب مجزا است و در حالی که از

۱. از مقاله عباس اقبال آشیانی راجع به موسیقی مصر ساسانیان در مجله کاوه شماره ۵، سفمه ۱۵، سال دوم ۱۹۲۱.

۲. در ایتالیا Laud در فرانسه Luth در ایتالیا Liuto در بر تفال Laute در آلمان و در انگلیس آنرا Laute می‌خوانند.

۳. کریستن، ایران در زمان ساسانیان، ترجمه رشیدی‌پاسی، ص ۲۴۴.

مرب پرداخته و آهنگهایی برای موسیقی هر بی ابداع نموده است که تا آن زمان به آن لطافت در مکه و مدینه شنیده نشده بود. صاحب اغانی ابتکار سبک مخصوصی را به او نسبت می دهد: پیش از او هر آهنگ روی یک شعر ساخته می شد و به شماره اشعار قطعه تکرار می گشت ولی او این روش را تغییر داد و یک آهنگ را بر روی چند شعر ساخت. بعد از او دیگران این سبک را برروی کردند. همچنین اختراع آهنگی با ضرب تندبه نام «مل را به او نسبت می دهند که تا پک قرن دو موسیقی عرب رواج بسیار داشته است.

لئونه های بسیار دیگری می توان در تاریخها و دیوانهای شعراء جستجو نمود که موسیقی ایران را در مالک عربی رواج داده اند و زریاب موسیقی ایران را تا امپانیا رسانده است.

البته مقصود از این بحث این نیست که موسیقی ایرانی و موسیقی عربی یکی است، هر کس در کس می کند این دو موسیقی امروز دو شخصیت جداگانه دارند و راه و رسم خود را می پیمایند. بلکه مقصود این است که موسیقی عرب بعد از اسلام آنچه مورد تحقیق مستشر قبیل و آنچه مورد تحقیق فلاسفه مشرق بوده از ایرانیها به عرب رسیده و دست کم از نظر گام و لواصل مشترکی باشند گرفته است.

و تحقیقات فارابی با این سینا و دیگر دانشمندان اسلامی گرچه کتابهایشان را به زبان عربی نوشته باشند درباره موسیقی ایرانی مصدق است. هر خواننده ایرانی یک آهنگ عربی بشنوید بدون آنکه آنرا بشناسد و با زحمت تقلید به خود راه دهد بیدرنگ بر روی کام آن به زمزمه می بردازد و دستگاه پاگوشه ای از ردیف موسیقی ایرانی را بر آن تطبیق می دهد زیرا از لحاظ اصول باهم اشتراك دارند و این دانشمندان همهاز این اصول صحبت کرده اند.

۸. در مقایسه موسیقی ایران و موسیقی عرب اشتراك نامهای بسیاری از گوشدهای ردیف موسیقی و مقامهای موسیقی عرب جلب توجه می کند:

۱. **موسیقی قدیم**: موسیقی شناسان عرب و ترک دستگاههای دوازده گانه همچنین «علی بن هشام» موسیقیدان بزرگ عصر اسحق درباره این مسبعم می گویند: «او نخستین کسی است که موسیقی عرب را به سبک ایرانیها خوانده و معمول نموده»، صاحب اغانی او را مبتکر آهنگهای بعد از اسلام دانسته و می گویند: اوست که موسیقی ایران را در عرب وارد نمود. این هنرمند در عهد سلطنت ولید مبا، عنوا، دوستگانه، معشوق، خوش سرا، خزان، نوبهار، وصال، گلستان، اول در سال ۱۰۹ هجری وفات یافته است.

۴. مسلم بن محرز فرزند یک اسیر ایرانی و آزادشده خانواده ای خطاب است. نزد این مسبعم در من گرفته و مانند استاد خود به ایران مسافرت کرده و اطلاعات خود را کامل نموده است و در مراجعت به اصلاح و تکمیل موسیقی واقع، نوروز عرب، ماهوری، فرح، بیضا، و خضراء و شفیع آواز بنام گشت،

۱. عیسی بن عبدالله معروف به طویل (۵۰-۱۲۳ هجری) غلام «آروی» مادر خلیفه سوم «عثمان بن عفان» و آزاد شده «بنی معزوم» قریشی است. از کودکی با اسیران ایرانی آمیزش داشته و با زمزمه های آنان خوگرفته و آهنگهای آنان را به درجه کمال تقلید می کرده است. در جوانی تو اختن تنبور آموخته و نخستین کسی است که آهنگهایی با میزان منظم ساخته و در مدبنه خوانده و تو اخته است. شاگردان بسیار داشته و پیشقدم اصلاح موسیقی عرب بشمار می رود.

۲. سائب خاثر فرزند یک اسیر ایرانی و خلامی از «بنی لیث» است. مدت‌ها بدون هر ای سازی سازی خوانده و برای نگهداری خرب با چوبی روی زمین می تو اخته است. بعدها تو اختن عود آموخته و صاحب اغانی او را نخستین کسی می داند که هر ای آواز را با ساز در موسیقی عرب معمول نموده. آهنگهایی را که نشیط ایرانی برای او خوانده در او تأثیر بسیار کرده و سائب از روی آنها نخستین آهنگ عرب را به نام ثقیل با قواعد صحیح و میزان ملایم ابداع نموده است. نزد معاویه اول باریانه و مورد لطف او قرار گرفته است.

۳. ابو عثمان سعید بن مسیح خلام مکنی با کارگران ایرانی که «عبد الله بن زاهر» برای ترمیم خانه های کعبه از عراق خواسته بود آمیزش داشته و آهنگهای آنان را شنیده و پسندیده است. چون بسبب لیالت هنریش آزاد می گردد مسافرتی به ایران کرده و تو اختن آلات گوناگون را می آموزد و موسیقی ایرانی را بخوبی فرامی گیرد. آنگاه به مجاز برگشته و گامهای عرب را به سبک ایرانیها ترتیب می دهد. اسحق موصلى موسیقیدان نامی دربار خلفای عباسی که در اوائل قرن سوم هجری می زیسته درباره این مسبعم می گوید: «او نخستین کسی است که موسیقی عرب و آنچنانکه امروز معمول است به مکده آورد...» همچنین «علی بن هشام» موسیقیدان بزرگ عصر اسحق درباره این مسبعم می گوید: «او نخستین کسی است که موسیقی عرب را به سبک ایرانیها خوانده و معمول نموده»، صاحب اغانی او را مبتکر آهنگهای بعد از اسلام دانسته و می گویند: اوست که موسیقی ایران را در عرب وارد نمود. این هنرمند در عهد سلطنت ولید اول در سال ۱۰۹ هجری وفات یافته است.

۴. مسلم بن محرز فرزند یک اسیر ایرانی و آزادشده خانواده ای خطاب است. نزد این مسبعم در من گرفته و مانند استاد خود به ایران مسافرت کرده و اطلاعات خود را کامل نموده است و در مراجعت به اصلاح و تکمیل موسیقی

گردانیه، سلمک، نوروز، مایه، شهناز.

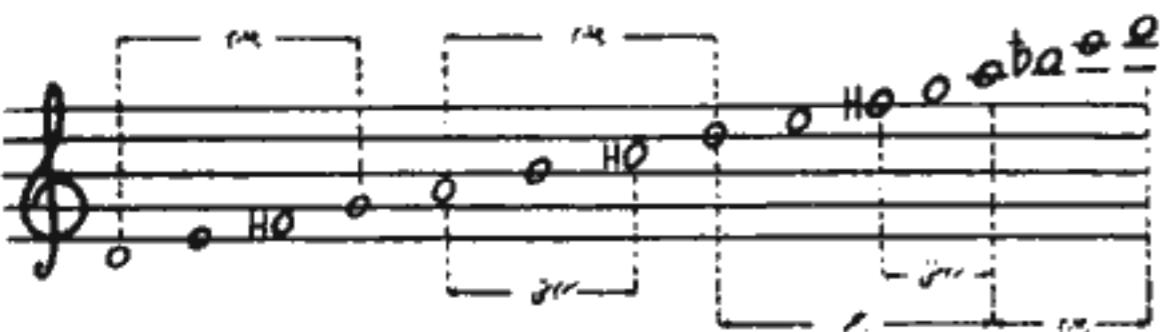
به نامهای این دستگاهها خوب دقت کنید، اغلب فارسی است. (وشن است که این نامهای فارسی هر کدام ریشه و مایه اصلی این آهنگها بوده است نه اینکه فارابی و صنی الدین آنها را اختراع کرده باشند. کریستن در کتاب خود ایران «زمان ساسانیان در این باره می‌نویسد:

بنابر آنچه گذشت دستگاههای موسیقی منسوب به باربد از هفت خسروانی و سی لحن و سی صد و شصت دستان بوده که با ایام هفته و سی روزماه و سی صد و شصت روز سال ساسانیان تناسب داشته است. در دیوان منوچهری و سیاری از نویسنده ایرانی اسمی سیاری از آوازهای موسیقی می‌پیشیم ولی از هیچکی از آنها نمی‌توان معلوم کرد که آیا مقصود یکی از سی لحن است یا یکی از سی صد و شصت دستان. «پزدان آفرید» ظاهراً سرود مذهبی بوده است. بعضی از دستانها حواری تاریخ قدیم ایران را بیان می‌کرده است که از قرن پنجم میلادی به بعد ساسانیان علاوه بر سیاری به یادآوری آنهاشان می‌دادند. یکی از این سرودهای حمامی «کین ابرج» نام داشته و دیگری «کین سیاوش» و امثال آن. دستانهای دیگری در وصف قدرت و نرود خسروبر و پز بوده است مثل «باغ شیرین»، «باغ شهر بار»، «اورنگیک» یعنی «سرود تخت»، «تخت طاق‌دیس»، «هفت گنز»، «گنزواد آورد»، «گنز گاو» و «شیدیز». دستانهای دیگری در وصف جشن‌های فضول مختلف خاصه در تهیت مقدم بهار و مناظر طبیعت و مسرت حیات بوده است. از قبیل «نوروز وزگ»، «سروستان»، «آرایش خورشید»، «ماه ابر کوهان» (ماه بالای کوهسار)، «نوشین لبونان» (نوشین لبان) وغیره. در اصطلاح موسیقی آن‌زمان «است» نام یکی از آوازها بوده است و امروزهم یکی از دوازده دستگاه موسیقی ایران و عرب به این نام موسوم است.

چنانکه ملاحظه می‌شود نام راست یکی از دوازده دستگاه فارابی است و همچنین نوروز بزرگ وغیره. مسلم است که هایه و اساس دستگاههای را که فارابی، صنی الدین و دیگران نام برده‌اند همین دستگاههای قدیم موسیقی ایران است. در این دستگاههای نامهای مهرگان، مزدکانی، ماهوری و نظایر آن که فارسی و قدیم است جای توجه می‌کنند و مسلم می‌دارد که موسیقی ایران زمان ساسانیان در تمام موسیقیهای بعد از اسلام ممالک اسلامی ریشه دوانده است.

۲. موسیقی امروز؛ در موسیقی ایرانی و هر بی اشتراک‌ترینها در گوشها و مقامها چشمگیر است. بیشتر مقامهای هر بی نام فارسی دارند و دیش و اسان بودن موسیقی ایرانی را مسلم می‌دارد: در سال ۱۹۳۲ در مصر کنگره موسیقی هر بی به ریاست محمدعلی باشا وزیر فرهنگ آن‌کشور و هضوبت دانشمندان و موسیقی‌شناسان ممالک هر ب تشکیل گردید. از موسیقی‌شناسان و محققین به نام ممالک غرب مانند کلانژت هانری فارمر (R.P.Collenettes) و هارون کارادو وو (Baron Care de Vaux)، دکتر هانری فارمر (M.H.G.Farmer)، ارلانژه (R.P. Erlanger) و دیگران برای شرکت در کنگره دعوت بعمل آمد. مقصود از این کنگره بزرگ «طالعه عمیق کلیه امور مربوط به موسیقی عرب از نظر تاریخی، فنی، علمی و بیوگرای آموزشی بود. هفت شورا برای غور در مسائل مختلف تشکیل گردید:

۱. شورای مسائل عمومی
  ۲. شورای مقامات و ايقاع (آهنگها و وزنها) و تالیف (آهنگسازی)
  ۳. شورای گام
  ۴. شورای آلات موسیقی
  ۵. شورای نت‌نویسی
  ۶. شورای تعلیم موسیقی
  ۷. شورای تاریخ موسیقی
- یکی از وظایف شورای مقامات و ايقاع و تالیف جمع‌آوری و تنظیم آهنگهای موجود در مصر و سایر ممالک عرب و همچنین تعیین اجناس هر یک بود. مقصود از جنس‌نzed قدم‌افاصله ذوالاربع (چهارم درست) است ولی گاهی این کلمه در نام‌گذاری فاصله‌های دیگر نیز بکار رانده است و برای تجزیه مقامها استعمال شده است. چنانکه اجتنام مقام یک گاه از دو ذوالاربع غیرمتصل و یک ذوالخمس (نهم درست) که شامل یک ذوالثلث (سوم) ختش است و به یک ذوالاربع متصل است، تشکیل یافته است.



نشانه ۱۰ برای نمایش صدای بین «بکار» و «دیز» و نشانه ۱۱ برای تعین صدای بین بکار و بمل گذارده می‌شود. اینگونه نشانه گذاری در شورای نت نویسی کنگره موسیقی عرب در مصر وضع و تصویب شد. ۱۱ برابر علامت سری (۱۱) و ۱۲ برابر علامت ۱۲ کرون است که در نت نویسی ما معمول شده است. بس از ۱۸ جلسه مباحثات طولانی شورای مقامات و ايقاع به تابع زیر رسید:

۱۰. ۵۲ مقام در مصر معمول است به نامهای:  
پگاه، فرحفزا، شت عشيران، حسینی عشيران، عجم عشيران، شوق الزما، طرز جدهد، عراق، راحة الارواح، دلکش خاوران، فرحناك، بسته نگار، اوج، انعام رسانیديم و بوسيله وزارت فرهنگ و هنرچاپ شده است، استفاده کردیم. در این نسخه آوازهای ایرانی به هفت دستگاه تقسیم می‌شود و هر دستگاه دارای گوشه‌هایی است به نامهای مخصوص، و بسیاری از نامهای مقامهای موسیقی نواز، ذکریز، پستدهده، طرز نوبن، رهاوی، نهادند کبر، زنگوله، کردان، مصری، نهادند مرصح مشهور به سبله نهادند، دلنشین، بیاتی، حبا، عشق مصری، عربی در آن دبه می‌شود؛ دقت فرمایید.

۱. دستگاه ماهور دارای ۳۴ گوشه شامل: درآمد، کرالخانی، داد، خسروانی، دلکش خاوران، طرب انگیز، طوسی، آذربایجانی، لیلی، زیر انگنه، مباراوسیلیک، کردی، حسینی گلزار، سه گاه، هزام، مستعار، مایه، چهار گاه، ماهور صفر، ابوال، حصار، ماهور، نیریز، شکسته، نهیب، عراق، محیر، آشوریا آشور آوند، زنگوله، سروش، اصفهانک، والدهندي، صفیر، نفمه، راک هبدانه، ساقی نامه، صوفی نامه، هروانه، بسته نگار، حربی، شهر آشوب، خوارزمشاهی، تسلسل.

۲. دستگاه راست پنجگاه شامل ۳۳ گوشه: زنگوله صغير، زنگوله کبیر، نفمه، خسروانی، روح افزاء نیریز، پنجگاه، سپهر، عشق، نوروز عجم، بحر نور، قرقه، مبرقع، نهیب، عراق، محیر، آشور، اصفهانک، بسته نگار، حزین، طرز، ابوالجه، راوندی، لیلی و مجنون، نوروز عرب، نوروز صبا، نوروز خارا، نفیر و فرنگ، ماوراء النهر، راک، راک عبد الله، شهر آشوب، حربی.

۳. دستگاه چهارگاه شامل ۲۵ گوشه: درآمد، بدرو، بیش زنگوله، عربیون، الشارکلکلی، نهفت العرب، فرمی، رمل، الماء رناء، شاورک، صبا همایون، ناوی، زرافکنند، و اما مقامهای معمول در ودیف موسیقی ایران:

برسر تعداد و نام بعضی از گوشهای موسیقی ایرانی بین استادان فن اختلافاتی موجود است. ودیف راکه مهدیقلی هدایت به کملک دکتر مهدیخان منتظم العکما کدر دوره خود از مشاهیر نوازندگان سه تاریخ دارد و به ودیف کامل آوازهای ایرانی آشنایی داشته و شاگرد آقامیرزا عبدالله بوده در نظر بگیرید.

۱۱. ۵۲ مقام در مصر معمول است به نامهای:  
پگاه، فرحفزا، شت عشيران، حسینی عشيران، عجم عشيران، شوق الزما، طرز جدهد، عراق، راحة الارواح، دلکش خاوران، فرحناك، بسته نگار، اوج، راست، سوزنالک، ماهور، حجاز کار، ساز گار، شورک، نهادند، کردیلی حجاز کار، نواز، ذکریز، پستدهده، طرز نوبن، رهاوی، نهادند کبر، زنگوله، کردان، مصری، نهادند مرصح مشهور به سبله نهادند، دلنشین، بیاتی، حبا، عشق مصری، قرجفار، حجاز، اصفهان، حسینی، محیر، عجم، باباطاهر، عربیار، شهناز، بوسیلیک، مباراوسیلیک، کردی، حسینی گلزار، سه گاه، هزام، مستعار، مایه، چهار گاه، ۲. مقامهای معمول در سوریه و لبنان همان مقامهای مصری هستند تنها عشق مصری تغییر نام داده و حسینی بوسیلیک خواهد می‌شد.

۱۲. ۳۰ مقام در مراکش و تونس معمول است که ۱۷ تای آنها در بین مقامهای مصری یافت می‌شود ولی هجدهمین آن به نام طبع عراق عجم در مصر معمول نیست.

۱۳. ۳۷ مقام در جزیره العرب و عراق معمول است که ۱۵ تای آنها در بین مقامهای مصری یافت می‌شوند ولی ۲۲ تای دیگر در مصر وجود ندارد، به نامهای: شوشتی، عربیون عجم، العددیدی، حجاز شیطانی، العکبری، محمودی، عربیونی، الشارکلکلی، نهفت العرب، فرمی، رمل، الماء رناء، شاورک، صبا همایون، ناوی، زرافکنند.

است در حالی که مقامهای معمول در مصر، بزرگترین کشور عربی، از ۲۵ تجاوز نمی‌کند.

۲. نام سی مقام از ۵۲ مقام معمول در مصر و سوریه ولیان بین مقامهای معمول در دیف موسیقی ایرانی نیز دیده می‌شود از این قرار: عجم عشیران (عشیران)، عراق، راحة الارواح (روح الارواح)، دلکش خاوران (خاوران)، بسته‌نگار، اوج، واسط، ماهور، شورک (شور)، نکرهز (نیرهز)، فرح فزا (فرح انگیز)، طرز جدهد (طرز)، رهاوی، صبا، عشق، حجاز، اصنهان، حسینی، محیر، عجم (نوروز عجم)، شهناز، بولیک، سه‌گاه، چهار‌گاه، کردی (بیات کرد)، زنگوله، قیفار (قیفر)، حزام (حزان)، ماهه (مویه)، نهادن.

۳. دوازده مقام دیگر از مقامهای معمول در مصر نامهای فارسی دارد و از مشتقات فارسی هستند: پیکاه (پیک‌گاه)، شوق الزرا، فرخناک، سازگار، پستیده، بختیاری، دلتواز، عزال، موالف، دناسری، جامه‌دران، فرح، شهرآشوب، پروانه، بیات اصفهان، بیات راجع، سوزوگداز، جوابه، راز و نیاز، چهار طرز نوین.

ترکیبات فارسی بالامی رساند که ریشه مقامهای فوق از آهنگهای قدیمی ایران است.

۴. از ۱۲ مقام معمول در عراق که در مصر استعمال نداشتند نام ۹ مقام در آهنگهای ایران دیده می‌شود. از این قرار: دشته، منصوری، سعید برقع (مبرقع)، شوستری، اشار، نهفت، شاورک (نیشاورک)، صبا، همایون، زرالکند (زیرالکند).

۵. از ۱۵ مقام معمول در عراق که در مصر نیز معمول‌الد نام هشت مقام در دو شعبه دیف موسیقی ایران دیده می‌شود: بیاتی، حجاز، بولیک، بسته‌نگار، صبا، هجم عشیران (عشیران)، حسینی، مثنوی.

۶. از ۱۷ مقام معمول در مراکش و تونس که در مصر نیز معمول‌اند نام ۱۰ مقام در گوشه‌های دیف موسیقی ایران دیده می‌شود: راست، چهار‌گاه، ماهور، عراق، حجاز، اصنهان، حسینی، بیاتی، سه‌گاه، عشیران، شاهان دقت است نام «طبع عراق هجم» مقامی که در مراکش و تونس معمول است ولی در مصر خوانده نمی‌شود، من رساند که این مقام به عراق هجم یعنی ایران منسوب شده و دور نیست که ریشه آن از ایران باشد.

چنانکه از این مقایسه روشی می‌شود بیشتر نامهای مقامهای معمول در

چهاریاره، برگردان، اشار، رهاب، مسیحی، وهاوی، حسینی، نهیب، عراق، نهفت، شکسته، چاهه‌دران، قرائی، مثنوی، بیج، شاهختانی، اوچ، غم انگیز، عقدم گشا، سملی، کوچه‌هاغی، نشاورک، غرب اصول نیشاور، گربلی، دشته، کیلکی، کبری، بیات کرد، بید کانی، حاجیانی، مرنج، چوهانی، دشتستانی، آذر باستانی، بیات کرد، خسروانی، قطار، روح الارواح، مهریانی، مسرووالملکی، ۵. دستگاه سه‌گاه شامل ۲۵ گوشه: درآمد، آواز، نفمه، زنگشتر، زاپل، بسته‌نگار، آوازمویه، حصار، زنگوله، مزان، بی‌حصار، مغرب بد مخالف، حاج حسنی، مقلوب، دویتی، حزین، دلگشا، وهاوی، مسیحی، ناقوس، تخت طاقدیس، شاهختانی، مداین، نهادن.

۶. دستگاه همایون شامل ۳۴ گوشه شامل: مواليان، چکاوک، بیداد، نی داود، باوی، ابوالجهب، راوندی، موره، لیلی و معجنون، گوشه طرز، نوروز عرب، نوروز صبا، نو، وز خوار، نقیر و فرنگ، شوستری، میگلی، بختیاری، دلتواز، عزال، موالف، دناسری، جامه‌دران، فرح، شهرآشوب، پروانه، بیات اصفهان، بیات راجع، سوزوگداز، جوابه، راز و نیاز، چهار مضراب، مثنوی، فرح انگیز.

۷. دستگاه نوا شامل ۱۶ گوشه: گردانیه، نفمه، بیات راجع، حزین، موبه، عشق، نهفت، گوشت، عشیران، نیشاورک، خجسته، مجلسی، ملک، حسینی، بولیک، نستوری.

(ششم مقام اسروش، بدر، چوهانی، مداین، مثنوی بیج و دشتستانی که در نسخه مهدیقلی حدایت دیده نمی‌شود ولی در کتاب آواز استاد علی‌بنی وزیری موجود است به مقامهای موجود در این نویسندگان افزوده شده است.) مقامهایی که در هفت دستگاه ذکر شان رفت آنها بیان هستند که امروز در دست استادان ایرانی موجود است و بیشترشان بقایای آهنگهای قدیم ایران است. آنچه مسلم است در قدیم مقامهای بسیاری موجود بوده است که نام اکثرشان را در خمسه نظامی، شاهنامه فردوسی و دیوانهای سایر شعرای ایران و عرب می‌توان یافت ولی امروز از دست رفته و با تغییر نام داده‌اند. اکنون که نامهای مقامهای معمول در ممالک عربی مصوب کنگره موسیقی عربی و نامهای گوشه‌های دیف موسیقی ایران به نظر شماره پیده شده مقایسه اجمالی پایه و اساس بودن موسیقی ایران را روشن می‌سازد. نتیجه این مقایسه این است:

۱. جمع گوشه‌ها یا مقامهایی که در موسیقی ایرانی موجود است ۲۲۸

مالک عربی امروز در گوشه‌های آواز ایرانی دیده می‌شود و همنام امر اساس و بابد بودن موسیقی مارا می‌رساند.  
تجزیه و تحلیل دقیقترا درباره مقامهای ایرانی و عربی نشان خواهد داد که آنچه از مقامهای عربی که نامشان در دستگاههای موسیقی ما دیده نمی‌شود در اصل ریشه ایرانی دارند و یا در مقامهای ایران موجود بوده و تغییر نام داده‌اند.

البته این صحبت فقط درباره اشتراک نامها است ولی واضح به چگونگی اشتراک محتوای آنها احتیاج به مطالعه همیتر موسیقی‌شناسی است که هنوز العجم نگرفته و بکی از مسائلی است که باید روشن کرد آیا این مقام در موسیقی عربی و آن گوش در موسیقی ایرانی که یک‌نام دارند، یک‌آهنگ‌اند که به دو صورت در موسیقی عربی و ایرانی موجود است یا نه؟ این مطالعه که حتی باید روزی انجام گیرد موضوع مورد بحث مارا بهتر روشن خواهد ساخت.

نتیجه‌ای که از این بحث خواسته‌م بگیریم این است که نوشه‌های فارابی و فلاسفه و موسیقی‌شناسان شرقی و اسلامی درباره موسیقی ایران نیز صادق است هر چند کابه‌ای آنان به زبان عربی نوشته شده باشد.

## دانشگاه فردوسی

مشهد - ۱۹ بهمن ۲۵۳۳

#### مقدمه

در جلسه افتتاح بزرگداشت هزار و صدمین سال تولد ابونصر فارابی در تالار رودکی کلیاتی راجع به موسیقی فارابی به عرض رسید: مقام موسیقی نظری دروشهای علوم نظری، موسیقی در عصر فارابی، روش تحقیق فارابی، آثار موسیقی فارابی، نظری اجمالی به کتاب الموسيقى الكبير فارابی، ذکر چند نکته از نظرات فارابی در موسیقی، انواع موسیقی، انواع آهنگسازی از نظر فارابی.

همچنین در سخنرانی خود در دانشگاه تهران، تحت عنوان موسیقی فارابی و موسیقی ایرانی به اثبات این نکته پرداخت که برخلاف آنچه اکثر مستشرقین گفته‌اند موسیقی فارابی تقليدي از موسیقی یونان نیست بلکه بر موسیقی‌های شرقی زمان فارابی و بويژه بر موسیقی ایرانی قابل تطبیق است. يکی از دلایلی که به آن اشاره شد اهمیتی است که فارابی به پرده‌بندی طبیورخراسان می‌دهد و پرده‌بندی آنرا از پرده‌بندی طبیور بغداد متمایز می‌داند. پرده‌بندی این ساز را دسته‌ین جاھلیت، و آهنگ‌های اجرا شده بر آنرا الحان جاھلیت نام می‌نہد و بسیاری از مستشرقین موسیقی شناس از جمله لاند و فارمر موسیقی عربی پیش از اسلام را بر آن استوار می‌دانند که از موسیقی عربی بعد از اسلام که با پرده بندی طبیورخراسان مطابقت دارد کاملاً متفاوت است. اینک توافق حاصل شده است که به تفصیل این مطلب در دانشگاه فردوسی و در خطه‌ای که طبیورخراسان بدان منسوب است پرداخته شود.

با ابدانست که فارابی علاوه بر مراتب علمی و نظری موسیقی، موسیقی-

$$T = 2L + C$$

ممکن است کوما در ابتداها در انتها یا در میان هرده واقع شود و تقسیمات زبرده آن پدیدار گردد:

$$T = L \cdot L \cdot C$$

-۱

$$T = C \cdot L \cdot L$$

-۲

$$T = L \cdot C \cdot L$$

-۳

مطالعه هرده بندی این سازنکات بسیار مهمی را روشن می‌سازد:

۱. دو گامهای موسیقی شرقی تعدیلی بوسیله صفو الدین ارمی و خداداده و پرده‌طنینی آن که شامل درجات متعدد بوده خلاصه شده و درجات نزدیک به هم یکی شده و به تقسیم  $L \cdot L \cdot C$  بدل گشته است. این تعدیل که به مراتب از تعدیل باخ در موسیقی غربی مهتر است مورد قبول موسیقیدانان مشرق قرار گرفته و از قرن هفتم هجری در موسیقی ممالک اسلامی معمول شده است و همان تقسیم اول هرده بندی طبیور خراسانی است و بدون شک صفو الدین آنرا از این سازگرته است.

۲. پژوهشایی که توانسته این رساله طی سالیان دراز درباره اندازه گیری فواصل گام معمول امروز موسیقی ایران با اسبابهای دقیق فیزیکی در آزمایشگاههای دانشکده علوم دانشگاه تهران و دانشگاه پاریس و مرکز تحقیقات فرانسه به عمل آورده به این نتیجه منجر شده است که در گام معمول موسیقی امروز ایران علاوه بر تقسیم اول و دوم تقسیم سوم نیز وجود دارد و بیویژه فاصله‌هایی که معرف موسیقی ایرانی است و درستگاهها و گوشدها خودنمایی می‌کند و آنرا از موسیقی غربی متمایز می‌سازد از تقسیم سوم بدست مسلم است و انتساب آن به خرامان، ایرانی بودن آنرا می‌ساند. اختلاف فاصلی که هرده بندی این ساز با هرده بندی طبیور بقدادی داشته است و توصیفی که فارابی از دومی می‌کند و پرده‌های آنرا «دستین جاهلوت» می‌نامد، می‌ساند که هرده بندی طبیور خراسانی اساس گامهای موسیقی شرقی بعداز اسلام است که همان گام موسیقی ایرانی که از قرنها پیش معمول بوده است.

۳. در موسیقی غربی دو گام اصلی باید و اساس است:  
الف. گام فیثاغورث که در ملodi بکار می‌رود. در این گام هر فاصله چهارم درست (ذوالاربع) با واحد فاصله اندازه گیری برآورده بزرگ ( $T$ ) به دو هرده و یک لیما تقسیم می‌شود  $L \cdot T \cdot L$ . تمام درجه‌های گام دیاتونیک و گرماتیک آن از جایگاشدن لیما بدست می‌آید و در هرده بندی طبیور خراسان پافت می‌شود.

ب. گام‌هارمنی معروف به گام زارلن که در هارمنی بکار می‌رود و هر فاصله

دانی می‌زبردست بوده و در آواز هم دست داشته است؛ چنانکه درباره او حکایت مشهوری در شرح ادوار صفو الدین ارمی در فصل چهارم مربوط به تأثیر مذاهای موسیقی بر روح نقل شده است که می‌گوید فارابی بطیور ناشناس در محل انس وارد گشته و چنان بامهارت نواخته است که هی در بی حاضر آن را بخوبی و گریه در آورده است و آنکه به خواب فروبرده و سپس نام خود را بر دسته ساز نوشته و از مجلس بیرون رفته است. این حکایت مهارت عملی فارابی را می‌رساند. واگرچنین بود شرح هرده بندی سازها با این دقت میسر نبود.

خراسانی اساس گامهای موسیقی شرقی و غربی است فارابی در بخش دوم از قسمت اصلی کتاب خود به شرح آلات موسیقی که در زمان او بیشتر معمول بوده است پرداخته و هرده بندی آنها را بطور دقیق تعیین کرده است.

از سازهای زهی هرده دار که تنها با تغییر طول تار بوسیله انگشتان در آنها ایجاد می‌شود عود، طبیور بقدادی، طبیور خراسانی، رباب؛ از سازهای زهی بدون هرده که تنها با تارهای دست باز در آنها ایجاد می‌شود معاف (انواع قانون و سنتور) و صنوچ (انواع چنگها) و از سازهای بادی مزامیر (انواع نی‌ها) و سرناها را شرح داده است.

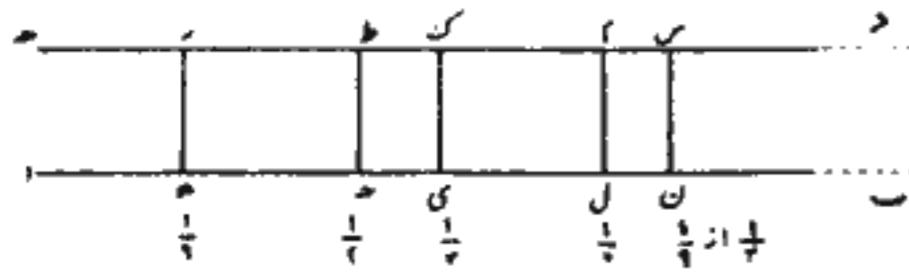
ازین این سازها فارابی طبیور خراسانی را برای تشریح نظرات علمی خود درباره چگونگی فاصله‌های موسیقی مناسبتر می‌داند. احالت این ساز مسلم است و انتساب آن به خرامان، ایرانی بودن آنرا می‌ساند. اختلاف فاصلی که هرده بندی این ساز با هرده بندی طبیور بقدادی داشته است و توصیفی که فارابی از دومی می‌کند و پرده‌های آنرا «دستین جاهلوت» می‌نامد، می‌ساند که هرده بندی طبیور خراسانی اساس گامهای موسیقی شرقی بعداز اسلام است.

در کوکهای گوناگون این سازبک هرده بزرگ «طنینی» ( $T = \frac{1}{8}$ )

با واحد فاصله‌ای به نام لیما (بقبه) ( $b = \frac{256}{224}$ ) به دولیما و باقی-

مانده‌ای به نام لیما (بقبه) ( $b = \frac{531441}{522288}$ ) تقسیم می‌شود:

و پنجی در نقطه‌ای به فاصله  $\frac{1}{9}$  طول بین نقطه وسط تار و خرک.  
هر گاه دو تار را با حروف ا-ب و ج-د نمایش دهیم (ا و ج طرف دماغک و  
ب و د طرف خرک) (شکل زیر) بردۀ  $\frac{5}{9}$ -ز معرف  $\frac{1}{9}$ ، بردۀ  $\frac{4}{9}$ -ط معرف  $\frac{1}{9}$ ،  
بردۀ  $\frac{3}{9}$ -ك معرف  $\frac{1}{9}$ ، بردۀ  $\frac{2}{9}$ -م معرف  $\frac{1}{9}$  و بردۀ  $\frac{1}{9}$ -س معرف  $\frac{1}{9}$  از نصف طول  
تار از طرف دماغک است.



بنابراین بعد ا-ه یا ج-ز معرف بردۀ بزرگ  $\frac{9}{8}$  و ابعاد ا-ه و ج-ط  
معرف چهارم درست  $\frac{9}{8}$  و بعد ا-ی و ج-ك معرف پنجم درست  $\frac{9}{8}$  و ا-ل و  
ج-م معرف اکتاو  $\frac{9}{8}$  و ا-ن و ج-س معرف معرف نهم بزرگ  $\frac{9}{8} \times \frac{9}{8}$  است.

بنابراین بعد ه-ی یا ط-ك معرف بردۀ بزرگ  $\frac{9}{8}$  و ي-ل و ك-م معرف  
چهارم درست  $\frac{9}{8}$  و ل-ن یا م-س معرف بردۀ بزرگ  $\frac{9}{8}$  است. پس اگر دوتار  
طنبور هم مبدأ کوک شوند روی آن دو نوع اکتاو می‌توان نواخت (از چهارم  
بعد است) چهارم + چهارم + بردۀ و دیگری چهارم + بردۀ + چهارم. اولی  
ه-ی-ل-ن و دومی ا-ه-ی-ل.

بردهای متغیر بین بردهای ثابت بسته می‌شوند. بعضی از آنها در اکثر  
مالک و به وسیله اغلب نوازنده‌گان استعمال می‌گردد و برخی به منظور خاصی  
به کار برده می‌شود. سیزده بردۀ متغیر که فزداخلب نوازنده‌گان معمول است  
از این قرارند:

چهارم درست آن شامل یک بردۀ بزرگ ( $\frac{9}{8} = T$ ) و یک بردۀ کوچک ( $\frac{10}{9} = T'$ )  
و یک نیم بردۀ بزرگ ( $\frac{11}{10} = t$ ) است. شایان توجه است که بردۀ کوچک این  
کام که آنرا از گام فیثاغورث متمایز می‌سازد ( $\frac{10}{9}$ ) با فاصله  $\frac{1}{7}$  تفاوت  
بسیار اندک برابر  $\frac{59490}{589824}$  در حدود یک هزارم دارد که برای گوش قابل  
چشم بوشی است. همچنین نیم بردۀ آن  $\frac{11}{15}$  با اختلاف جزئی برابر ( $L + C$ )  
است.

چنانکه ملاحظه‌می‌شود تقسیم گام و بالاتر درجهات با واحد لیماکه خاص  
طنبور خراسانی است براتاب منطقی قرار از تقسیم آن با واحد بردۀ است که مخصوص  
موسیقی خربی است. با روشن بردۀ بندی طنبور خراسانی تمام درجهات گامهای  
موسیقی مشرق و مغرب بدست می‌آید و اگر ادعائکنیم گام طنبور خراسانی  
با یه واساس گامهای موسیقی شرقی و غربی است راه اخراج نپیموده‌ایم.  
از لحاظ اهمیت این موضوع که نشانه‌ای از مداومت تاریخی فرهنگ  
موسیقی ایران است جاذار دبرده بندی طنبور خراسانی و آنچنانکه فارابی شرح  
داده است در اینجا پادآوری کنیم.

#### ۱. طنبور خراسانی

بنابراین کفته فارابی، شکل، طول و حجم این ساز در مالک مختلف متفاوت بوده  
است ولی همیشه دارای دوتار بدهیک خیامت بوده است که در انها بدهیک تکمه  
سیم گیر متصل شده و پس از عبور از خرک (مشط) موازی هم در امتداد دسته  
ساکشیده شده و پس از گذشت از دوشیار دماغک (اقف) دوردو گوشی (ملوی)  
پیچیده می‌شوند. طنبور خراسانی دارای تعداد زیادی بردۀ (دستان) بوده است  
که از دماغک تا حدود نیمة دسته ادامه داشته است. بعضی از بردۀ ها پیوسته جای  
ثابتی دارند و در مالک مختلف و نزد نوازنده‌گان متفاوت تغییری در آنها  
مشاهده نمی‌شود و برخی متغیرند.

بطور معمول پنج بردۀ ثابت در آن به ترتیب زیربسته می‌شود:  
بردۀ اول به فاصله  $\frac{1}{9}$  طول تار (بین خرک و دماغک) از طرف دماغک

بسته می‌شود. دومی به فاصله  $\frac{1}{9}$  طول، سومی به فاصله  $\frac{1}{3}$ ، چهارمی به فاصله  $\frac{1}{2}$

چنانکه در شکل ۱ نموده شده است، پرده‌های ثابت با دو حرف و پرده‌های متغیر با یک حرف معرفی شده‌اند. بعدین پرده «ر» و پرده «ط» برابریک لیما (به اصطلاح فارابی بقیه و همان نیم پرده دیاتنیک گام فیشاغورت و برابر هجده پرده است.)

۲۵۶  
۲۴۳  
بدون تغییر دادن وضع فوق بر تار چ - د نقطه‌ای جستجو می‌کنیم که با «ح» هم صدا شود و در این نقطه پرده «ص» را می‌بندیم که با پرده «ه» - ز به لیما فاصله دارد.

بدون تغییر وضع فوق بر تار چ - د نقطه‌ای جستجو می‌کنیم که با صدای «ص» از سیم اب هم صدا شود و در این نقطه پرده «ع» را می‌بندیم که با دست

باز میم بعدی برابریک لیما می‌سازد.  
در همین وضع در نقطه‌ای از سیم اب که با صدای «ر» از سیم چ - د هم صدا شود پرده «ت» را می‌بندیم که از پرده «ی» - لک به میزان یک لیما فاصله دارد.

بدون تغییر وضع فوق در نقطه‌ای از سیم اب که با «لک» هم صدا شود، در این نقطه پرده ی - لک را می‌بندیم. بدون تغییر دادن وضع فوق روی

پرده «خ» را می‌بندیم.  
در همین وضع بر سیم اب نقطه‌ای می‌پاییم که هم صدای «ت» از سیم چ - د شود و در آن نقطه پرده «ث» را می‌بندیم و همچنین در نقطه‌ای که هم صدای «خ» از سیم چ - د باشد پرده «ض» را می‌بندیم که از پرده ل - م یک لیما فاصله دارد.

بدون تغییر وضع دو سیم بر سیم اب نقطه‌ای هم صدای «ض» از تار چ - د جستجو می‌کنیم و در آن نقطه پرده «غ» را می‌بندیم که با پرده ن - س لیما فاصله دارد؛ و در نقطه‌ای از سیم چ - د که هم صدای «ل» شود پرده «ذ» را می‌بندیم.

اینک یک پرده کمکی در نقطه‌ای از سیم چ - د قرار می‌دهیم که هم صدای «ذ» از سیم اب گردد. این پرده کمکی را که خارج از سیزده پرده متغیر است با حرف «و» نمایش می‌دهیم که به فاصله یک لیما از پرده ی - لک قرار دارد. آنگاه در نقطه‌ای از تار چ - د که هم صدای «و» باشد پرده «ش» را می‌بندیم.

در همین حالت پرده «ق» در نقطه‌ای از سیم چ - د بسته می‌شود که با صدای «ش» از تار اب هم صدا گردد. پرده‌های «ق» و «ص» به فاصله یک لیما قرار می‌گیرند در حالی که بین پرده‌های «ق» و «ر» فاصله‌ای برابریک کوما (الفضل) موجود است و همچنین است بین «ش» و «ت» و بین «و» و «ث».

بین ۱ - ه دو پرده، بین ه - ه سه پرده، بین ه - ه - ی دو پرده، بین ی - ل چهار پرده و بین ل - ن دو پرده، به این ترتیب معمولاً طبیورخ اسان دارای هجده پرده است.

### چگونگی بافت پرده‌های ثابت

نخست دوتار طبیور را یک صدای کوک می‌کنیم نه زیاد به و نه زیاد زیر بلکه با کشش متوسط. آنگاه سیم اب را دست باز به صدا درآورده اکتاو آنرا روی سیم چ - د جستجو می‌کنیم و در آن نقطه پرده ل - م را می‌بندیم.

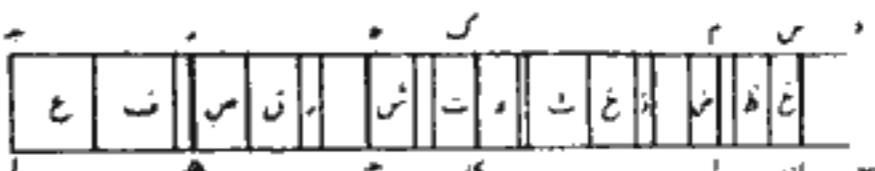
کشش سیم چ - د را تغییر می‌دهیم و چنان کوک می‌کنیم که دست باز آن با صدای «ل» هم صدا شود. در این حالت صدای «م» اکتاو زیر «ل» خواهد شد. حال هر دوتار را با پرده ل - م نگاه می‌داریم و بین اب انگشت را در نقطه‌ای قرار می‌دهیم که با «م» هم صدا شود و در این نقطه پرده ه - ط را می‌بندیم.

کشش سیم چ - د را کم می‌کنیم چنانکه دست باز آن با «ح» هم صدا شود. در این نقطه پرده ی - لک را می‌بندیم. بدون تغییر دادن وضع فوق روی

تار چ - د در نقطه‌ای انگشت می‌گذاریم که با «ی» هم صدا شود. در این نقطه پرده ه - ز را می‌بندیم.  
کشش سیم چ - د را کمتر می‌سازیم تا دست باز آن با «ه» هم صدا شود. آنگاه بین بعد اب نقطه‌ای می‌پاییم که با «م» هم صدا گردد. در این نقطه پرده ن - س را می‌بندیم؛ و به این ترتیب پرده‌های ثابت طبیور خراسانی با فاصله‌هایی که ذکر آن رفت بسته می‌شوند.

### چگونگی بافت پرده‌های متغیر

سیم اب نقطه هم صدای «ز» را جستجو می‌کنیم و در آن نقطه پرده «ر» را می‌بندیم. در چنان کوک می‌کنیم که با «ه» از سیم اب هم صدا شود. آنگاه در



شکل ۱

است؟ به ترتیب زیر:

از طرف دماخک: ب، ب، ف + ب، ب، ف، ب + ب، ف، ب + ب، ف.

ب، ب، ف، ب، ب، + ف، ب، ب

در شکل ۲ پرده‌بندی طنبور خراسانی و تطبیق آن با درجات گام فیناگورث نمایش داده شده است.

۲۷

(+) نشانه جای پرده ثابت است) کوک همیندا در طنیبور خراسانی

چنانکه ملاحظه می‌شود در ردیف نوچه بعدهمتوالی موجود است که هیچیک از آنها در دستگاه ثلث پرده پاره بوده نمی‌گنجد، بلکه درجات آن بهادرجات گام فیثاغورث مطابقت کامل دارد (دو پرده کمکی «و» و «و» به حساب نیامده است. نکات زیر در پرده‌بندی طبیور خراسانی شاپان توجه است:

۱. ابعاد نظیر «ب» در آن بر این نیم پرده دیاتونیک و ابعادی نظیر «ف + ب» بر این نیم پرده گام کرماتیک فیثاغورث است و جمع این دو نیم پرده «ف + ب + ب»
۲. ابعاد دو گام فیثاغورث است.

۴. ابعادی نظیر دولیما ( $b + b$ ) نیز در گام فیثاغورث نظیر دارد؛  
مثلاً فاصله «د - می دوبل بمل» با «سل - سی دوبل بمل» در گام فیثاغورث  
هر یک دولیما می باشند. همچنین اند ابعادی مانند «سل دوبل دیز - سی» با «دو  
دوبل دیز - سی».

۳. از ردیف فوق گام به خصوصی منظور نیست بلکه بوسیله آن با انتخاب مناسب درجات «انواع» مختلف و با دستگاههای مختلف ابهاد می‌شوند.

۴. حدود ردیف فوق تا فاصله نهم یعنی یک اکناف به اضافه هک بهره دارد است ولی با تغییر کوکهایی که در این ساز معمول بوده و فارابی تشریع نموده است، حدود آن را می‌توان بسط داد.

دستان «ف» در قطه‌ای از تار چ - د بسته می‌شود که با هر ده «ق» از تار اسب هم صد اگردد. پرده‌های «ف» و «ع» به فاصله پک لیما قرار دارند و بعد این «ف» و «ع» هر دو هزار پک کو ما است.

یک پرده کمکی دیگر در نقطه‌ای از تار اب می‌بندیم که با «ت» از تار ج - د هم صدا شود. این پرده اضافی دیگر را که خارج از سیزده پرده متغیر است بهارف «ه» نمایش می‌دهیم (پرده ششم از سمت راست شکل). آنگاه در نقطه‌ای از تار اب که هم صدای «ه» از میم چ - د باشد پرده «ظ» را می‌بندیم که از پرده ل - م به فاصله یک کو ما قرار دارد، در صورتی که بعد آن تا «غ» بر ابریک لیما ایست.

پرده‌های کمکی «و» و «،» را می‌توان پس از تکمیل پرده‌بندی بازنوده و بایه‌جای خود نگه داشت.

#### ۴. مقایسه پرده‌های طبیور خراسانی با درجات کام فیثاغورث

در گام فیثاغورث در فاصله چهارم (دو-فا) دو پرده  $\frac{9}{8}$  (هر یک برابر ۱۵ ساوار) و پنجم پرده دیاتونیک برابر  $\frac{256}{243}$  (برابر ۲۳ ساوار) موجود است، یعنی فاصله

«دوسرو» برابر  $\frac{9}{8}$ ، ناصله «رسمی» برابر  $\frac{9}{8}$  و فاصله «می-فا» برابر  $\frac{9}{8}$  است. این نیم‌برده دهاتونیک همان‌لیما است که فارابی «بقیه» می‌نامد. ابهادگام کرماتیک فیثاغورث از نقل و انتقال پرده در درجات مختلف به دست می‌آید، مثلاً اگر بک برده را از درجه می‌نقل کنیم «فادیز» ایجاد می‌شود و نیم‌برده کرماتیک «فال-فادیز» به دست می‌آید که برابر باقی‌مانده یک‌لیما از پرده است و اندکی بیش از لیما است و اختلاف آن دو برایر یک‌کوما است که فارابی «فضل» گفته است.

چون لیما را با «ب» و کوما را با «ف» تماش دهیم می‌توان نوشت:

$b = \text{نیم بر ده} \cdot \text{دیاتو نیک}$

**ف + ب = نیم بر ده کرماتیک**

$$\frac{1}{4} \cdot b = b + b + b$$

به عبارت دیگر فوایصل گوناگون درجات گام فیشاگورث را می‌توان ترکیبی از ابعاد لسما و کدهما دانست.

اينك پرده بندی طبیور خراسانی را مطالعه کنیم. چون روش فارابی را در پرده بندی طبیور خراسانی همچنانکه شرح آن گذشت به کار بریم مشاهده می کنیم که ابعاد متواالی آن مانند ابعاد گام فیثاغورث از لیما و کوما تر کم بافتند

## ۵. کوکهای طنبور خراسان

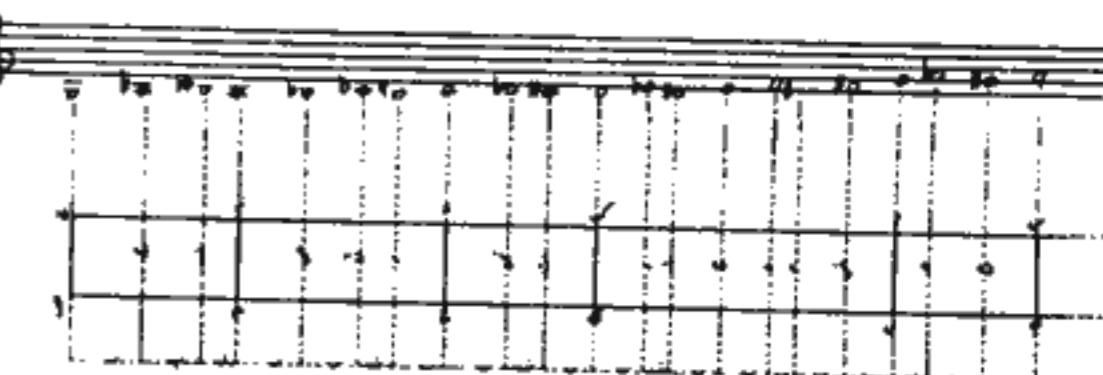
طنبور خراسان دارای کوکهای مختلف بوده است که مهمترین آنها بدین شرح است:

### ۱. کوک هم صدا

به اصطلاح فارابی «تسویة المزاج»، که در آن دوتار طنبور هم صدآگرفته می‌شوند، مجموع صدای متفاوتی موجود در این کوک دو هست و در این کوک وجود دارد.

«هه رانیز به حساب آوریم بیست و پنجم عددی شود که هجده تای آن در اکتاواول و بقیه در اکتاواول دوم است.

در شکل ۳، دست بازسیم «دو» گرفته شده و ابعاد متواالی درجات و فرام آنها تعیین شده است.

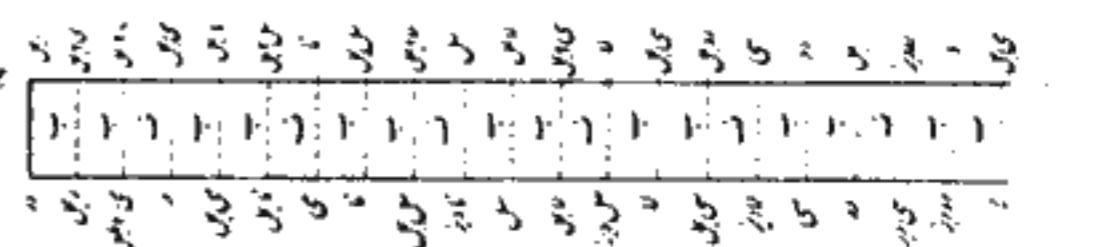


شکل ۳

چنانکه ملاحظه می‌شود تقسیم یک هرده - در اکتاواول و دوم به صورت‌های «ب، ب، ب، ف»، «ب، ف، ب» و یا «ف، ب، ب» است.

### ۲. کوک لیما (التسویة بعد بقیه)

در این کوک اختلاف بین دوتار دست باز طنبور خراسانی برابر یک لیما است



«ف، ف، ف»، «ب، ب، ب» کوک لیما، عده انتخاب دست (دو هر دوی) - س (س، س) ت. کنده

شکل ۴

### ۳. کوک معمولی (التسویة المشهور)

در این کوک که بیشتر معمول است اختلاف ارتفاع دوتار بر ابریک هرده<sup>۹</sup> است یعنی تار دوم را با هرده «هه» از تار اول هم صدا سازند. ردیف صدای طنبور در این کوک یک هرده<sup>۹</sup> بالا می‌رود یعنی بر ابریک اکتاوا به انتقام یک سوم بزرگ می‌گردد و هجده صدای مشترک و شش صدای غیرمشترک یعنی رویهم دارای بیست و

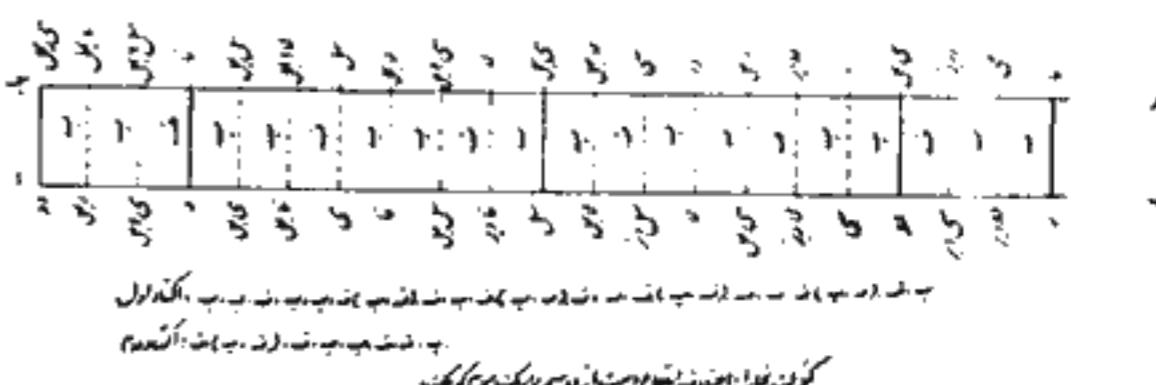
چهارمدا است. در اکتاو اول پانزده صدای مشترک و سه صدای غیرمشترک رویهم هجده صدا و در اکتاو دوم چهار صدای مشترک و سه صدای غیرمشترک و رویهم هفت صدا موجود است.



شکل ۶

#### ۵. کوک بخارا (در بعضی نسخه‌ها تسویه نجادی)

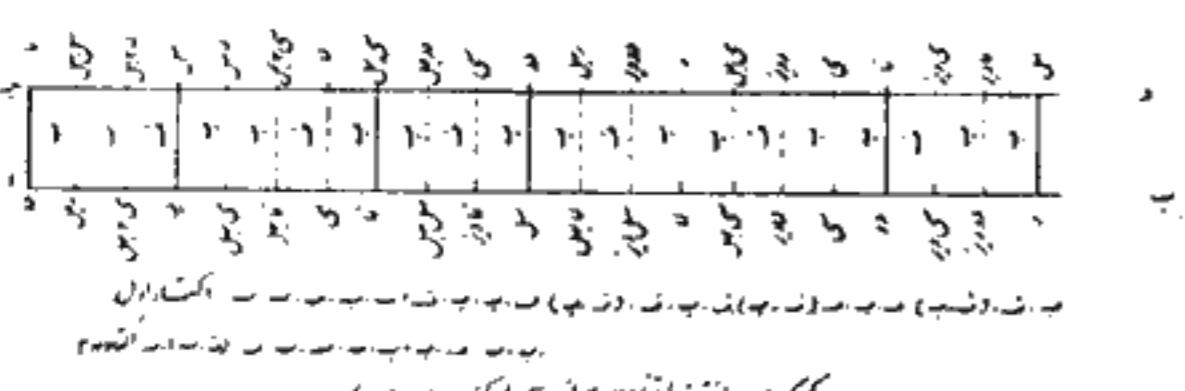
در این کوک اختلاف ارتفاع دو تار برابر بکهارد به اضافه یک لیما است. معنی دست بازتار دوم طببور با پرده «ص» از تار اول هم صدا شود. حدود و دیف درجه‌ها در این کوک برابریک اکتاو به اضافه یک چهارم می‌شود و در آنس و سه صدا وجود دارد که دوازده تای آن مشترک و هجده تای غیر مشترک‌اند. در اکتاو اول ده صدای مشترک و دوازده صدای غیر مشترک و رویهم بیست و دو صدا موجود است و در اکتاو دوم سه صدای مشترک و شش صدای غیرمشترک و رویهم نه صدا چنانکه در شکل ۷ مشهود است.



شکل ۷

#### ۶. کوک عود

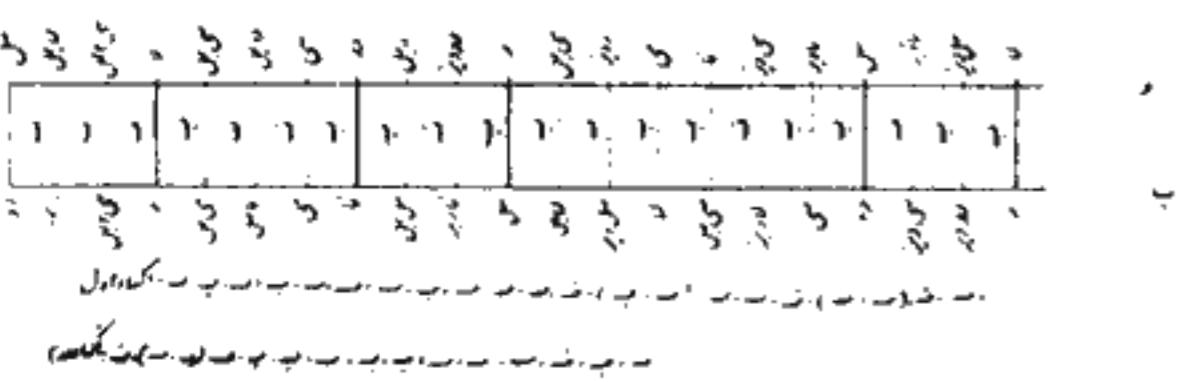
در این کوک اختلاف دو تار دست باز برابر یک چهارم است بهنی دست بازتار دوم طببور بادستان «ح» از تار اول هم صدا باشد. در این کوک حدود و دیف صدایا به یک اکتاو به اضافه یک پنجم می‌رسد و شامل سی و دو نت می‌باشد، ده تای آن مشترک و دو تای غیرمشترک. در اکتاو اول هشت صدای مشترک و بیزده



شکل ۸

#### ۷. کوک پنجم

در این کوک اختلاف ارتفاع باز دو تار طببور برابریک پنجم است. معنی دست بازتار دوم طببور با پرده «ص» از تار اول هم صدامی گردد. حدود و دیف درجه‌ها در این کوک برابریک اکتاو به اضافه یک ششم است و دارای سی و چهارمدا می‌شود که هشت تای آن مشترک و بیست و شش تای غیرمشترک است. در اکتاو اول شش صدای مشترک و چهارده صدای غیرمشترک و رویهم بیست صدای مجزا و در اکتاو دوم سه صدای مشترک و دوازده صدای غیرمشترک رویهم پانزده صدا وجود دارد چنانکه در شکل ۹ روشن است.

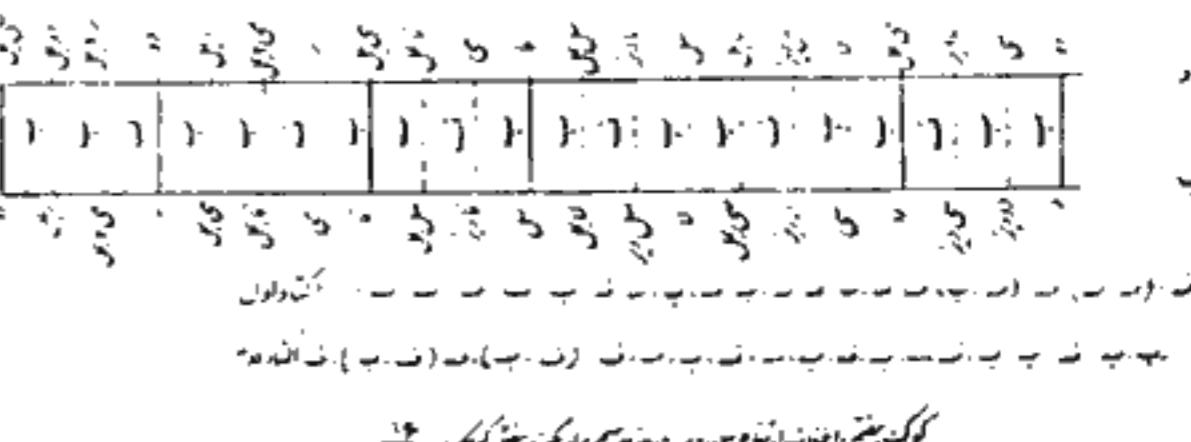


شکل ۹

#### ۸. کوک هفتم کوچک (دو چهارم)

در این کوک اختلاف ارتفاع دست باز دویم برابریک هفتم کوچک (دو- سی بعل) مشترک و بیست و دو تای غیرمشترک. در اکتاو اول هشت صدای مشترک و بیزده

می باشد یعنی دست باز تار دوم طببور با پرده «ذ» از تار اول هم صدا می باشد. حدود صدای طببور در این کوک به دواکتاو کامل می رسید که همان حدود موسیقی ایرانی قدیم است. بعدها موسیقی مشرق بعد از اسلام نیز از آن تقليد شده و تادواکتاو رسیده است. چنانکه فارابی یک سیم به عود اضافه نموده است تا حدود صدای آن را به دواکتاو برساند. در این کوک سی و نه صدا وجود دارد که سه تای آن مشترک وسی و شش تا غیر مشترک آند. در اکتاو اول دو صدای مشترک و هجده صدای غیر مشترک یعنی رو بهم بیست صدا وجود دارد و در اکتاو دوم نیز دو صدای مشترک و هجده صدای غیر مشترک و رو بهم بیست صدا موجود است؛ چنانکه در شکل ۱۰ دیده می شود.



شکل ۱۰

#### نتیجه

چنانکه ملاحظه می شود در تمام کوکهای طببور خراسان تقسیم پرده بربنای جایجا شدن لیما به سه طریق (C.L.C)، (L.L.C) و (C.L.L) دیده می شود.

#### تقسیم اول L.L.C

چنانکه گفته ایم از قرن هفتم هجری گام تعدیل شده صفتی الدین با این تقسیم پیشنهاد شده و در تمام ممالک اسلامی به سبب استادی و نفوذ علمی و هنری او بهذیرفته آن مورد قبول نظری دانان و نوازندگان قرار گرفت. اندیشه منطقی صفتی الدین که در حقیقت نوعی تعدیل گام هشمار می رود به سبب سهولتی که در نوازندگی فراهم می سازد، مسلم است. توسعه آنکه ردیف گامهای مکتب قدیم یعنی گام اسحق موصلى، گام

کندي، گام فارابي، گام ابن سينا از لحاظ تعداد زیادتهای نزدیک بهم اشکالات در عمل تواند می نمود. اضافه کردن یک پرده به عود به قاعده مجنب حیا به ناصله یک لیما از دست باز تار اشکال مهمی تولید می ساخت چه در اکتاو دوم ناصله سوم به میزان یک کوکما کوچکتر از ناصله سوم در اکتاو اول پدیدار می ساخت به این معنی که بکار بردن این مجنب در اکتاو اول ناصله سومی برابر  $\frac{81}{64}$  و در اکتاو دوم ناصله سومی برابر  $\frac{8192}{6561}$  بدست می داد.

برای رفع این عیوب کندي مجنب دیگری با بعد  $\frac{2187}{2048}$  به مجنب اول اضافه کرد و به این ترتیب برای مجنب دو جای مختلف در نظر گرفت یکی برای سه سیم اول عود از طرف بهم دیگری برای دو سیم دیگر از طرف زیر.

از طرف دیگر نوازنده گان دیگر دو برهه اضافی دیگر به برهه وسطی اضافه می کردند که آنها نیز اشکالات فراوانی در برهه بندی هودایجاد می کردند. یکی از آنها وسطی فرم می باشد  $\frac{81}{68}$  و دیگری وسطی زلزل می باشد  $\frac{27}{22}$  (با

بعد عقیده فارابي) و می باشد  $\frac{39}{32}$  (پایه عقیده این سينا). نتهاي نظير هر يك از اين دو وسطي نيز مانند مجنب در اکتاو اول و اکتاو دوم به يك نسبت نميستند و از اين بابت در عمل اشکال تولید می سازند.

اين سينا برای رفع این عیوب کوک معمولی عود را در دو قارمنشی و فهر عوض کرده و به جای چهارم درست آنها را به ناصله سوم بزرگ  $\frac{1}{4} \times \frac{8}{9}$  کوک نمود. اين عمل نيز يك راه حل موقتی بود چه مجنب او به ناصله  $\frac{1}{15}$  در اکتاو دوم بدون استفاده می ماند.

اين هي نظمي تازمان صفتی الدین ادامه داشت و چنانکه گفته شد چنانکه گفته ایم از قرن هفتم هجری گام تعدیل شده صفتی الدین با این تقسیم پیشنهاد و دستگاه دولیما به اضافه يك کما (L.L.C) را در هر پرده پیشنهاد نموده از آن به موردنی اتفاق نداشت و نوازنده گان قرار گرفته است و اهمیت آن چه از شده و موردنی اتفاق نداشت و نوازنده گان قرار گرفته است و اهمیت آن چه از لحاظ نظری دو صورت بندی، انواع، اجتناس ادوار و مقامها، و چه از لحاظ علمی اندیشه منطقی صفتی الدین که در حقیقت نوعی تعدیل گام هشمار می رود به سبب سهولتی که در نوازندگی فراهم می سازد، مسلم است.

همگی مستشرقین و موسیقی شناسان قرار گرفته است. كهیز و ترمسترشق آلمانی توسعه آنکه ردیف گامهای مکتب قدیم یعنی گام اسحق موصلى، گام

صفی الدین را زارلینو<sup>۱</sup> شرق می‌خواند و سرهوبرت پری<sup>۲</sup> دستگاه او را کامل ترین تقسیم گام توصیف می‌کند. بسیاری از مستشرقین و موسیقی‌شناسان از

ازبیست‌سال به‌این طرف وسایل ثبت ارتعاش رو به تکامل رفت و تحقیقات آزمایشگاهی برای کشف ویژگی‌های صدا معمول شده است.

نویسنده براین اساس و با روش علمی الکتروآکوستیک به اندازه‌گیری فاصله‌های ایرانی پرداخته است و تتابع گرانبهایی به دست آورده است که در بسیاری از کنگره‌های موزیک‌کولوژی مطرح ساخته و مورد قبول قرار گرفته است. مهمترین نتیجه‌ای که بدست آمد این بود که در موسیقی کتوتی ایرانی علاوه بر تقسیم صفی الدین «L.L.C.»، تقسیم «L+C» در هر پرده وجود است که معرف خصوصیات موسیقی ایرانی است و فاصله‌هایی نظیر «لام‌کرن» با «می‌فا سری» که معرف دستگاههای شور، سه‌گاه و دیگر دستگاهها و گوشهای موسیقی ایرانی امروز است درست برای «L+C» است.

این نتیجه بسیار گرانبهای است زیرا مداومت تاریخی فرهنگ موسیقی ایرانی رابهایات می‌رساند و مسلم می‌دارد که پرده‌بندی طبور خراسان پایه و اساس گامهای موسیقی مشرق و مغرب است و می‌توان مانند هلمهلتز پذیرفت که این پرده‌بندی نیزهایه و اساس موسیقی ایرانی زمان ماسانیان است.

### تقسیم سوم C.L.L.

در اثر انتقال بهایهای مختلف خودنمایی می‌کند.

صفی الدین را زارلینو<sup>۱</sup> شرق می‌خواند و سرهوبرت پری<sup>۲</sup> دستگاه او را کامل جمله فارمر وبشه دستگاه صفی الدین را زبرده بندی طبور خراسان می‌داند و هلمهلتز<sup>۳</sup> بحق آنرا به موسیقی ماسانیان نسبت می‌دهد.

### L.C.L.

گام موسیقی مشرق از دور زمانی موضوع بحث و تحقیق دانشمندان و موسیقی-شناسان شرقی و غربی بوده است. بعضی به مطالعه آثار نظری دانان و فلاسفه قدیم اکتفا کرده و برخی پیش و تر آلات موسیقی قدیم موجود در موزه‌ها یا معمول بین نوازندگان محلی را دقت نموده و با اندازه‌گیری فاصله بین پرده‌ها در جرات گام مشرق را جستجو کرده‌اند ولی چون معمولاً غالب این مازها فاقد پرده بوده است دقت در آنها نتیجه‌ای نداده و از اسبابهایی هم که پرده داشته‌اند جز اطلاعات ناقص و مقیاسهای تقریبی نمی‌توان انتظاری داشت. بویژه‌ماگر فقط بهاندازه‌گیری طول بین پرده‌ها اکتفا شود. چه از یک طرف ضخامت و عرض پرده‌ها مانع از تشخیص دقیق مبدأ قسمت مرتعش سیم است و از طرف دیگر فشار انگشت کنار پرده کشش سیم را به میزان خیراء محض افزایش می‌دهد. به همین جهت وجهات دیگر اختلاف عظیمی در تتابع تحقیقات دانشمندانی که به این موضوع پرداخته‌اند مشاهده می‌شود.

بعضی همچده فاصله مساوی در یک اکتاو موسیقی مشرق یافته‌اند که هر یک معادل ثلث پرده است و برخی هفده فاصله گفته‌اند شامل دونیم پرده و پانزده ثلث پرده و بعضی دیگر به وجود بیست و چهار ربع پرده مساوی معتقد شده و برخی بیست و هشت فاصله در یک اکتاو گام موسیقی مشرق یافته‌اند.

در حیثیت این مسأله تابن او اخر باروشهای علمی بر اساس تجربیات و پژوهش‌های آزمایشگاهی مورد بحث و تحقیق قرار گرفته بوده است و به همین جهت نتایج فوق بسویله کنگره موسیقی عرب که در ۱۹۲۳ در قاهره تشکیل گردید، مردود شناخته شد و شورای گام این کنگره نتوانست توافق موسیقیدانان

۱ Zarlino (۱۵۱۷-۱۵۹۰) نظری دان و آهنگ‌ساز ایتالیایی دارای تألیفات متعدد درباره قوانین علمی موسیقی، نخستین کسی است که مسأله اختلاف بین سوم بزرگ طبیعی را با سوم بزرگ گام فیثاغورث مطرح ساخت.

۲ Sir Hubert Parry. *The evolution of the art of Music*, London 1898, p.29.

۳ Helmholtz, H.L.F. *On the Sensations of Tone. Traduction Anglaise*, par A.-J. Ellis, London 1895, p.282.

اصول اولیه علم موسیقی از نظر فارابی

سخنرانی در مجتمع بحث و تحقیق درباره

ابونصر فارابی

دانشکده ادبیات و علوم انسانی

دانشگاه جندی شاپور

۱۳۴۳ بهمن ۲۳

فارابی در کتاب اول خود کتاب *الموسيقى الكبير* چنین آغاز می‌کند:  
«هر علم نظری از اصول بنیادی (مبادی) و اصول دیگری که از آن نتیجه  
می‌شود تشکیل می‌گردد. در بعضی از علوم و فنون اصول بنیادی از آغاز بر ما  
روشن (بدیهی) است و در برخی نام اصول بنیادی با اکثر آن برمامجهول  
است و باید آنها را بستجو کنیم.»

در علمی که مورد نظر ما است (علم موسیقی) نه تنها اصول بنیادی آن  
نامعلوم است بلکه اثباتی که شناسایی اصول این علم از آنها میسر می‌گردد  
ناشناس است و حتی راهی که به شناخت بعضی از آن اصول منتهی می‌شود در نظر  
اول تاریخ است و همچنین روش یافتن آن راه.

پژوهیان برخی از این اصول را یافته و در کتابهای خود آورده‌اند ولی  
آنها را به اثبات نرسانده‌اند و معاصرین هم که روش آنان را پیروی کرده‌اند آنها  
را روش نساخته‌اند.

بنابراین بیش از آغاز مطالعه موسیقی بهتر است اموری را که اصول  
بنیادی این علم از آن بدست می‌آیند و روشی را که برای تحقیق درباره آنها  
بکار می‌بریم و چگونگی کاربرد این روش را به اختصار شرح دهیم. آنگاه  
می‌توانیم به مطالعه اصل موضوع و آنچه از این اصول نتیجه می‌شود و بیان  
آنها بپردازیم.

هدین سبب اصول اولیه علم موسیقی را شرح می‌دهیم و این خود سرآغازی  
است برای مطالعه کامل آن.»

چنانکه ملاحظه می‌شود فارابی نخست با شرح این اصول اذهان را برای  
دراخ اصل موضوع یعنی عوامل موسیقی نظری آماده می‌کند.

[www.adabestanekave.com](http://www.adabestanekave.com)

آنگاه درمقاله اول ازورود (مدخل) به هنرموسیقی این اصول را چنین تشریع می‌کند:

است که اندیشه‌یده می‌شود؟ یا آنچه احساس می‌گردد از آنچه تخیل پاتعقل می‌شود متمایز است؟ و یا آهنگ در بعضی شرایط قابل احساس و در برخی شرایط قابل تصور و تعقل است؟ بدینی است این سوالها تنها مربوط به آهنگ نیست بلکه تمام موجودات از یک جنس را دربرمی‌گیرد، چنانکه در جاهای دیگر به آن اشاره شده است. در مورد آهنگ پاسخ این سوالها نایدۀ چندانی نخست به اختصار هنرموسیقی را تعریف می‌کنیم. لفظموسیقی به معنای آهنگ است و آهنگ گاهی به گروهی از نت (نقطه)‌های بی دربی با قریب معنی گفته می‌شود و گاهی به گروهی از نتهاکه بمنظور همکامی با حروف الفاظ و کلمات پک عبارت منظوم که برای یافتن یک معنی و مقصود معین بنابر قواعد جاری زبان ترکیب شده‌اند، اطلاق می‌گردد. بعلاوه آهنگ معانی دیگری نیز دارد که هنر موسيقى می‌بردازد:

«بطور کلی هنرموسیقی هنری است مشتمل بر آهنگها و عواملی که آنها را کاملتر و لطیفتر می‌سازد؛ هنرموسیقی ممکن است شامل ساختن آهنگها و همچنین ترکیب شده‌اند، اطلاق می‌گردد. بعلاوه آهنگ معانی دیگری نیز دارد که بیان آن در موضوع مورد بحث ماضروری نیست.

معنی اول آهنگ که ذکر آن رفت باعومی تر از معنی دوم است و با شبیه (شبده‌ماده) از آنست؛ چه در معنی اول مقصود گروهی از نتها است که از هر جا شنیده شود و بوسیله هرجسم ایجاد گردد؛ در صورتی که در معنی دوم منظور گروهی از نتها است که بتوان هر راه آنها حروفی از کلمه‌های معنی‌داری و ادا کرد، یعنی اصواتی و اکه انسان برای معانی خاص و ارتباط با دیگران بکار گیرد.

واما تمرین شنواهی (ارتیاض سمع) نهادی است در انسان که به وسیله آن گوش جمله‌های موسیقی را از هم جدا می‌کند، آهنگ خوب و از بذک توزیع می‌دهد، ملایم را از غیر ملایم بازمی‌شناسد. وشن است که این نهاد رانی توان جزء هنرموسیقی ننداشت، چه این قابلیت بطور فطری با برحسب عادت در شخص ایجاد می‌شود و بندرت کسی را نمی‌توان بالغ که کم و بیش دارای این توانایی نباشد.

صورت سوم هنرموسیقی جهت نظری آن است که هنرموسیقی نظری نام دارد».

آنگاه فارابی هر یک از سه جنبه هنرموسیقی و اکه ذکر آن رفت جدا گانه مورد بحث قرار می‌دهد و آنها را باهم مقایسه می‌کند. بیش از آغاز شرح آنها به یک بحث فلسفی درباره هنر می‌بردازد. می‌فرماید:

«هنرها بطور کلی شامل نهادها، ملکه‌ها و استعدادها هستند و هیچیک از آنها از عامل منطق (نطق) خالی نیست و منظور از عامل منطق همان عقل خاص انسان است. اما ارتباطشان با عقل چگونه است؟ آیا همان عقل آن‌د؟ باجزی از آن، که از قبیله تقسیم آن بدست آمده باشند؟ و یا اصولاً عقل نیستند ولی نهادی هر راه عقل و بانهادی که از قریب عقل و چیز دیگری سوای عقل بدست آمده‌اند؟ هیچیک از این برشها مورد نظر ما نیست آنچه سلم است هنر نهادی است هر راه باعامل منطق.

نهادهای منطقی را در جاهای دیگر تقسیم بندی کرد ایم و گفته ایم کدام یک از آنها عامل کننده (فاعل) و کدام یک غیر آنست. بین نهادهای منطقی بعضی آیا آنچه از آهنگ احساس می‌شود همان است که در ذهن نقش می‌بندد و بانهاد

آنگاه درمقاله اول ازورود (لحن) و تعریف آن

نخست به اختصار هنرموسیقی را تعریف می‌کنیم. لفظموسیقی به معنای آهنگ است و آهنگ گاهی به گروهی از نت (نقطه)‌های بی دربی با قریب معنی گفته می‌شود و گاهی به گروهی از نتهاکه بمنظور همکامی با حروف الفاظ و کلمات پک عبارت منظوم که برای یافتن یک معنی و مقصود معین بنابر قواعد جاری زبان ترکیب شده‌اند، اطلاق می‌گردد. بعلاوه آهنگ معانی دیگری نیز دارد که بیان آن در موضوع مورد بحث ماضروری نیست.

معنی اول آهنگ که ذکر آن رفت باعومی تر از معنی دوم است و با شبیه (شبده‌ماده) از آنست؛ چه در معنی اول مقصود گروهی از نتها است که از هر جا شنیده شود و بوسیله هرجسم ایجاد گردد؛ در صورتی که در معنی دوم منظور گروهی از نتها است که بتوان هر راه آنها حروفی از کلمه‌های معنی‌داری و ادا کرد، یعنی اصواتی و اکه انسان برای معانی خاص و ارتباط با دیگران بکار گیرد.

تقدم و تأخیر وجودی هر یک از این دو معنی بستگی به توجیه ما دارد. اگر توجه خود را به این نکته معطوف سازیم که مقدمات (توطئات) هر شیء مقدم برخود آن شیء عاست در این صورت معنی اول هم به معنی دوم برتری دارد و اگر این نکته را مدنظر قرار دهیم که منظور از هر شیء هدف و نهایت (غایت) مقدم برخود دوم تقدم پیدا می‌کند.

از طرف دیگر چنانکه در موارد بسیار درنوشته‌های خود ذکر کرده‌ایم به نظر مادر تحول اشیا، از حالی به حال دیگر، اغلب اوقات حال دوم مقصود و منظور است و با مقایسه با حال اول هدف محسوب می‌شود. بدین جهت تعریف دوم را برای آهنگ بر تعریف اول مقدم می‌شاریم.

آهنگها در هر یک از این دو معنی از طرفی دارای عواملی می‌باشند که برای تنظیم و ترتیب آنها جستجو شده‌اند و از طرف دیگر عواملی که برای تلطیف و تکمیل آن بکار رانه‌اند.

آهنگها و عوامل آنها اشیائی قابل احساس، قابل تصور (تخیل) و قابل اندیشیدن (تعقل) می‌باشند، ولی چون خوب دقیق شویم از خود می‌بریم آیا آنچه از آهنگ احساس می‌شود همان است که در ذهن نقش می‌بندد و بانهاد

بر مبنای تصویر حقیقی حاصل در نفس عمل می کنند و برخی بر مبنای تصویر کاذب و آنچه بحق هنر موسيقی عمل نام دارد همان نهاد منطقی عمل کننده ای است که بر مبنای تصویر حقیقی حاصل در نفس عمل می کند و به ساختن آهنگهای تصور شده در ذهن و اجرای محسوس آن منجر می شود.

در نام دوم هنر موسيقی نهاد منطقی عمل کننده ای است که بر مبنای تصویر حقیقی حاصل در ذهن عمل می کند ولی به ساختن آهنگهای به صورت تصاویر غیر محسوس محدود می گردد، آنگاه فارابی به شرح نهادهای اجرا و ماختن آهنگ می پردازد:

#### نهاد اجرا (ادا)ی آهنگ

نهاد اول موسيقی عملی در انسان با اجتماع دوچیز حاصل می شود. نخست ایجاد یک چند تصویر جمله موسيقی ساخته و پرداخته شده در ذهن؛ دوم استعدادی که عضو اجرا کننده را به تولید ضربه هایی که نتهاي موسيقی را ایجاد می کنند راهنمایی می کند. مثلًا مضرابی را به حرکت در می آورد و در نقطه ای که جسم مولد نتهاي موسيقی موردنیاز آهنگ را ایجاد می کند فرود آورده، عضو زننده با دست انسان است و با دستگاه تنفسی او که هوا را از درون سینه و دهان بیرون می راند، دست یا بطون مستقیم و با بوسیله جسم دیگری آهنگ را اجرا می کند. دستگاه تنفسی نیز هنگام بیرون دادن هوا دو حالت اول آلات زهی (مزامیر) و در حالت دوم حفره های حلق و دستگاه صوتی انسان وسیله اجرای آهنگ اند.

تبیین جاهای نتهاي موسيقی بر آلات موسيقی، برده گذاري روی دسته عود و آلات نظیر آن و همچنین درسازهای ذهنی کار منعکسر است. در مورد حلق و دستگاه صوتی انسان استعداد خاص لازم است تا نتهاي یک آهنگ ساخته شده واردست بجای خود اجرا کند و اما استعداد نوازنده که نتهاي مورد نیاز آهنگ را از جاهای مخصوص آلات موسيقی به صدا در آورد با تجربه و ممارست و عادت بدست می آید. قابلیت آلات موسيقی که نتهاي آهنگ در آنها در جاهای معین ایجاد می شود یک کیفیت فنی است که بوسیله سازندگان ساز ایجاد می گردد و همچنین قابلیت حنجره ها به اینکه نتهاي موسيقی را آنچنانکه در آهنگ ساخته و تصور شده است صحیح اجرا کنند نیز بسته به ممارست و تجربه شخصی است.

دوباره نهاد ساختن آهنگ می فرماید:

در نهاد دوم هنر موسيقی هنگامی که شخص به حدی از توانایی فطری با اکتسابی بر سرده که بتواند آهنگ خوب را از بد تمیز دهد ملایم را از غیر ملایم بازشناشد و نفعه های متوافق و متنافر را از هم جدا سازد و نتهاي موسيقی را چنان با هم ترکیب کند که به گوش خوش آیند باشند و بطور کلی در ساختن آهنگ دست و عمل عقل ترکیب می شود و از طرف دیگر از قابلیتی که در جسم دیگر نهفته

است. و اما تصویر آهنگ در ذهن آهنگساز چنان آماده می شود که شبیه مخصوصی در خارج داشته باشد چنانکه در سایر تصورات عملی نیز اینچنین است. تصوراتی از این گونه دارای این خاصیت اند و از آن جدا شدنی نیستند و بدین سبب همیشه عمل کننده بشمار می روند.

روشن است که از میان این تصاویر آنها بی مژوار فد که بتوانند از نزدیک و در اولین وهله اجرا در آیند و انتخاب آنها ازین تصاویر برشماری که به ذهن آهنگساز می رسد بستگی به شخص او دارد. این تصاویر عموماً بستگی به چگونگی جسم مولد صوت که نتهاي آهنگ از آن هدیدار می شوند و همچنین امکانات و خصوصیات اصلی و اتفاقی آن دارد و نه تنها خصوصیات اتفاقی موجود در آن بلکه آنچه در آینده ممکن است در آن پدیدار شود. بدین سبب نهاد اول موسيقی عملی در انسان با اجتماع دوچیز حاصل می شود. نخست ایجاد اغلب برای کسی که تریخ آهنگسازی دارد مشکل است بدون سازی که به آن عادت دارد و خارج از محیطی که با آن آشنا است آهنگ سازد استعدادی که عضو اجرا کننده را به تولید ضربه هایی که نتهاي موسيقی را ایجاد می کنند راهنمایی می کند. مثلًا مضرابی را به حرکت در می آورد و در نقطه ای که جسم مولد نتهاي موسيقی موردنیاز آهنگ را ایجاد می کند فرود آورده، عضو زننده با دست انسان است و با دستگاه تنفسی او که هوا را از درون سینه و دهان بیرون می راند، دست یا بطون مستقیم و با بوسیله جسم دیگری آهنگ را اجرا می کند. دستگاه تنفسی نیز هنگام بیرون دادن هوا دو حالت اول آلات زهی (مزامیر) و در حالت دوم حفره های حلق و دستگاه صوتی انسان وسیله اجرای آهنگ اند.

تبیین جاهای نتهاي موسيقی بر آلات موسيقی، برده گذاري روی دسته عود و آلات نظیر آن و همچنین درسازهای ذهنی کار منعکسر است. در مورد حلق و دستگاه صوتی انسان استعداد خاص لازم است تا نتهاي یک آهنگ ساخته شده واردست بجای خود اجرا کند و اما استعداد نوازنده که نتهاي مورد نیاز آهنگ را از جاهای مخصوص آلات موسيقی به صدا در آورد با تجربه و ممارست و عادت بدست می آید. قابلیت آلات موسيقی که نتهاي آهنگ در آنها در جاهای معین ایجاد می شود یک کیفیت فنی است که بوسیله سازندگان ساز ایجاد می گردد و همچنین قابلیت حنجره ها به اینکه نتهاي موسيقی را آنچنانکه در آهنگ ساخته و تصور شده است صحیح اجرا کنند نیز بسته به ممارست و تجربه شخصی است.

دوباره نهاد ساختن آهنگ می فرماید:

در نهاد دوم هنر موسيقی هنگامی که شخص به حدی از توانایی فطری با اکتسابی بر سرده که بتوانند آهنگ خوب را از بد تمیز دهد ملایم را از غیر ملایم بازشناشد و نفعه های متوافق و متنافر را از هم جدا سازد و نتهاي موسيقی را چنان با هم ترکیب کند که به گوش خوش آیند باشند و بطور کلی در ساختن آهنگ دست و عمل عقل ترکیب می شود و از طرف دیگر از قابلیتی که در جسم دیگر نهفته

زنگوله‌هایی که اصوات موسیقی آنها با حدود آوازش تطبیق می‌کردند بودند. آنگاه شانه‌های خود را به قوسان درمی‌آورد چنانکه تمام بدن او پاره‌تم معینی بمحركت درمی‌آمد و در این حال زمزمه‌ای سرمی داد. وقتی روش زمزمه‌ای با خوبی ریتم انتخابی او منطبق می‌گشت آهنگ مورد نظرش ساخته می‌شد و آنرا می‌خواند. گاهی نهادی که ذکر آن رفت نزد کسی کمتر بسط بالته است چنانکه هنرمند برای ساختن آهنگ احتیاج به موقعیت‌های مناسب و کمک گرفتن از احساس صوتی خارجی دارد و گاهی این نهاد با طول ممارست (در به) بدون اینکه آنرا تفسیر یا قضاوت کند.

همچنین موسیقیدانانی یافت می‌شوند که می‌توانند پداهه نوازی کنند.

آنچه تصور می‌کند برآید. بنابر آنچه گفته شد موهبت آفرینش موسیقی را می‌توان به سه درجه تقسیم نمود: نخست موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند برای ساختن آهنگ احتیاج به کمک یک عامل حسی دارد. دوم موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند برای ساختن آهنگ به هیچ گونه کمک خارجی نیازمند نیست ولی هنوز قادر به استدلال و توجیه آنچه ساخته است نیست. سوم موهبتی که با دارا بودن آن هنرمند به درجه‌ای از قوّه تصور می‌رسد که از عهده توجیه و استدلال آنچه می‌سازد برمی‌آید و اسحق موصلى<sup>۱</sup> از این دسته بوده است.

نام خاصی به هر یک از این سه نوع نهاد که هنر موسیقی در صورت دوم خود (موسیقی عملی) به آنها تقسیم می‌شود، داده نشده است. بهتر آن موسیقی با عواملی که آن را ترکیب می‌کنند برای آنان بدون احتیاج به یک محرك خارجی از احساس صوتی و بدون نوازش گوش با چند نت موسیقی در ذهنشان نقش می‌بندد. تنها اراده آنان برای ساختن یک اثر موسیقی و گذار موسیقیدان از توجیه ساخته خود عاجز باشد می‌توان موهبت او را «قوه»، «غیریزه»، «طبعیت» یا اسامی نظیر آنها نامید ولی نمی‌توان آنرا هنر نامگذاری کرد. چه در حقیقت هنر به موردی اطلاق می‌شود که در آن هنرمند از عهده استدلال، تفسیر و توجیه اثری که در تصور او می‌گذرد برآید و آنرا قضاوت کند.

واما درباره تقارن بین ساختن و اجرای آهنگ چنین نظر می‌دهد:

روشن است که ذات اصلی نهادهای دو گانه هنر موسیقی عملی، با هم تفاوت

۱. اسحق پسر ابراهیم موصلى بزرگترین خواننده و مازنده آهنگ مصر خلفای مباشی که شناخت نشناخته و میزانها در احوال موهبتی طبیعی بوده است و هم اوست که اجناس آواز قدیم و طرائف را بر مبنای موسیقی قدیم ایران تصمیح و تنظیم نموده است.

پیدا کرده باشد هنر موسیقی عملی را در جلوه دوم خود دارا می‌باشد. برای تصور طبیعی باشد؛ و گرنده ممکن است آنچه را نزد انسان طبیعی باشد به نظر او خوش نیاید با عکس آنچه را نزد انسان غیرطبیعی باشد با لذت بشود و چنین اند اشخاصی که دارای گوش و تصور غیرطبیعی می‌باشند. برای اینکه موسیقیدانی جزء این دسته از هنرمندان باشد کافی است بتواند آهنگ بسازد بدون اینکه آنرا تفسیر یا قضاوت کند.

همچنین موسیقیدانانی یافت می‌شوند که می‌توانند پداهه نوازی کنند. آنچه آهنگهایی واکه از پیش در ذهنشان نقش نسبتی است فی البداهه بتوانند. آهنگ نزد آنان هنگام احساس صوتی خاصی شکل می‌گیرد، مثلاً خود چند نت زمزمه کنند و پازمزمه‌ای را از دیگری بشنوند، چنین هنرمندانی از دسته اول چیزی کم ندارند. نزد آنان نهادهای موسیقی چنان است که در همان لحظه‌ای که قصد ساختن می‌کنند هنگام نواختن شکل می‌گیرد و تنها نوازش مختصری از گوش کافیست که آنان را به راه اندازد مثلاً چند نت بخوانند یا روی سازی به مداد آورند و نه غیر از آن. موسیقیدانانی تا این حد مهارت وجود داشته‌اند و از مشهورترین آنان معبد مدینه‌ای را نام می‌برند.<sup>۲</sup>

دسته دیگر از آهنگسازان قوّه تصورشان از این حد هم بالاتر است. آهنگ موسیقی با عواملی که آن را ترکیب می‌کنند برای آنان بدون احتیاج به یک محرك خارجی از احساس صوتی و بدون نوازش گوش با چند نت موسیقی در ذهنشان نقش می‌بندد. تنها اراده آنان برای ساختن یک اثر موسیقی و گذار از تصورشان کافی است.

بنابراین همه آهنگسازان به یک درجه از مهارت نیستند. بعضی بر بعض دهگر برتری دارند. برخی از آنان چنان‌که بدون هیچ‌گونه احساس صوتی خارجی آهنگ می‌سازند و برخی احتیاج به یک محرك صوتی دارند چنانکه دزهاره این سریج مکی<sup>۳</sup> ذکر کرده‌اند که هنگام ساختن آهنگ لباس مزین به

۱. معبد پسروه ب اهل مدینه از طایفة پنی قلن و از خوانندگان بنام زمان خلافت ولید پسرویزید بوده و در دمشق وفات یافته است. آواز را از سائب خاور که موسیقی ایرانی را به مرستان آورد و همچنین از نشیط فارس آموخت.

۲. عبیدالله پسر سریج اهل مکه و از خوانندگان بنام بوده و در زمان خلافت هشام بن مبدالملک وفات یافته است. از قول اسحق موصلى نوشته‌اند: اهل آواز در چهار نفر اهل مکه و مدینه جمع شده است از مکه دو تن این سریج و این سریج و از مدینه معبد و مالک.

فاخر دارند. به اطالة بحث در این باره و اثبات عدم مشابهت آن دو نیازی نیست. بعلاوه آنها در موضوع هم زیان اختلاف دارند چنانکه بدرست هردو آنها در یک نفر جمع می‌شود و به همین سبب است که اسحق موصلى گفته است «آهنگ‌ها دست نویس‌هایی هستند که مردان آنها را ساخته و زنان آنها را پروردۀ اند». برخی از مستشرقین از این گفته نتیجه گیری کرده‌اند که خط موسیقی خاصی وجود داشته و مقصود خود منظور و مقصوده‌تر دیگری است. کسی که دارای موهبتی از نوع دوم نهاد هتر موسیقی عملی است و همچنین کسی که دارای موهبتی از نوع اول است اثر خود را هنگامی می‌شناسد که به اجرا نزدیک شود و به مرحله عمل درآید و قابل احساس گردد. تنها در این مورد است که هنرمندی دارای موهبت نوع اول، اثر موسیقی خود را آنچنان که هست می‌شناسد. اگر هنرمندی به مرتبۀ اسحق موصلى برسد علاوه بر این به علل ترکیب آهنگ خود پی می‌برد بدون آنکه به ذات اصلی آن علل دسترسی پیدا کند بلکه تنها به علل اصلی و آنی آن‌گاهی می‌باشد و هنوز تا رسیدن به نهاد نظری و علمی تفاوت راه بسیار آن آگاهی می‌باشد و هنوز تا رسیدن به نهاد اجرای آهنگ بر موسیقی خود را آنچنان که هست می‌شناسد. اگر هنرمندی به مرتبۀ اسحق است چه تنها در نهاد علمی است که به شناسایی واقعی علل وجودی شیء (لِم الشَّيْء) بی می‌برد.

با این حال بسیار اتفاق افتاده است که هردو موهبت چنانکه شرح آن گذشت در یک نفر جمیع شود و بعضی از پیشینیان چنین بوده‌اند مانند ابن سریع و غریض<sup>۱</sup>، و جمیله<sup>۲</sup>، و معبد و امثال آنان از اهل تهame و محجاز و بسیاری از پیشینیان ایرانی آنها مانند فهله‌ذ<sup>۳</sup> که در زمان خسرو پرویز پسر هرمز پادشاه ایرانی می‌زیسته و همچنین از متاخرین مثل اسحق و فاروق<sup>۴</sup> از عراق.

در اینجا فارابی به مقایسه اجرای آهنگ و ساختن آهنگ می‌پردازد:

۱. عبدالملک ابا مروان معاصر ابن سریع خواننده خوش صدا و ماهری بوده است. در تو اختن عود و زدن دف نیز دست داشته. در زمان خلافت سليمان بن عبدالملک وفات یافته است.

۲. جمیله کنیز آزاد شده بنی سلیم مانند معبد و ابن سریع آواز را از سائب خائز آموخت و در این فن چنان پیشرفت کرد که سرآمد همه گردید. چنانکه معبد در باره او گفت در هتر موسیقی جمیله تنۀ درخت و ما شاخه‌های آنیم.

۳. باربد موسیقیدان ایرانی زمان خسرو پرویز (خرودوم - ۳۰ تا ۵۷ هجری).  
۴. ملقب به ابا مهنا از موسیقیدانان بنام عصر عباسی، شاگرد ابراهیم موصلى، بسیار خوش صدا بوده است.

«روشن است که درجهٔ دانش و فوّهٔ تصوری که برای تکمیل نهاد اول هنر موسیقی عملی (اجرای آهنگ) بکار می‌رود کمتر از میزان آن در تکمیل نهاد دوم (ساختن آهنگ) این هنر است ولی کدام یک از این دو نهادهای بر دیگری از نظر منطقی تقدم دارد (به عبارت دیگر کدام یک وسیله و کدام یک مقصود است)، این مسأله قابل بحث است.

وقتی هنری برای منظور و مقصود خود منظور و مقصوده‌تر دیگری را خواهان است بدین سبب که آنرا کامل می‌کند و با شاخه‌ای از آن بشمار می‌زود و یا بدسوی او راهنمایی می‌شود از لحاظ منطقی نسبت به آن تأثیر دارد و تابع آنست. در نهادی که سبب ساختن آهنگ می‌شود منظور اصلی اجرای آن بوسیلهٔ نوازنده است. پس می‌توان گفت که نهاد اجرای آهنگ بر نهاد ساختن آهنگ حکومت دارد. از سوی دیگر چه مانعی دارد تصور کنیم که منظور نهایی اجرای آهنگ همان مقصود نهایی ساختن آهنگ است یعنی بدون آنکه لازم باشد منظور نهایی خاصی به نهاد اجرای آهنگ نسبت دهیم منظور نهایی آن را همان مقصود نهایی ساختن آهنگ فرض کنیم. در حقیقت نهاد اجرای آهنگ به منزلهٔ وسیله‌ای برای ساختن آهنگ است و با این تعبیر نهاد ساختن آهنگ بر نهاد اجرای آن حکومت دارد. بعنوان مثال می‌توان نهاد اجرای آهنگ را نسبت به نهاد ساختن آهنگ با ابزار کار نجار نسبت به خود نجار و یا بنا با معمار مقایسه نمود.

مقاصد نهایی (غايات) برای هر چیز چنانکه در جاهای دیگر شرح داده‌اهم وجوه مختلف دارد. از آن جمله‌اند آنچه به وسیلهٔ آن چیز پدست می‌آید، برای آن چیز ایجاد می‌شود، به سوی آن چیز هدایت می‌شود یا به آن چیز متنه می‌گردد و همچنین آنچه از آن چیز تقلید می‌شود یا آنچه که آن چیز تقلید می‌کند چه در وجود و چه در افعال و یا تتابع حاصل از آنها. همه اینها از انواع مقاصد بشمار می‌روند. مهمترین این هدفها که بحق بر دیگران تقدم دارد آن است که پاسخگوی «وسیلهٔ آن» باشد و آن مقصودی است که از تقلید و آمادگی برای تقلید چیزی حاصل می‌شود. در این صورت نهاد ساختن آهنگ را می‌توان مقصد نهایی اجرای آهنگ پنداشت و بحق آنرا مقدم و برتر گرفت.

نتیجهٔ آنکه یک چیز واحد ممکن است در عین حال هم عمل کننده و هم هدف باشد و نهاد ساختن آهنگ در برابر نهاد اجرای آهنگ چنین است.

منتشر می‌سازد و آن سوی صداهایی است که حیوان و بونه انسان برای ارتباط با هم جنس خود تولید می‌کند و در ترکیب الفاظ بکار می‌برد که خاص انسان است. صداها و نتهایی که حیوان در واکنشهای خود ابعاد می‌کند با صداهایی که انسان در ترکیب الفاظ برای بیان معنی خاص بکار می‌برد، متفاوت است.

در این قسم سوم مقصود صداها و نتهایی است که حیوان و انسان تحت تأثیر احساس خاص خود ابعاد می‌کند. انسان و حیوان با بهروی از خرایز خود هنگام شادی نوعی وهنگام ترس نوعی دیگر صدا می‌کند بوسیله باره را به همین جا خاتمه دهیم و پذیریم که در هنر موسیقی عملی نهاد آهنگسازی برتر از نهاد اجرای آنست و این برتری از لعاظ زمانی نیزمحل است (بعنی آهنگ اول ساخته می‌شود و بعد اجرا می‌گردد).

فارابی در باره اقسام موسیقی و تأثیر آن چنین اظهار نظر می‌کند: آهنگها به هردو صورت از نهاد خود (ساختن و اجرا کردن) بر سه قسم اند: قسم اول که بیشتر متداول است برای انسان دلنشیں و آرامش افزایست، بدون آنکه توجه هنری را تحریک و جلب کند.

قسم دوم همین صفات را دارد و علاوه بر آن قوّه تخیل و تصور ما را برمی‌انگیزد و تعاویری از اشیاء در ذهن ما ایجاد می‌کند. این قسم موسیقی افکاری به ما تلقین می‌کند و آنها را چنان بیان می‌کند که در ذهن ما نقش می‌بندد و شکل می‌گیرد.

تأثیر قسم اول را برگوش می‌توان به تأثیر یک نقش تزئینی بر پشم شبیه کرد. در صورتی که تأثیر قسم دوم شبیه تأثیر یک نقاشی تصویری بروزش است. یک نقش تزئینی تنها برای چشم خوش آیند است در حالی که یک تابلو نقاشی علاوه بر نهادهای موجودات، تمایلها، افعال، اخلاق و روحیات آنها را در ذهن مجسم می‌سازد چنانکه بتها در زمانهای قدیم با اشکال و حالات خود عملیات، ویژگیها و اراده خدایان را به نظر بعضی از مردم مجسم می‌ساختند و بدین سبب مردم آن زمان آنها را همراه با توجه به خداوند متعال و با بدون آن برستش می‌کردند. جالینوس حکیم بعضی از این بتهارا دیده و حکایت کرده است و اکنون هم در بعضی از شهرهای دور هند نمونهای از آن موجود است.

قسم سوم موسیقی واکنشی از حالات روحی است. انسان و هر حیوان صدادار بنا بر آنکه در وضع روحی شاد باشد صداهای خاصی

از آنجه گذشت روشن می‌شود که نوازنده آهنگ در حقیقت قوّه تخیل آهنگساز را بهروی می‌کند و نهاد عضوی که احساس آهنگ و لواحق آنرا برای گوش شنونده امکان پذیر می‌سازد در حقیقت قابلیتی جز تقلید از نهاد تصوری سازنده آهنگ ندارد. علاوه اگر هم نهاد اجرای آهنگ به جهتی از جهات نوعی تقدم دارا باشد برتری نهاد تصوری آهنگساز بر نهاد اجرای آهنگ مسلم است. از این بحث به این نتیجه می‌رسیم که بین این دو صورت نهاد آهنگسازی بر نهاد اجرای آهنگ مقدم است. بحث در این باره را به همین جا خاتمه دهیم و پذیریم که در هنر موسیقی عملی نهاد آهنگسازی برتر از نهاد اجرای آنست و این برتری از لعاظ زمانی نیزمحل است (بعنی آهنگ اول ساخته می‌شود و بعد اجرا می‌گردد).

فارابی در باره اقسام موسیقی و تأثیر آن چنین اظهار نظر می‌کند: قسم اول که بیشتر متداول است برای انسان دلنشیں و آرامش افزایست، بدون آنکه توجه هنری را تحریک و جلب کند.

قسم دوم همین صفات را دارد و علاوه بر آن قوّه تخیل و تصور ما را برمی‌انگیزد و تصاویری از اشیاء در ذهن ما ایجاد می‌کند. این قسم موسیقی افکاری به ما تلقین می‌کند و آنها را چنان بیان می‌کند که در ذهن ما نقش می‌بندد و شکل می‌گیرد.

تأثیر قسم اول را برگوش می‌توان به تأثیر یک نقش تزئینی بر پشم شبیه کرد. در صورتی که تأثیر قسم دوم شبیه تأثیر یک نقاشی تصویری بروزش است. یک نقش تزئینی تنها برای چشم خوش آیند است در حالی که یک تابلو نقاشی علاوه بر نهادهای موجودات، تمایلها، افعال، اخلاق و روحیات آنها را در ذهن مجسم می‌سازد چنانکه بتها در زمانهای قدیم با اشکال و حالات خود عملیات، ویژگیها و اراده خدایان را به نظر بعضی از مردم می‌ساختند و بدین سبب مردم آن زمان آنها را همراه با توجه به خداوند متعال و با بدون آن برستش می‌کردند. جالینوس حکیم بعضی از این بتهارا دیده و حکایت کرده است و اکنون هم در بعضی از شهرهای دور هند نمونهای از آن موجود است.

قسم سوم موسیقی واکنشی از حالات روحی است. انسان و هر حیوان صدادار بنا بر آنکه در وضع روحی شاد باشد صداهای خاصی

استراحت و برای رفع خستگی بکارمی زود، موسیقی احسان انگیز که عواطف ما را بیدار می‌سازد هنگامی بکار برده می‌شود که بخواهند شخصی را وادار به افعالی مازنده که تحت تأثیر می‌باشد خاصی انجام می‌دهد و با حالت روحی خاصی را تحت تأثیر می‌باشد خاصی در او ایجاد کنند. موسیقی خیال انگیز قوی تصور ما را تحریک می‌کند بویژه اگر همراه با حکایت منظوم و با اشکال دیگر گفتارهای خطابی باشد که در این صورت تأثیر آن نشده می‌شود.

موسیقی نوع اول ممکن است علاوه بر ایجاد احساس خوش‌آیندی مانند موسیقی نوع دوم عواطف ما را نیز بیدار سازد، و همچنین ممکن است قوی تصور ما را مانند موسیقی نوع سوم تحریک کند چنان‌که موسیقی نوع دوم رسانیده است از ادامه آن مستغتی است. اینکه به مطلوب خود رسیده و یا بنظر چنان می‌رسد که به مطلوب دروجه دوم چون این نوع صدای‌ها حد کمال بک میل با حالت روحی خاصی بگیریم نتیجه آن احداث مجدد و یا تشدید آن میل با حالت روحی است. چه طبیعت انسان چنان است که هرچیز را در حد کمال خود طالب است بنابراین صدای‌ها حاصل از بک میل با حالت روحی مطلوب ما است و ما پوسته در چستجوی برآوردن خواست خود هستیم.

روشن است که برای ایجاد صدای‌ها خاصی ما باید در وضع روحی خاصی باشیم ولی عکس آن هم صادق است یعنی ممکن است ما خود صدایی از این قبیل ایجاد کنیم و یا شنویم. در این صورت آن حالت روحی خاص درما ایجاد با تحریک می‌شود.

همچنین اگر این صدای‌ها خاص را نشانه بسک میل با حالت روحی خاص یا افعالی که به آن منجر می‌شود فرض کنیم شنیدن آن حکایت از آن میل با حالت روحی می‌کند زیرا چنان‌که در جاهای دیگر شرح داده‌ایم نتایج لازم بک شیء می‌تواند باد آور خود آن شیء باشد و با جایگزین آن شود. صدای‌ها و نتهای حادث از بک میل با حالت روحی تصور آن میل با حالت روحی را در ذهن مجسم می‌سازد و آنرا به باد می‌آورد.

روشن شد که موسیقی بر سه نوع تقسیم می‌شود؛ اول موسیقی نشاط، اندکیز (ملذ)، دوم موسیقی احسان انگیز (افعالی) و سوم موسیقی خیال.

افگیز (مخیل). موسیقی طبیعی نزد انسان آنست که عموماً یکی از این سه تأثیر را ایجاد کند چه برای تمام مردم و همیشه اوقات و چه برای اکثر مردم و اغلب اوقات، موسیقی‌هایی که تأثیرشان پیشتر عمومیت داشته باشد طبیعی ترند.

موسیقی نشاط انگیز که درما احساس خوش‌آیندی بیدار می‌سازد هنگام

**نهاد اجرای موسیقی: آواز و نوازندگی**

بس نهاد اجرای موسیقی برد و نوع است. یکی نهاد اجرای آهنگهای کاملی که با صدای انسان شنیده می‌شود و دیگری نهاد اجرای آهنگهایی که به وسیله آلات موسیقی نواخته می‌شود و بر حسب نوع آنها تقسیم‌بندی توان کرد. از آن جمله‌ایند هنر نواختن اقسام عود و هنر نواختن اقسام طنبور و آلات موسیقی دیگر سوای آنها. نوع اول نیز بر حسب چگونگی اشعاری که آهنگ روی آنها ساخته شده است با منظور آن اشعار تقسیم‌بندی می‌شوند مانند هتر غزل خوانی، هتر نوحه خوانی، هتر مرثیه خوانی و یا هتر فصیده خوانی و تجوید «دکلامه کردن» شعر با آهنگ و هنر خداع خوانی (آواز برای شترها) و اقسام دیگر آن که تقسیم‌بندی شان مشکل نیست.

اقسام موسیقی عملی گفته‌گوئیم. موسیقی در اثر این نهادهای طبیعی و غریزه‌هایی که ذکر آن رفت بتدربیح بسط یافته و به هنری جامع بدل گشته است.

انسانها بعضی برای طلب احساسهای مطبوع، آرامش، با فراموشی خستگی و گذشت زمان آواز خوانده‌اند و برخی برای تقویت با تضعیف یک حالت روحی با یک میل و با برای تغییر، تشدید، فراموشی و تسکین آن و بعضی دیگر برای پیشترحالت دادن به حکایات منظوم خود و ابعاد و تحریک تصور و تغیل شنونده. اینگونه آوازها کم از فردی به فرد دیگر و از زمانی به زمان دیگر و از قومی به قوم دیگر منتقل شده، پیشرفت کرده و رو به تکامل رفته است.

در خلال این تحول اشخاص مستعد صاحب قریب‌های یافت شدند که در هریک از اقسام سه‌گانه موسیقی که شرح آن گذشت آهنگهایی ساختند و در مهارت از پکدیگر پیشی چشیدند و برخی از آنان در ساختن آهنگ شهرتی بسزا یافتد و پیروان آنان به دو دسته تقسیم شدند.

دسته اول دارای آن درجه از قریب‌ههای نبودند که بتوانند خود مانند پیشینیان آهنگ بسازند و در قن تقليد و اجرای آثار آنان مهارت یافتد.

دسته دوم با قریب‌ههای تربودند و با الهام از پیشینیان در قن آهنگسازی چنان مهارت یافتد که خود آهنگهای مطابقی ساختند.

این چنین است. از آغاز زاد روز در او نمودار است چنانکه در حیوان نیز ایجاد صدای مختلف در حالات گوناگون خوش و درد نیز فطری است. همچنین مطلب آرامش هس از انجام کار و بالتن وسایه‌ای برای عدم احساس خستگی هنگام انجام کار نیز از غراییز انسانی است و موسیقی پاسخگوی این خواست انسان است. چه موسیقی ما را بخود مشغول می‌دارد و تحمل رنج حاصل از انجام کار را آسان می‌سازد تا آنجاکه مفهوم گذشت زمان را از میان می‌برد. از آنجاکه گذشت زمان تابعی از حرکت و حرکت خود تابعی از گذشت زمان است، هس از میان رفتن مفهوم زمان در حقیقت از میان رفتن خستگی حاصل از حرکت است.

از طرف دیگر اقسام سه‌گانه متمایز موسیقی بتدربیح با هم شدند چه هنرمندی که قطعه‌ای برای ایجاد آرامش و احساسات مطبوع می‌ساخت در می‌یافتد که ایجاد چنین حالتی نه تنها با کاربرد قسم اول موسیقی با تقليد آن بوسیله سازی موسرتواند بود بلکه ممکن است گفتاری با آن قطعه‌های نمود و یا آنرا چنان ساخت که تصور و تغیل شنونده را نیز تحریک کند و یا میلی را در او تقویت کند یا تسکین دهد. بنابراین این عوامل را به قطعه‌ای که برای ایجاد آرامش و خوش‌آیندی ساخته بود بفزود و آنرا مؤثرتر و به مقصود نزدیکتر ساخت.

با اگر هنرمند قطعه‌ای برای تحریک با تسکین بعضی تمايلاتی ساخت در می‌یافتد که با افزودن چند نت برای ایجاد خوش‌آیندی یا چند نت دیگر

آهنگهایی که از آلات موسیقی شنیده می‌شود با برای پاسخگویی به آواز ساخته می‌شوند که تا حد امکان از آن نقلید کنند و یا برای همراهی کردن و تقویت کردن آن و یا بعنوان پیش درآمد و قطعه‌های میان درآمد. میان درآمدها برای استراحت آوازخوان و با تکمیل آواز آنچه که از عهده خواننده خارج است بکار می‌رود. همچنین برای آلات موسیقی قطعه‌هایی ساخته می‌شوند که نقلید آنها بوسیله آواز مشکل و یا غیر ممکن است و کمکی به همراهی آن نمی‌کند. این نوع قطعه‌ها را می‌توان به یک قطعه تزئینی تشبیه کرد که نقش آن چیز حقیقی را به باد نمی‌آورد ولی دیدن آن تنها لذت. آنها غیر ممکن است. این نوع موسیقی چنانکه گفتیم برخی از عوامل تکامل را ناقد است (آواز همراه ندارد) و اگر آنرا تنها شنویم انتظار مان برآورده نمی‌شود و سایر اجزاء موسیقی کامل را خواهانیم. بهمین سبب نکرارشندیدن آن ملال آور است. این نوع موسیقی بیشتر عنوان تمرین گوش، پیش درآمد یا میان درآمد آواز بکار می‌رود.

### پیدایش موسیقی

پیدایش آهنگ نزد انسان فطری و غریزی است چنانکه نهاد شعرگویی نیز این چنین است. از آغاز زاد روز در او نمودار است چنانکه در حیوان نیز ایجاد صدای مختلف در حالات گوناگون خوش و درد نیز فطری است. همچنین طلب آرامش هس از انجام کار و بالتن وسایه‌ای برای عدم احساس خستگی هنگام انجام کار نیز از غراییز انسانی است و موسیقی پاسخگوی این خواست انسان است. چه موسیقی ما را بخود مشغول می‌دارد و تحمل رنج حاصل از انجام کار را آسان می‌سازد تا آنجاکه مفهوم گذشت زمان را از میان می‌برد. از آنجاکه گذشت زمان تابعی از حرکت و حرکت خود تابعی از گذشت زمان است، هس از میان رفتن مفهوم زمان در حقیقت از میان رفتن خستگی حاصل از حرکت است.

از طرف دیگر گمان می‌رود که موسیقی نیز در بعضی از حیوانات مؤثر است چنانکه در شترهای عربی آواز حداء تأثیر فراوان دارد. این بودچگونگی احداث موسیقی بوسیله طبیعت و غریزه انسان. اینک از چگونگی ایجاد در بعضی نسخه‌ها در این و در برخی رواییں.

تریت شوند و از قطعات ساخته شده قدیم و جدید آنچه بیش از حد لزوم و طبیعی طویل بود کوتاه کنند و آنچه بیش از اندازه کوتاه بود بر آن بیفزایند چنانکه بتدریج آنکه بسرحد کمال رسیدند و با به آن نزدیک شدند.

### اختصار آلات موسیقی

وقتی موسیقیدانان مشاهده کردند همراهی آواز بوسیله مازی آنرا باشداتر، شنی تر، برت، درخشانتر و مطبوعتر می کند و بادگیری آنرا از حفظ به سبب افزودن خواصی از نوع اول موسیقی برای ایجاد خوشنده و همچنین سا آرامش قطعه به مراتب مؤثرتر و کاملتر می گشت چنانکه تصور شنونده متعرکزتر، فهم حکایت آسانتر، و ادامه تخیل آن در ذهن شنونده بیشتر می شد و در عین حال او را از خستگی و رنج مصون می داشت. چنانکه حکایت کرده اند علقة بن عبده<sup>۱</sup> شاعر برای طلب حاجتی نزد حارث بن ابی شمر شاه غسان رفت و شعری درمذبح او بخواند شاه را خوش نیامد و بدتووجهی نکرد. آنگاه چون شاعر شعر خود را با آواز خواند این با شاه را خوش آمد و حاجت او برآورد.

چون هر موسیقی عملی بدين ترتیب رو به تکامل رفت قواعد و قوانین ساختن آنکه ثابت گردید و مشخص شد چه نتها و آنکهایی برای انسان طبیعی اند و کدامیں غیر طبیعی یعنی کدام ملایم اند و کدام غیر ملایم و درجات معمول<sup>۲</sup>. آنگاه موسیقیدانان به تجزیه و تحلیل ساخته های خود و آثار پیشینیان و اصلاح آنها برداختند و آنها را چنان پروراندند که صفات لازم برای ایجاد حالات خاصی را بیشتر دارا شوند و آن حالات را بهتر بودار سازند بوریه وقتی جمعیت افزایش پافت اوضاع واحوال زندگی متنوع تر و امکانات استفاده از موسیقی بیشتر شد و موسیقیدانان گرامیتر و شماره آنان فزونتر گشت. تشویقهای مادی و معنوی سبب شد استعدادهای بیشتری بسوی فرآگیری موسیقی کشانده شوند و به این ترتیب هنرمندان شایسته ای

۱. از شرای زمان جامه لیت و معاصر امری والقیس که در حدود سالهای ۶۲۵ میلادی وفات یافته است.  
۲. اشاره به موسیقی مذهبی است که فارابی از وجود آن در کلیسا آگاهی داشته است و یا نوعی موسیقی مذهبی اسلامی در زمان فارابی وجود داشته است که ما از آن بی خبریم.  
۳. از اصطلاح فارابی «محوارات بالاقاویل الممولة» چنین برسی آید که نویسنده موسیقی سزال و جوابی در زمان فارابی وجود داشته است که می توان آنرا مبدأ اپرا گرفت.

برای تحریک تخیل و همراه ساختن آن با گفتار مناسبی یا به عبارت دیگر تبدیل آن به یک قطعه کامل موسیقی آوازی می توان آهنگ را کاملاً تر و به مقصود نزدیکتر ساخت.

و نیز اگر مقصود هر مند ساختن قطعه ای برای تحریک تصور و تیرو- بخشیدن به یک حکایت منظوم بود درمی بافت که ایجاد چنین حالتی نه تنها با کاربرد قسم سوم موسیقی میسر تواند بود بلکه با افزودن خواصی از قسم دوم موسیقی برای تسکین با تحریک این با آن میل دشتنونده و همچنین سا افزودن خواصی از نوع اول موسیقی برای ایجاد خوشنده آیندی یا احساس آرامش قطعه به مراتب مؤثرتر و کاملتر می گشت چنانکه تصور شنونده متعرکزتر، فهم حکایت آسانتر، و ادامه تخیل آن در ذهن شنونده بیشتر جای نتها تعیین شد آنها را پرده بندی کردند و بر آنها آنکه اجرا نمودند. هنرمندان بی درجه ازین اجسام طبیعی با مصنوعی آنها را برای همراهی آواز بکار برداشتند که نتها حاصل از آنها طبیعی تر و کاملتر بود. آنگاه آنها را بتدریج کامل نمودند و توافق آنها را بر طرف ساختند که به آلات موسیقی مانند عود و سایر سازها پدل شدند.

وقتی انواع این موسیقیها در اختیار انسان قرار گرفت هر یک از آنها را در مودی خاص از اوضاع زندگی بگاربرد؛ بعضی را در شادی، برخی را در غم، بعضی دیگر را در نماز<sup>۳</sup> و برخی دیگر را در آنکه از حکایات معمول<sup>۴</sup>. آنگاه موسیقیدانان به تجزیه و تحلیل ساخته های خود و آثار پیشینیان و اصلاح آنها برداختند و آنها را چنان پروراندند که صفات لازم برای ایجاد حالات خاصی را بیشتر دارا شوند و آن حالات را بهتر بودار سازند بوریه وقتی جمعیت افزایش پافت اوضاع واحوال زندگی متنوع تر و امکانات استفاده از موسیقی بیشتر شد و موسیقیدانان گرامیتر و شماره آنان فزونتر گشت. تشویقهای مادی و معنوی سبب شد استعدادهای بیشتری بسوی فرآگیری موسیقی کشانده شوند و به این ترتیب هنرمندان شایسته ای

زنان برای ایجاد وحشت در صوف دشمن همراه خود می‌بردند. اینگونه صداها چون همراه صدای ملایم و بسیزان اندک پکار برده شوند ملاجمت می‌یابند و مفید واقع می‌شوند. این بود چگونگی پیداپیش هنرهای موسیقی عملی به ترتیبی که شرح آن گذشت.

نوازندگان آلات موسیقی با مطالعه آنها دریافتند که از بعضی از آنها می‌توان صدای آهنگهای سوای آنچه بوسیله صدای انسان قابل اجر است بدست آورده که مانند آنها به گوش خوش‌آبند باشند. این صدایها با اینکه تمام ویژگیهای صدای انسان را ندارند طبیعی به گوش می‌رسند. این گونه آلات موسیقی را کنار نگذاشتند بلکه از آنها استفاده شایان برداشت و برای امکانات آنها آهنگهای ساختند که گاهی از قواعد عمومی آهنگسازی برای آواز خارج می‌شد و قابل تقلید برای آواز نبود. بدینگونه موسیقی سازی پدیدار گردید.

از آن جمله‌اند روایین قدیم خراسان و فارس. موسیقی سازی چون با آواز صدای دیگر را در خود گرد آورده است.

نهایی حاصل از آلات موسیقی در مقام مقایسه با صدای انسان در درجه هایین قرار دارند و برای ازدیاد صدای آواز، تقویت آن، زیبا ساختن آن، و همراهی آن پکار می‌روند و همچنین آسان ساختن فراگیری و ازبر-کردن آن.

بین آلات موسیقی، آنها که بیش از همه نهایی شبیه صدای انسان ایجاد می‌کنند رباب و انواع سازهای بادی را می‌توان نام برده که صدای حاصل از هایین قرار دارند. هدف و مقصود آنها همانست ولی اهمیتشان کمتر. می‌توان آنها را بر حسب اهمیت درجه بندی کسرد. هائینتر از همه حرکات بسا ریتم ریتمی جا دارد که کمترین ارتباط را با آواز دارد و شباهت آن با آواز در کم است. انداختن ابرو، بالا انداختن شانه‌ها، جلو و عقب بردن سر و سایر اعضای ریتم معین نوعی حرکت است و ضربه‌هایی که از آن نهایی موسیقی پدیدار می‌شوند نیز نتیجه حرکت و برخورد دو جسم‌اند. چون در ایجاد صدا حرکت مقدم بر برخورد است و بنابراین حرکت ابروها و پهایها و دیگر اعضای بدن با این تصور که اگر به جسم دیگری برخورد کنند صدا تولید می‌کنند در ذهن ایجاد صدا را مجسم می‌سازند. از طرف دیگر تکرار این حرکات در فاصله‌های زمانی مشابه فاصله‌های زمانی بین دو ضربه انجام می‌شود که قابل اندازه‌گیری‌اند، پس حرکات ریتم دار در حقیقت بسا ریتم نواخن ضرب

1. کراچه یا کراچه مسکن است مرب کلمه فارسی کره باشد که رقص مخصوصی بدان منسوب است. در مقدمه این خلدون چنین آمده است که کرج از رقص بهمین نام گرفته شده است که در آن اشکالی بشکل اسب با زین از چوب می‌ساختند و به لباس آویزان می‌کردند و زنان هنگام اجرای این رقص آنرا می‌پوشیدند.

2. Citar

زنان برای ایجاد وحشت در صوف دشمن همراه خود می‌بردند. اینگونه صداها چون همراه صدای ملایم و بسیزان اندک پکار برده شوند ملاجمت می‌یابند و مفید واقع می‌شوند. این بود چگونگی پیداپیش هنرهای موسیقی عملی به ترتیبی که شرح آن گذشت.

نواخن آلات موسیقی با مطالعه آنها دریافتند که از بعضی از آنها می‌توان صدای آهنگهای سوای آنچه بوسیله صدای انسان قابل اجر است بدست آورده که مانند آنها به گوش خوش‌آبند باشند. این صدایها با اینکه تمام ویژگیهای صدای انسان را ندارند طبیعی به گوش می‌رسند. این گونه آلات موسیقی را کنار نگذاشتند بلکه از آنها استفاده شایان برداشت و برای امکانات آنها آهنگهای ساختند که گاهی از قواعد عمومی آهنگسازی برای آواز خارج می‌شد و قابل تقلید برای آواز نبود. بدینگونه موسیقی سازی پدیدار گردید.

از آن جمله‌اند روایین قدیم خراسان و فارس. موسیقی سازی چون با آواز نواخن آلات کوبی، مانند دف<sup>1</sup>، طبل<sup>2</sup>، صنج<sup>3</sup> و دست زدن<sup>4</sup> (تصفیق) و اجرای رقص و حرکات ریتم دار (زنن)<sup>5</sup> نیز از هنرهای موسیقی عملی بشمار می‌روند ولی نسبت به هنرهای پیشین که ذکرشان رفت در درجه آنها مشابه صدای انسان است، بعد از آنها عود، معزف و سازهای همانند آنها قرار دارند. هدف و مقصود آنها همانست ولی اهمیتشان کمتر. می‌توان آنها را بر حسب اهمیت درجه بندی کسرد. هائینتر از همه حرکات بسا ریتم ریتمی جا دارد که کمترین ارتباط را با آواز دارد و شباهت آن با آواز در کم است. انداختن ابرو، بالا انداختن شانه‌ها، جلو و عقب بردن سر و سایر اعضای ریتم معین نوعی حرکت است و ضربه‌هایی که از آن نهایی موسیقی پدیدار می‌شوند نیز نتیجه حرکت و برخورد دو جسم‌اند. چون در ایجاد صدا حرکت مقدم بر برخورد است و بنابراین حرکت ابروها و پهایها و دیگر اعضای بدن با این تصور که اگر به جسم دیگری برخورد کنند صدا تولید می‌کنند در ذهن ایجاد صدا را مجسم می‌سازند. از طرف دیگر تکرار این حرکات در فاصله‌های زمانی مشابه فاصله‌های زمانی بین دو ضربه انجام می‌شود که قابل اندازه‌گیری‌اند، پس حرکات ریتم دار در حقیقت بسا ریتم نواخن ضرب

1. Tambour de Basque
2. Tambourine
3. Timbale
4. Mimique Cadancée

## علم نظری

در پیروی از هدف منظور خود بمیزان کافی از هنر موسیقی عملی سخن راندیم اینکه به هنر موسیقی نظری پیردازیم و مطلب را از جایی که رها ساخته بودیم، آغاز کنیم.

در آنجه گذشت گفتیم هر هنر نهادی است منطقی به صورتی از صوت‌هایی که بر شمردیم و گفتیم بین نهادهای منطقی کدام عمل کنده است و کدام نیست. آنچه عمل کننده نیست علمی می‌نماییم وس هر هنر نظری نهادی تعلیم و لهرین عملی موسیقی است منطقی و علمی.

کلمه دانش (علم) معانی مختلف دارد که در کتابهای دیگر خود بافت و کامل گردید. اینک بینیم چگونه می‌توان به آن دست یافت و در اجرای آن به حد مهارت رسید. بکار می‌بریم ولی در هرجا معنی خاصی که شایسته آنست گوشزد می‌کنیم. شرح معانی مختلف علم در اینجا بی‌مناسبت نیست ولی مطلب به درازا مبتدی تغیت حرکات استاد را هنگام اجرای آهنگ تقلید و تکرار می‌کند تا آنچه را می‌شنود و می‌بیند به عین به مرحله عمل درآورد. وقتی به درجه‌ای از تعلیم رسید که هر آهنگ را که بشنوید در حافظه نگه دارد و در ذهن مجسم سازد و روی ساز اجرا کند با بخواند از مرحله اول تعلیم گذشته است

و می‌تواند بدون استاد بکار خود ادامه دهد یعنی بر سرعت اجرا بفزاید چنانکه هر آهنگ را با دقت و اطمینان و بدون زحمت بتواند بخواند. چون به این حد از مهارت رسید یا موسیقیدان زیر دستی بشمار می‌رود که روز بروز برمهارت خود می‌افزاید و یا استعداد او به آن اندازه نیست که پیشرفتی حاصل کند و در این صورت در آن حد از مهارت متوقف می‌شود. روشن است که شاگرد هم از سالها ترسیم و ممارست به این درجه از مهارت می‌رسد که هر آهنگ ساخته شده را زود به حافظه بسپارد و در ذهن تصور کند. بدین سبب است که گذار از مرحله تصور یک آهنگ به مرحله اجرا استعداد خاصی لازم دارد.

## هنر موسیقی نظری

گفتیم هنر موسیقی نظری نهادی است منطقی و علمی شامل آهنگها و لواحق آن از تصورات حقیقی که از پیش در نفس ما ایجاد گشته است؛ و مقصود از لواحق صفات ذاتی آنست. از ذکر جداگانه نتها و عوامل دیگر ساختمان آهنگ می‌شود؛ مانند فن بیان (بلاغت) و نگارش (کتابت) و نظایر آن.

مانند آنها شباهت نتها به صدای انسان کاملتر است و نتها حاصل از آنها دارای ویژگی‌هایی هستند که تائیرشان در گوش، آواز انسان را به بادمی آورده، بعضی تقلیدی از صدای انسان بشمار می‌روند و بین آنها ریاب و نوعی ساز باشی به نام سرنا و مانند آن پیش از همه دارای این کیفیت می‌باشند و صدای آواز انسان را درست تقلید می‌کنند.

## علم نظری

گفتیم هنر موسیقی چگونه بصورت یک نهاد طبیعی پدیدار گردید، بسط بافت و کامل گردید. اینک بینیم چگونه می‌توان به آن دست یافت و در اجرای آن به حد مهارت رسید.

قسمتهای مختلف هنر موسیقی عملی بوسیله تعلیم فراگرفته می‌شود. مبتدی تغیت حرکات استاد را هنگام اجرای آهنگ تقلید و تکرار می‌کند تا آنچه را می‌شنود و می‌بیند به عین به مرحله عمل درآورد. وقتی به درجه‌ای از تعلیم رسید که هر آهنگ را که بشنوید در حافظه نگه دارد و در ذهن مجسم سازد و روی ساز اجرا کند با بخواند از مرحله اول تعلیم گذشته است و می‌تواند بدون استاد بکار خود ادامه دهد یعنی بر سرعت اجرا بفزاید چنانکه هر آهنگ را با دقت و اطمینان و بدون زحمت بتواند بخواند. چون به این حد از مهارت رسید یا موسیقیدان زیر دستی بشمار می‌رود که روز بروز برمهارت خود می‌افزاید و یا استعداد او به آن اندازه نیست که پیشرفتی حاصل کند و در این صورت در آن حد از مهارت متوقف می‌شود. روشن است که شاگرد هم از سالها ترسیم و ممارست به این درجه از مهارت می‌رسد که هر آهنگ ساخته شده را زود به حافظه بسپارد و در ذهن تصور کند. بدین سبب است که گذار از مرحله تصور یک آهنگ به مرحله اجرا استعداد خاصی لازم دارد.

واما برای فراگرفتن آهنگسازی باید انواع مختلف موسیقی را هرچه بیشتر شنید و تجربه طولانی کسب نمود و مطالعات بسیگیری انجام داده انواع مختلف آهنگها را با هم مقایسه نمود و به تعزیزه و تحلیل آنها برداخت و مقام و تأثیر هر قطعه را در آنها تشخیص داد تا آنها که موسیقیدان به درجه‌ای از توانایی برسد که خود با الهام از دانش خود و ساخته‌های دیگران آهنگ بسازد و این روشی است که در سایر هنرهای عملی نیز بکار برده می‌شود؛ مانند فن بیان (بلاغت) و نگارش (کتابت) و نظایر آن.